

# PAZ HUIDIZA

● **Japón ha transmitido a Estados Unidos, a petición de Vietnam del Sur, las condiciones del Gobierno de Saigón para una tregua**

SAIGON, 27. (Efe). — La Asamblea Nacional de Vietnam del Norte ha aprobado una resolución en la que pide a Estados Unidos que acepte la fecha tope del 31 de octubre, fijada en Hanoi, para firmar un acuerdo de tregua que ponga fin al conflicto de Indochina, informa hoy Radio Hanoi.

Por su parte, el presidente de Vietnam del Sur, Nguyen Van Thieu, ha propuesto hoy que las Naciones Unidas supervisen la realización de un referéndum para determinar la composición del Comité que se encargue de la organización de nuevas elecciones presidenciales.

Thieu hizo esta propuesta ante más de quinientos sudvietnamitas, senadores, diputados de la Cámara Baja y consejeros provinciales y locales que se han manifestado hoy frente al Palacio Presidencial para expresar su apoyo al presidente Nguyen Van Thieu y a su oposición al Gobierno de coalición que aglutine a las tres grandes tendencias nacionales. Los diputados reunidos en la Cámara después de la manifestación de apoyo a Van Thieu aprobaron abrumadoramente una moción proponiendo la candidatura de éste contra la coalición gubernamental.

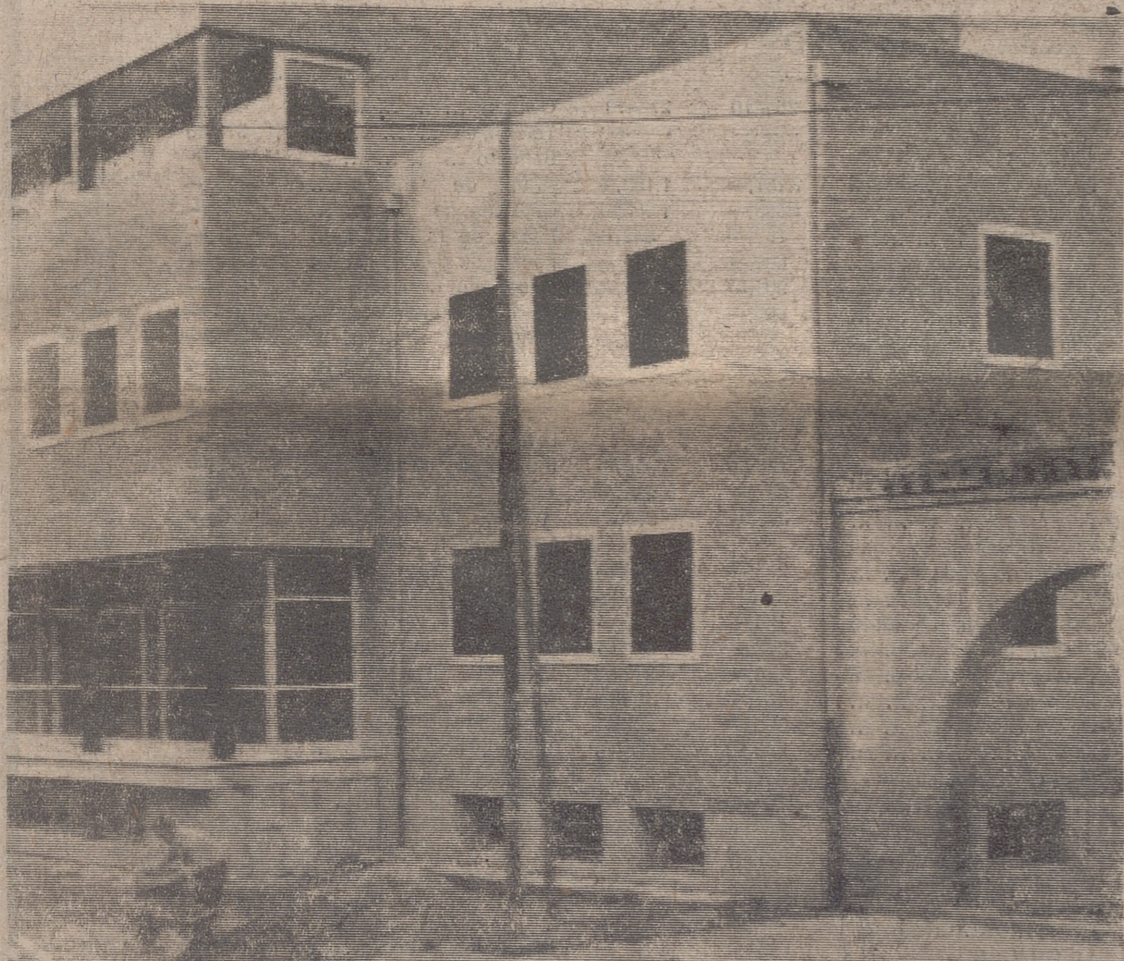
En su alocución ante los manifestantes, Van Thieu dijo que

«ningún acuerdo que no lleve mi firma podrá tener vigencia en Vietnam». Añadió que todavía tenían que ser discutidas unas cuantas cuestiones antes de poder llegar a un acuerdo. Declaró asimismo que se opone a todas elecciones generales para poner fin a la guerra en la forma propuesta por Hanoi y Washington.

En su opinión, en estas elecciones podrán participar todos los organismos políticos y el presidente formará un Gobierno cuyos miembros sean proporcionales en número al resultado de la votación.

## Ultima hora del Colegio Universitario

168 matrículas, a falta de tres días



Está a punto de cerrarse el plazo de matriculación en el Colegio Universitario logroñés. Y hasta el momento, según datos recogidos en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia, son 168 los matriculados, casi en equilibrio entre el grupo de Ciencias y el de Letras. Tres días quedan para que los rezagados se decidan a preparar la documentación y presentarse en las oficinas de la Delegación. Y muy pocos más para que las clases den comienzo. — (Foto HERCE).

### LOGROÑO: 3 NOTICIAS

#### ● MAÑANA: «PEQUEÑO TEATRO DE MADRID»

El Círculo Cultural Medina de la Sección Femenina anuncia para las ocho menos cuarto de la tarde de mañana, domingo, en el salón de actos de la Caja Provincial de Ahorros, la actuación del «Pequeño Teatro de Madrid», que presentará una expresión dramática de poemas y canciones hispanoamericanas bajo la dirección de Antonio Guirau, con el título de «Canción para mi América».

#### ● A PARTIR DE ESTA NOCHE, AUTOMÁTICO CON PAMPLONA

El delegado de la Telefónica, señor Corraliza, nos comunica que, a partir de las doce de esta noche, se pondrá en funcionamiento el servicio abonado-abonado con Pamplona y su red automática provincial, para lo que será preciso marcar el prefijo 946.

#### ● SE HUNDE EL TEJADO DE UNA CASA

Sobre las ocho y media de la tarde de ayer, se hundió el tejado de la casa número 12 de la calle del Laurel.

Dentro del edificio se encontraba uno de los vecinos, Bernardino Palacios Fernández, de 64 años, que fue trasladado al Hospital Provincial, donde se le apreciaron erosiones diversas en la mano izquierda y hematoma en la región occipital, lesiones todas de pronóstico leve.

El citado vecino fue alcanzado por una de las vigas desplomadas de la techumbre. Bomberos, arquitecto municipal y Policía se personaron en el lugar de los hechos. Según el propio arquitecto, no existe gran peligro de mayores daños, si bien la casa quedará cerada y hoy se hará un estudio más detallado de los daños materiales, que de momento no parecen cuantiosos. La casa ha quedado apuñalada.

### EL CONSEJO REGULADOR, CONTRA LA ESPECULACION DEL «RIOJA»

El Consejo Regulador de la Denominación de Origen «Rioja» anunció ayer, en el transcurso de una rueda de Prensa celebrada en la Casa Sindical, que se van a poner en práctica una serie de importantes medidas para frenar la posible especulación con los vinos de Rioja. Ofrecemos en páginas interiores amplia información sobre el tema.

(Foto HERCE)

# NUEVA RIOJA

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo 28 Dpto Legal: LO-2 Redacción, Administración y Talleres Vara de Rey 66 Teléfono 21-31-00

Número 10.842. Año XXXIII. Sábado, 28 de octubre de 1972. 20 páginas. 5 pesetas.

## CONSEJO DE MINISTROS

- \* SE DESIGNAN EMBAJADORES DE ESPAÑA: ANTE LA OFICINA DE LAS NACIONES UNIDAS Y DE LOS ORGANISMOS INTERNACIONALES, CON SEDE EN GINEBRA, A DON FERNANDO BENITO MESTRE. EN LA REPUBLICA DE MALAWI, A DON FERNANDO GASSET Y DIEZ DE ULZURRUN, CONDE DE PENARRUBIAS. EN LA FEDERACION DE MALASIA, A DON MARIANO SANZ BRIZ. EN LA REPUBLICA DE VIETNAM, A DON MARIANO SANZ BRIZ, EN REGIMEN DE ACREDITACION MULTIPLE.
- \* DECRETO POR EL QUE SE ASIGNA A LOS GOBERNADORES CIVILES DETERMINADAS FACULTADES EN MATERIA DE PRECIOS.
- \* SE AUTORIZA LA CONTRATACION DE LAS OBRAS DE LA RONDA SUR DE LOGROÑO, ARTERIA DE LA RED URBANA DE LA CIUDAD QUE CONECTA SEIS CALLETERAS QUE SALEN DE LA MISMA, EL PRESUPUESTO DE LA OBRA SUPERA LOS CIENTO TRECE MILLONES DE PESETAS.

## El pueblo chileno, dividido

Otro día sin variación: continúa la huelga; continúan las colas; continúan las manifestaciones; continúa el gas lacrimógeno; continúa, cada hora más acusada, la escasez de alimentos, tabaco y gasolina. Chile entra hoy en su tercer fin de semana conflictivo.

(Crónica en página 10)



# LAZARO Y EPULON, TAMBIEN «SUPERSTARS», EN EL TEATRO

El movimiento en torno a Jesús, comenzado por una parte de la juventud norteamericana, ha sido un fenómeno ampliado, tanto en su factor ideológico como artístico-musical. «Jesucristo Superstar» ha sido la ópera rock que ha movido a las masas juveniles de varios países. Millones de discos de esta ópera se han consumido en el mercado en poco espacio de tiempo, y las representaciones han supuesto un gran éxito, al menos, en cuanto asistencia de público se refiere.

La «ola superstar» ha crecido, se ha hecho difusa y nos atreveríamos a decir que también se ha politizado. Su nervioso círculo ha abarcado varios países y distintos géneros artísticos. Entre éstos el teatro se ha hecho eco fundamental de las nuevas ideologías contextuales y ha subido a escena obras de las Sagradas Escrituras, matizadas por unos argumentos que, en la mayoría de los casos, difieren de la versión original del texto. La comercialización ha sido la tijera voraz que ha mordido consecuentemente cada una de estas obras, haciendo un recorte económico bastante sustancial para sus «corredores».

Una de las pruebas más palpables del nuevo fenómeno «superstar» la tenemos en «La tragedia de Lázaro y el rico», puesta en escena en Polonia y que muestra a un Lázaro y Epulón ampliamente «sugestivos» en sus ideologías aptas para el mercado de consumo.

## OBRAS INEDITAS RESUCITADAS Y TRASTOCADAS CON FINES COMERCIALES

Existe en el teatro polaco una serie de obras que escapan a los límites clásicos de la escena y la representación. Son libretos jamás publicados, extraídos de rancios textos sometidos a prueba por investigadores histórico-literarios. Muchos de estos transcurrirían en un monólogo de difícil adaptación teatral; mas la envergadura de su posible formato escénico corrió a cargo de una mano experta, el director Kazimierz Dejmek, quien transformó el monólogo textual religioso en una obra de gran aceptación teatral.

De este modo aparece la discutida versión de «Historia de la Gloriosa Resurrección del Señor», que muestra al público y a la crítica en general los grandes recursos históricos que pueden renacer al teatro de hoy «tocados» por una hábil pluma comercial.

Las obras, aunque debidamente «transformadas», no pueden engañar a nadie, ni siquiera al espectador que acude con el fin de ver una publicitaria innovación, puesto que en su renacimiento ha sido pura y exclusivamente «superstandard», una comercialización basada en dis-

crepancias ideológicas —muy de nuestro tiempo éstas—, con el fin de crear unos íconos destinados al suculento mercado de consumo.

El siglo XVII caracterizó al teatro europeo por un barroquismo invasor que se apoderó de todas las escenografías, sustituyendo a los valores ideológicos y escenográficos de rítmico medieval.

## «LA TRAGEDIA DE LAZARO Y EL RICO»

En el mismo siglo XVII, y fruto de nacido barroco teatral, se escribió una obra anónima, «Tragedya o bogozu Lázaro y el rico». Pero su matiz escénico quedaba algo turbado por sus fundamentos ideológicos y la obra no tuvo el éxito que se le había augurado. Ha sido ahora, en nuestro difuso teatro contemporáneo, cuando «La tragedia de Lázaro y el rico» ha resucitado, haciendo a sus personajes «superstar» y logrando resonante éxito gracias a la mano hábil que le ha sabido dar la apetecida promoción.

La obra explica de esta manera el desenlace de la historia:

Lázaro nació pobre, a la vez que bueno y piadoso. Epulón es la parte opuesta, rico, feliz, vive en un mundo caprichoso y tiene un nombre respetable en la alta sociedad de su época.

Lázaro es un idealista contestatario. El autor descubrió que este tiene los suficientes recursos para llevar una vida más sazonada, pero renuncia a ellos predicando su protesta contra la sociedad envanecida y explotadora con el pobre. Lázaro va predicando por el mundo la moralidad y la buena voluntad.

Fruto de su sabio trabajo es la recompensa del Paraíso, a su muerte. Los idealistas de Lázaro siguen sus tradiciones, o tratan de simularlas, contestarías, erigiendo en «estrella» a un personaje que en las Sagradas Escrituras sólo es objeto de una corta mención.

Epulón, al que el autor de la obra llama Cándido, es un político burguesado que propugna ideas anárquicas y un epicurismo sensual. Nada sabe de la tragedia de Lázaro, ni de las llamadas de socorro a su puerta. Delante de su habitación duermen sus amigos y vasallos, y son éstos quienes impiden la entrada de Lázaro. A pesar de ello, el autor no exculpa de momento al rico, y dice de él que es la encarnación viva de Satan.

Hasta aquí, aunque con claras ideologías muy de nuestro tiempo, la obra transcurre paralelamente al texto bíblico. Pero en el momento en que ambos protagonistas pasan al mundo eterno, la literatura del libretto sufre una transformación con respecto a los manuscritos sagrados que detallan la historia de estos dos personajes.

El autor no acepta la justicia divina dura y fuerte que se le impone al rico, y en su lugar le otorga cierta comprensión y compasión. Y no solamente para calmar su sed moja su dedo en agua, sino que le ofrece de ésta en abundancia y después apaga las brasas del infierno donde se debatía el pecador.

Según las ideologías del autor, Lázaro es la personificación de Cristo, y éste es tan infinitamente bondadoso que perdonará a un rico que tuvo como único pecado probado ese, ser rico.

## UN GRAN ESPECTACULO DE ESCENOGRAFIA MUSICAL

La obra consta de 1.600 versos de un depurado estilo barroco, entre los que aparecen restos de moralidad medieval. Sin olvidarse de que el espectador de la obra pertenece a la «era atómica» el director de la misma, Tadeusz Minc, ha adaptado a la escena reminiscencias barrocas hasta convertir a Lázaro y Epulón en verdaderas «superestrellas» comerciales, ya que la imagen de ambos ha hecho ideologías disyuntivas en una masa juvenil de considerable número.

La escenografía, a cargo de Marian Kolodziej, está compuesta por tres gradas a diferente altura. La baja, ocupada por Epulón, o Cándido y su mundo placentero, lleno de frivola convivencia; la segunda está habitada por Lázaro en un Paraíso que es el cielo, y la tercera es el infierno donde se abate el rico, impulsado por la divina justicia.

A pesar de que esta trilogía decorativa (tierra-cielo-infierno) debería llenar el mundo no es así, el resto del decorado es imperceptible, oscuro, difuso, queriendo mostrar que el destino humano ha sido siempre y es desconocido.

La riqueza del vestuario y la luminotecnia variada y consistente dan un sentido sobrenatural al drama. La obra, representada en el Teatro Nacional de Varsovia, estuvo interpretada por un gran número de primeros actores. La música, de puro estilo barroco, estuvo dirigida por Henryk Jablonski.

El éxito de asistencia quedó garantizado desde la primera representación. Un público, movido por una acertada y sugestiva campaña comercial pre-estreno, acudió expectante al desarrollo del drama, de una obra tan diferente ideológicamente a los textos bíblicos, como ideológicamente era su «standard» publicitario.

## Y... MAS EXITOS EN EL MERCADO DE CONSUMO

La obra ha logrado plenamente lo que sus promotores habían pretendido: una difusión comercial en todas sus facetas idealistas. Han sido ya miles los ejemplares escénicos de

la obra vendidos; también se cuenta con cinco cifras los posters creados en torno a las figuras de Lázaro y Epulón, y la recaudación continúa en la taquilla del teatro realmente apetecible.

Una parte de los católicos de Varsovia no han visto con «buenos ojos» esta, para ellos, «falsificación» de la historia de Lázaro y Epulón. Han sido intransigibles a los elementos ideológicos aportados por el anónimo autor a los personajes estelares, mientras que la otra parte de la población ha aceptado más comercial que artísticamente la obra.

La «ola superstar» es un nuevo fenómeno que nació tímidamente y que ha ido paulatinamente haciéndose más copiosa. Los nuevos idealismos dimanantes de estas «adaptaciones» al teatro de nuestro tiempo, han cubierto realmente una página del fenómeno juvenil. Los personajes de la Historia Sagrada han caído en las redes comerciales de los expertos productores, que aprovecharon quizás una niebla difusa en la religión han transformado a los personajes estelares a gusto y capricho de su fórmula «standard».

Lázaro y Epulón se han convertido en «superestrellas» tras la estela brillante del «Jesucristo Superstar», estrellas comerciales e ideológicas... ¿Quiénes serán los próximos personajes que saltarán a los modernos posters, cubiertos de seductivos colores, o formarán con sus voces un coro musical con destino a los primeros puestos en el «hit parade»?

ANGEL DEL RYO  
PYRESA

## EBRO EBRO SIATA

la furgoneta pequeña de más capacidad  
Concesionario:  
**GARTEIZ HERMANOS y Cia.**  
Avda. Burgos, 43-45. Teléfono 21-18-51.  
Sucursales:  
Sto. Domingo.—Avda. Obras Públicas, 13.  
Calahorra.—Bebricio, s/n.

## REPRESENTANTE PAPELERIAS - LIBRERIAS

- A comisión, con contrato. Retribución interesante.
- Artículo de novedad, compatible con otras representaciones.
- Necesitamos cubrir Logroño, Alava, Burgos y Navarra, visitando las cuatro provincias, o bien alguna de ellas.
- Valoraremos experiencia en ventas del ramo.
- Exigimos ambición e inquietud.
- Discreción absoluta. Todas las cartas serán contestadas.
- Interesados, dirigirse por escrito, incluyendo «curriculum vitae» profesional, a PUBLICIDAD GAINFOR.

Apartado 466. - VITORIA (Rf. 840)  
(C. N. S. núm. 706)

## SE PRECISAN

- UN OFICIAL 1.º electricista del automóvil.
- UN OFICIAL 2.º electricista del automóvil.
- DOS OFICIALES 2.º mecánicos del automóvil
- UN APRENDIZ.
- Razón, Servicio de Colocación, de 5 a 8 de la tarde. Of. C. Ref. núm. 2.190.

## ECONOMIA



## Sesión sostenida

MADRID, 27 (Pyresa). — Finaliza la semana con esta sesión en la que se ha observado una clara debilidad en el mercado, aunque no demasiado exagerada, pues el bien las bajas han sido superiores a las altas no ha existido demasiada diferencia, siendo también bastantes los valores que replen cambio, con esto se demuestra que si no ha sido una jornada firme, sí ha estado lo suficientemente sostenida para poder decir que finaliza con una sesión sostenida.

En este último día de la semana bursátil se ha producido una nueva ampliación, la del Banco Industrial de Cataluña, del orden de 240 millones de pesetas.

Acciones nuevas: 240.000 de 1.000 pesetas nominales cada una, la proporción es de una acción nueva por cada cuatro antiguas.

Asimismo hoy finalizan cuatro ampliaciones de capital. La de H. Cataluña, en la cual la acción pasó de 228 a 221, ce-

rrando a este último cambio y perdiendo siete enteros.

El derecho empezó a 67 pesetas y cierra a 68,50, 13,70, con lo cual recupera 6,70.

Fenosa: La acción pasó de 185 a 178, cerrando a 188,50, por lo cual gana 3,50 puntos.

El derecho empezó a 66 pesetas y cierra a 74,50, 74,5, con lo cual recupera el derecho íntegro y la acción, 3,50 puntos, siendo un total de ganancia de 10,95 enteros.

B. Valencia: La acción pasó de 1.490 a 1.340 y cierra a 1.367, por lo que retrocede en 123 puntos.

El derecho empezó a 740 pesetas y cierra a 765, por lo cual recupera 30 enteros.

Inmobiliaria Metropolitana: La acción pasó de 365 a 345 y cierra a 343, perdiendo 22 puntos.

El derecho empieza a 112 pesetas y cierra a 115,50, 23,10, por lo cual recupera 1,10 puntos.

El negocio, aunque más flojo, ya como se ha presentado la sesión no ha sido monóto-

no, pues se ha observado en los corros forcejeos y manejo de títulos, siendo éstos entretenidos, pero no tan brillante como en sesiones pasadas.

En el sector bancario las bajas han predominado, siendo sólo tres Bancos, Bankunión, Industrial de León y Noroeste los que han avanzado efectuando una ganancia de 3,5 y 15 puntos, respectivamente. Ibérico y Zaragoza han publicado dinero sin operaciones al fin de la sesión, subiendo nueve puntos cada uno de ellos.

El grupo eléctrico ha estado bien efectuando alzas casi todos los valores tratados, a excepción de Eléctricas Reunidas e H. Cataluña, que han retrocedido en tres y un punto, respectivamente.

En general la sesión ha estado más débil que las precedentes, con predominio de dinero sobre papel en bloque, pero no con excesiva diferencia. Para los eléctricos quedaba dinero y papel para el grupo bancario.

## LA BOLSA, AYER

MADRID		BARCELONA	
26-10	27-10		
<b>BANCOS</b>			
Banco López Quesada	1.187,00	1.185,00	
Banco Central	1.355,00	1.355,00	
Banesto	852,00	852,00	
Exterior de España	600,00		
Hispano Americano	901,00	891,00	
Ibérico	966,00		
Mercantil e Industrial Popular Español	694,00	688,00	
Rural y Mediterráneo	660,00		
Santander	1.288,00	1.282,00	
<b>MONOPOLIOS</b>			
Campa	400,50	398,00	
Tabacalera	547,00	535,00	
Telefónica	373,00	378,00	
<b>ELECTRICIDAD</b>			
Electra de Viesgo	283,00	384,00	
Eléctrica de Langreo	129,00	289,00	
Reunidas de Zaragoza	278,00	278,00	
Fenosa, de 1.000 p. n.	270,00	272,50	
Fenosa, de 5.000 p. n.	187,00	188,50	
H. del Cantábrico	300,00	300,00	
Hidrofla	283,50	283,75	
Iberduero, ordinarias	349,50	349,75	
Salto del Nansa	186,00		
Sevillana de Electricidad U. Eléctrica Madrileña	289,00	299,50	
SIDEROMETALURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS			
Altos Hornos	164,00	161,50	
Santa Bárbara	91,00	91,00	
Duro Felguera	111,00	111,75	
Santa Ana	95,00	96,00	
Acumulador Tudor	593,00	595,00	
Aux. de Ferrocarriles	123,00	123,00	
Fasa	290,00	284,00	
Nueva Montaña	122,00	122,00	
Seat	405,00	405,00	
<b>MINERAS</b>			
Minas de Río Tinto	297,00	295,00	
Los Guindos	175,00		
Ponferrada	190,00	189,00	
<b>INMOBILIARIAS</b>			
Celsa, de 500 p. n.	177,00	177,00	
Dragados y Construc.	340,00	340,00	
Inmobiliaria Urbis	340,00		
<b>CEMENTO</b>			
P. Valderrivas	510,00	510,00	
Valenciana Cementos	510,00	510,00	
<b>ALIMENTACION</b>			
Ebro	678,00	680,00	
El Águila	251,00	250,25	
General Azucarera	150,50	151,00	
<b>QUIMICAS</b>			
Oros	260,00	260,00	
Dow Unquinesa	272,00	272,00	
Industrias Aragonesas Española de Petróleos	187,00	188,00	
Hidro Nitro	398,00	393,00	
Pérfumería Gal	219,00	221,00	
Petróliber	400,00	400,00	
Explosivos	287,00	285,00	
Unión Resinas	707,00	707,00	
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			
Cartisa	519,00	519,00	
Industria y Navegación	256,00		
Valores Mobiliarios	212,00	212,00	
Invasias	272,00	274,00	
Patria	247,00	249,00	
<b>VARIOS</b>			
Cristalería	775,00	780,00	
Galerías Preclados	425,00	425,00	
El Fénix	728,00	725,00	
Metropolitano	228,00	231,00	
Papeleras Reunidas	110,00	110,00	
Sniace	141,75	141,00	
Transmediterránea	210,00	205,00	
<b>BILBAO</b>			
Banco de Bilbao	1.015,00	1.010,00	
Banco Central	1.353,00	1.353,00	
Banesto	845,00	843,00	
Gulpuzoano	885,00	880,00	
Hispano Americano	894,00	886,00	
Banco de Vizcaya	945,00	935,00	
Aurora, S. A.		2.340,00	
Bilbao, S. A.	660,00	662,00	
La Polar, S. A.	960,00	950,00	
Electra de Viesgo	283,00	283,50	
Reunidas de Zaragoza	126,00	126,00	
Hidrofla	282,50	284,50	
Iberduero, ordinarias	349,00	350,00	
Naviera Aznar	110,00	110,00	
Naviera Bilbaina	250,00	250,00	
Naviera Vascongada	270,00	270,00	
Altos Hornos	163,00	164,00	
Duro Felguera	110,00	110,00	
Babcock & Wilcox	134,00	137,00	
Echevarría	155,00	155,00	
Santa Bárbara	89,00	90,00	
Unión Cerrajería	190,00	195,00	
Dow Unquinesa	250,00	250,00	
Faes	740,00	740,00	
Nitrato de Castilla	150,00	150,00	
Resinera Española	700,00	705,00	
Sefanitró	132,00	129,00	
Vacesa	303,00	303,00	
Papelera Española	118,00	118,50	
Telefónica	371,50	378,50	
<b>FONDOS DE INVERSION MOBILIARIA</b>			
Eurovalor	2.048,82		
Eurovalor-2	524,61		
AhorroFondo	1.854,26		
Suma	1.400,53		
Fontisa	1.103,38		
Geata	1.024,52		
Gramco Iberia	108,37		
Bauserfond	118,18	118,18	
<b>DERECHOS</b>			
NuvoFondo	2.290,01	2.285,78	
RefonFondo	635,43	636,06	
Telefónica		269,00	
Fenosa		75,00	
Preciados		75,00	
Cartisa		224,00	
Hidro-Cataluña		68,00	

(Cotizaciones facilitadas por BANESTO)

## ANUNCIOS OFICIALES

**Hermanidad de Labradores y Ganaderos de Tricio**

SUBASTA DE 270.000 KG. DE UVA  
Esos 270.000 kg. se subastarán el domingo día 28, a las diez horas de la mañana.  
Tricio, 26 de octubre de 1972.  
El Presidente

**COOPERATIVA DE ARENZANA DE ABAJO**

Subasta de 150.000 kg. de uva blanca y 150.000 kg. de uva negra, el día 28 del presente mes, a las nueve de la noche, en el Circolo.  
Arenzana de Abajo, 26 de octubre de 1972.  
El Presidente

## ACOMODACIONES POLITICAS EXIGIDAS

Hay demasiadas contradicciones en este país, en el que —y es sólo un ejemplo— ahora resulta que la oposición tradicional, después de criticar durante decenios al Gobierno porque nuestro ritmo de desarrollo no era equiparable al de los países democráticos, le critica ahora porque el Gobierno —dicen— asegura que estamos menos desarrollados de lo que estamos, a fin de evitar determinadas acomodaciones políticas exigidas, según parece, por el nivel económico real del país.

(José Luis Cebrían, en «Informaciones»)

## España, «más que ribereña del Mediterráneo»

Por lo que se ve, los representantes del Mercado Común opinan que España es más ribereña del Mediterráneo que vecino de Francia y han incluido a nuestro país en este grupo.

La decisión me parece bien desafortunada. No podemos ni se nos puede equiparar a Israel o a la República Árabe Unida; simplemente porque estamos a muchos kilómetros de distancia y pertenecemos a una historia y a una cultura distintas. Lo más curioso del caso es que, además, según mis informaciones, nuestros representantes en Bruselas han aceptado y han dado como buena esta clasificación, indicando a su vez que ello nos va a reportar ventajas económicas importantes.

La cuestión es clara: nos sirven las ventajas aduaneras y las facilidades al comercio exterior que se quieren otorgar a los países «ribereños», pero no nos sirve el que nos califiquen en esta zona porque no nos corresponde. Iré quizá más lejos: lo que importa es la entrada de España como miembro de pleno derecho en la Comunidad, todos los caminos que se aparten de ella no nos interesan.

(Jacinto Soler, en «La Vanguardia»)

## INCOMPATIBILIDADES

No es que se pretenda en un posible cuadro de incompatibilidades que el desempeño de cualquier puesto en la Administración signifique automáticamente la imposibilidad de un escaño parlamentario. Pero sí que ciertos altos cargos administrativos y políticos resulten incompatibles con la procuraduría. De lo contrario no puede evitarse que la independencia de tantos directores generales, subsecretarios etc., como se sientan en las Cortes quede subordinada, al menos en teoría, a los intereses concretos de su departamento ministerial, en el instante en que pueda discutirse algún proyecto de ley que afecte a dicho departamento. Y en general que la dependencia de esos altos cargos respecto del gobierno de que se trate se presente casi como un problema de solidaridad de «equipo», lejos de la que resulta imprescindible independencia de la Alta Cámara, en una necesaria separación del legislativo del ejecutivo.

(Ginés Vivancos, en «El Noticiero Universal»)

## EL RIESGO DE LAS MATERIAS PRIMAS

¿Qué está pasando en el mercado mundial de cueros y sus manufacturas? ¿Qué va a pasar? Los últimos datos que se tienen sobre la marcha del sector del calzado en España son significativos. Nuestros fabricantes tendrán que aguzar sus armas y movilizar todos sus recursos para aparar al máximo sus posibilidades en defensa de unos mercados tan duramente conquistados, como son los de Estados Unidos principalmente. En cualquier caso, las exportaciones de calzado han alcanzado un punto estable por el momento; no se presentan para los próximos meses unos incrementos importantes en las exportaciones.

(Carlos Buil, en «N D»)

## Turismo: voz de alarma

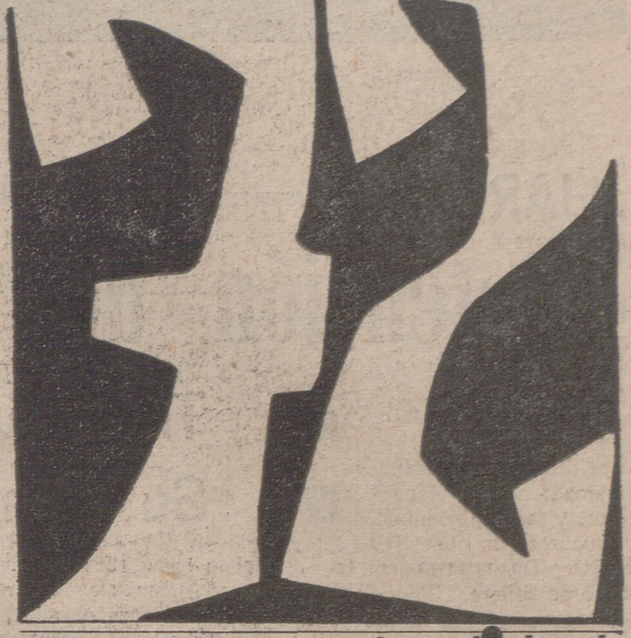
Creo que se confunde el afán informativo de dar a conocer al país lo que es el fenómeno turístico en síntesis que se expresa por las cifras más caracterizadoras del mismo con la llamada de aspiración infantil de tener cada año más turistas. Es importante buscar el mayor equilibrio entre los incrementos del contingente turístico y las condiciones cuantitativas y cualitativas de la oferta, las cifras más convenientes, para España, para nuestra economía.

(Victor Arroyo, gobernador de Málaga, en «A B C»)



# LA TIENDA Y EL BANCO

actualidad



actualidad

Enfrente de mi oficina había una tienda en la que yo solía comprar bolígrafos, cuartillas, sobres, rotuladores y cintas para la máquina de escribir. Y muchas cosas más. En esta tienda yo me sentía a gusto. Olfía bien, y las señoritas uniformadas ya me conocían. Cuando decía «sobres», en seguida iban a por mis sobres. Cuando decía «folios», aparecían en el acto los folios que yo utilizo para mis artículos. Conocían las muchachas, mis costumbres, mis rarezas y mis deseos. Y aguantaban bien mis intransigencias.

—Es peor papel este que viene ahora.  
—No, señor, no es peor; es distinto. Lo que pasa es que a usted le gusta del ocho.  
Como yo no sabía la ciencia del ocho ni la del siete, me hacía el experto y exclamaba:  
—Claro, puede ser. Pues a ver si la próxima vez tenemos el del ocho.

Ya esta tienda amiga no existe. Ha dejado de existir. Un Banco de los de los dineros la ha absorbido.

Llegué a ella una tarde y vi que había en el establecimiento cierto revuelo triste. Como

cuando se está preparando el entierro de un cadáver y de un momento a otro va a llegar la funeraria. Los sobres no estaban en su sitio y había desaparecido el lugar de los bolígrafos. Ya no olía tan bien la tienda. Olía un poco a crisantemos y a pobreza.

—¿Qué pasa?  
—Nos trasladamos. ¿No ha leído usted este cartel?

Y me indicaron un cartel, en el que se leía algo así como «por ampliación del negocio...»

Ya está plenamente cerrada la tienda. No hay nada en los escaparates. Ya han desaparecido los artículos de bromas que también se vendían, las pelucas, las caretas, los petardos, las ensaladillas de mentira, las gambas de algodón, los langostinos de plástico. Ya no existen esas pequeñeces, esas insignificancias que yo compraba al atardecer a mis hijos cuando tenían anginas: carritos, sacapuntas, pipas, collares, muñecos de tres pesetas. Y lo que es peor para mí: ni sobres, ni cuartillas, ni folios, ni lapiceros de colores, ni recambios del bolígrafo. Todo se ha ido a otro sitio. Solo en el escaparate, un gato de verdad medio dormido.

Y en cambio, el establecimiento ya muerto se va a convertir en un establecimiento vivo: en la ampliación de un Banco en el que yo no podré ejercer, pues no sé si por desgracia en los Bancos no tengo grandes ocasiones de entrar, a no ser que me cite allí con algún amigo rico.

Yo he visto cómo se ha ido deshaciendo la tienda. Vertiginosamente. Casi sin piedad. Era un poco mi tienda. ¿Por qué otra la sustituiré? No sé aún. Y en aquella tienda había de todo, casi de todo. Me resolvía problemas diversos y, a veces, si hacía frío en Madrid, yo entraba allí a ver lo que pasaba, a pasear incluso entre los mostradores. Siempre salía con alguna carpeta, con algún rotulador de última hora, con algún chisme inútil.

Ahora ya no. ¿Qué voy a hacer yo en un Banco? Porque mis amigos son los otros los de los ancianos y los de los niños, en los que puedo sentarme a soñar artículos, a ver pasar la vida, a dialogar con mi soledad, a comprobar los silencios y los ruidos, a descansar el cansancio de los otoños (Pyresa).

José Luis MARTÍN ABRIL

## CHILE:

# Batalla anticonstitucional por el poder

Mi primera visita a Chile coincidió con la recta final de la campaña electoral que llevaría a Eduardo Frei a la Presidencia de la República. Allí encontré viejos y nuevos amigos, polémicamente enfrentados bastantes de ellos por mor de la batalla política. Recuerdo con nostalgia aquellas noches largas de amistoso debate con unos y otros, en los bulliciosos cafés literarios de Santiago. Los chilenos se han mostrado siempre orgullosos de lo que, para entendernos, pudiéramos llamar civismo democrático.

Chile, en efecto, ha mostrado durante mucho tiempo una imagen alentadora de placidez constitucional, en contraste notable con la inestabilidad característica de la mayoría de los otros países iberoamericanos. Algunos no han dejado de insinuar, con evidente intención desviatoria, que esa corrección estabilizadora era debida, en muy buena parte, al nada despreciable contingente de sangre alemana inyectada por la inmigración en las venas de las clases dirigentes o burguesas. En la línea de unas recientes declaraciones de Pablo Neruda, a quien los años y el sereno momento que de el acceso al Poder están permitiendo una sosegada revisión de su anterior extremismo, yo creo que ese tradicional equilibrio del pueblo chileno es producto, sobre todo, de dos realidades: la histórica, definida por la peculiar resultante cultural en que desembocó allí el arduo mestizaje de la conquista; y la geopolítica o

medioambiental, igualmente peculiar e irreplicable, que sitúa al pueblo chileno sobre una larguísima y estrecha repisa andina, enfrida por las corrientes marinas que ascienden desde la Antártida.

Allende, igual que antes Frei, subió al Poder muy «a la europea». Quiero decir con este eufemismo, que apudado sobre una mayoría relativa y no gracias a una adhesión compacta y de mayoría absoluta. Chile, en ambas ocasiones, reprodujo un fenómeno de muy ajustada viabilidad política, que es ya endémico en el renqueante e involutivo parlamentarismo europeo: el endeudamiento político de las mayorías relativas respecto del arbitrio y la rapacidad de las minorías radical-liberales y radical-socialistas. La gestión de Frei estuvo siempre condicionada por el juego de esas minorías, cuya interesada frivolidad política e ideológica configuraba en los instantes más críticos una mayoría parlamentaria de oposición. Aquella valiosa ayuda externa de que se benefició Allende, como candidato vencido, para asegurarse el fracaso de Frei en el Gobierno de Chile, se ha vuelto contra él. Las mismas minorías que le permitieron hundir en el desprestigio de la democracia cristiana, se han unido ahora a la democracia cristiana para demolerlo. Allende ha comprendido la entidad del peligro y ha intentado la única solución posible: una reforma constitucional que modificara los supuestos tradicionales del parlamentarismo «a la europea». Pero era ya demasiado tarde.

Hay otro elemento decisivo en el proceso político de Chile, habitualmente desconocido u ocultado por los panegiristas de los dos frentes políticos que contienen la dramática batalla actual. Me refiero a la infraestructura socio-económica de Chile. Durante aquellas jornadas santiaguinas de finales del 64, tuve ocasión de participar en una cena de «alto nivel». Mostré mi extrañeza respecto de un violento discurso pronunciado aquel mismo día por el candidato Allende, cuyo contenido era más que suficiente para enajenar los votos de una franja electoral muy decisiva. Mi interlocutor, situado en el centro de poder del sector radical-liberal, justificó con nitidez aquel aparente despropósito:

«La situación económica y política es tal que quien triunfe en estas elecciones, sea el que sea, va por derecho al fracaso. Los problemas de Chile son irresolubles; o lo son, cuando menos, en el marco constitucional actual. Allende lo sabe y acaba de hacer una jugada habilísima: con este discurso, como usted muy bien dice, se ha asegurado la derrota. Triunfará Frei. Pero Frei irá al fracaso, ya que por mucho que quiera no podrá realizar su programa y la situación se irá empeorando progresivamente. Allende ha jugado a perder en esas elecciones y a ganar en las siguientes. Sus mentores suponen, no sin razón, que entonces la realidad chilena será difícilísima y muy grande el desprestigio democrático cristiano. Y que la capacidad de resistencia a un Gobierno de me-

didias excepcionales, será bastante débil. Acaso se equivocan. Pero una situación que justifique una gobernación sobre medidas excepcionales, es el único camino que tiene el socialismo para instalarse en Chile constitucionalmente.

Allende, buscando oretoxo en la cerrada y activa oposición parlamentaria a su gestión socializadora, se ha lanzado a tumba abierta por el camino de las medidas excepcionales, des conociendo que él mismo enarbolaba frente al Gobierno de Frei, y por causas mucho más leves, las mismas acusaciones de anticonstitucionalidad en las que hoy se parapeta la oposición mayoritaria a su Gobierno. Pero las medidas excepcionales y las réplicas igualmente excepcionales de la oposición, han vaciado por completo de contenido y autoridad al sistema parlamentario, trasladando a la calle y a una elemental confrontación de fuerzas la decisión sobre el porvenir político de Chile.

La posición dialéctica de Allende frente a la radical acción extraparlamentaria de la oposición, se demuestra cada día más cuarteada. Pero también es notoria su debilidad respecto del extremismo de su ala izquierda, a la que debe autorizar cada vez más frecuentes y agresivas intervenciones extraconstitucionales. Allende, finalmente, ha debido recurrir a la única institución que ha mantenido íntegro su prestigio y su función constitucional: el Ejército está cumpliendo con pulcritud esa función constitucional. Pero cuando las situaciones excepcionales se con-

vierten en habituales, la intervención ocasional del Ejército para hacer respetar el orden constitucional se convierte en «normal», avalando la conciencia pública respecto de la incapacidad de los políticos, el regreso al punto de partida resulta cada día más difícil, por no decir imposible.

Con independencia de ulterior desarrollo político de la guerra civil encubierta que, prácticamente, ha polarizado las fuerzas políticas chilenas en dos bloques —un frente nacional y un frente marxista—, una enseñanza bastante clara parece derivarse del conflicto: el fracaso de aquella «vía chilena hacia el socialismo», que tanta expectación despertó en el mundo. O precisando aún más: Chile ha demostrado que el comunismo, por definición, es incompatible con cualquier supuesto de ejercicio parlamentario del poder, en libre juego democrático con otras opciones políticas, pero al propio tiempo se ha puesto en evidencia que los llamados partidos democráticos no toleran la experiencia de instancias verdaderamente socializadoras desde el poder constituido, recurriendo con singular facilidad a los mismos instrumentos anticonstitucionales de presión que anatematizan cuando son ellos los que están en el Gobierno.

Como acaba de escribir Indro Montanelli, tampoco ahora son los fascismos quienes con su violencia, destruyen la democracia, sino que son las democracias, a causa de sus malformaciones, las que promueven los fascismos. (Pyresa).

Ismael MEDINA

# MINUSVALIDOS

Las instituciones dedicadas específicamente a la rehabilitación física y laboral de los minusválidos y la reserva de ciertos cupes de plazas de trabajo en algunos empleos, constituye un denominador común en la trayectoria seguida por los países más progresivos en el campo de lo social. Aquí, entre nosotros, paso a paso, se ha creado una verdadera conciencia comunitaria en torno al capítulo que comentamos, y se ha recorrido ya un importante camino que muestra unas conquistas considerables y un rico haz de posibilidades de cara al futuro.

Las disposiciones del Seguro sobre Accidentes del Trabajo se ocuparon ya de la materia, y contamos con antecedentes de tanto relieve y significación como pueden ser el Cuerpo de Caballeros Mutilados por la Patria o la Asociación Nacional de Inválidos Civiles. Más próxima tenemos la Ley de Bases de la Seguridad Social, y, por fin, la creación del Servicio Social de Reeducación y Rehabilitación de Inválidos, en la Dirección General de la Seguridad Social, aparte de las ayudas especiales para favorecer el empleo de minusválidos con cargo a los planes de inversiones del Fondo Nacional de Protección al Trabajo.

Puesto en marcha este sistema, y en busca de una eficacia máxima, una resolución de la citada Dirección General del pasado 24 de julio, publicada en el B. O. del Estado del 5 de agosto, hacía realidad el Registro Nacional de Entidades de Recupetación y Rehabilitación de Minusválidos, en el que se inscribirán todas aquellas, cualquiera que sea su naturaleza, orientadas al logro de dicha finalidad; inscripción necesaria para la obtención de cuantos beneficios señalan el decreto de 22 de agosto de 1970 y las disposiciones dictadas o que se dicten para su desarrollo.

La base de todo ello es que, entre los objetivos más destacados que puede fijarse una política social figura, sin lugar a duda, la incorporación al trabajo de los minusválidos. Se constata así de una parte acrecentar su dignificación profesional e incluso personal, y de otra incrementar también los potenciales humanos comunitarios, al no privar a la sociedad de algunos de sus miembros. Los resultados, pues, son dobles. En cuanto al individuo afectado, porque accede a una idea exacta de su valor en el seno del grupo social en el que se halla inserto, y respecto a éste, respecto a la comunidad, porque se sabe así en posesión de todas sus fuerzas humanas.

El horizonte, pues, se nos presenta como amplio y ambicioso; legítimamente ambicioso. Y la función a cumplir tiene, a su vez una doble vertiente, moral y material. Los quehaceres de la Seguridad Social son plurales y diversos, y es a través de todos ellos, con una obra conjunta como accede a sus fines propios. En este sentido integral goza de un perfil propio el aspecto que comentamos y en él reviste gran interés la creación del citado Registro Nacional, el plazo de cuyas solicitudes de inscripción finaliza precisamente ahora en estas fechas. En definitiva, se trata de un paso más, de un nuevo avance, de un progreso continuado en la más noble tarea que imaginarse puede: llevar los frutos y beneficios de la Seguridad Social a todos los españoles; absolutamente a todos, sin la menor excepción y aún menos, por causas físicas ajenas por completo a quien las padece.

(Pyresa)

GAYTAN



HARO

# Detención de dos jóvenes delincuentes por la Guardia Civil

- Tras su fuga de un reformatorio, robaron en varias ocasiones
- Su edad: catorce y dieciséis años.

HARO. (De nuestro corresponsal, DEMETRIO OLMOS).

A las cuatro menos cuarto de la mañana, del día de ayer, 27, en el vecino pueblo de Labastida (Alava), infundieron sospechas a la Guardia Civil de aquel puesto de servicio, dos jóvenes y al di-

rigirse hacia ellos huyeron precipitadamente, siendo perseguidos a las voces de alto por la pareja, hasta que montaron en el coche Seat 600 matrícula Z-64.936.

Al darles nuevamente el alto y ver que el coche no solamente no se detenía, sino que aumentaba la marcha, hicieron

fuego sobre él alcanzándole en la rueda trasera derecha que reventaron y varios impactos en la carrocería del vehículo.

No se amilanaron por eso los ocupantes que, aún con la rueda reventada, continuaron su rápida marcha, por la carretera en dirección a nuestra ciudad. La Guardia Civil de Labastida avisó a la de ésta y su

capitán, don Francisco Cristóbal, montó rápidamente un servicio que salió al encuentro de los fugitivos, encontrando el coche en marcha y con los faros encendidos en las proximidades de nuestra ciudad, pero sus ocupantes habían desaparecido abandonando el vehículo, acaso por recalentón del coche a causa de la rueda reventada o

por otra circunstancia.

Se continuó el servicio y a las cinco y cuarto de la mañana eran detenidos en la estación del ferrocarril dos jóvenes, que resultaron ser J. A. G. de 16 años, vecino de nuestra ciudad, y R. S. de A. y S. M., de 14 años, natural de Quisicodo de Sotocoles (Burgos), y vecino de Zaragoza. El primero de ellos presentaba dos heridas de arma de fuego, de carácter leve, de las que fue asistido por el médico don Abdón Sáez Ameyugo.

El historial delictivo de estos dos niños, ya que de otra manera no pueden llamarse, para sí lo quisieran muchos profesionales del robo, ya que juntamente con otros dos compañeros se escaparon del reformatorio de Zaragoza, Buen Pastor, y robaron un coche descapotable con el que vinieron a nuestra ciudad y aquella misma noche entraron escalando la pared, con ayuda de una cuerda, en el Grupo de Niñas del Colegio Nacional San Felices de Bilbilis, en cuya dirección volvieron todos los papeles y abrieron, forzando cajones, pero nada hallaron de lo que les interesaba, por lo que continuaron viaje hacia Madrid, siendo detenidos antes de llegar por la Guardia Civil de Tráfico, que los devolvió al citado reformatorio.

El pasado día 23 volvieron a escaparse los dos que nos ocupan y robaron el coche que reseñamos en Zaragoza y nuevamente vinieron a nuestra ciudad, asaltando en la noche del 24 al 25 la pastelería La Mallorquina, de donde se llevaron tres o cuatro mil pesetas, e intentando entrar en tres tiendas de comestibles y un bar sin conseguirlo por diferentes circunstancias.

En la noche del 25, también con escala, ayudándose de la cuerda, penetraron en el restaurante Los Clavetes, de Labastida, de donde se llevaron la máquina registradora, que contenía unas 400 pesetas, destruyéndola y dejándola abandonada un arroyo de las cercanías de Logroño, donde pernoctaron.

Finalmente, en la noche de ayer, nuevamente intentaron entrar en el mismo local anteriormente citado, siendo sorprendidos por la Guardia Civil.

Nos admira sobre todo la sangre fría del niño de 14 años citado en segundo lugar, que resulta ser un verdadero experto en el robo de vehículos, como en su manejo, que a pesar del alto de la Guardia Civil, de los disparos al coche, de tener a su compañero herido y llevar un rueda reventada, no solamente continuó en el volante, aumentando la velocidad del vehículo, sino que fue capaz de en esas circunstancias y con una rueda reventada, caminar unos seis kilómetros que nos separan del vecino pueblo.

Nuestra más cordial felicitación a esta fuerza de orden público, por la culminación de un servicio, ya que desde que se cometió el robo en La Mallorquina, se sospechaba quién era el autor o autores, sufriendo las investigaciones un pequeño retraso, ya que una señora pudo ver la matrícula del coche, aunque desgraciadamente cambió los números, lo que dificultó la investigación. No obstante, tanto la Guardia Civil, como la Municipal, ya iban sobre la buena pista.

El atestado, junto con las diligencias previas, ha pasado a la autoridad militar de Alava, donde serán juzgados los delictos.

**CENSO AGRARIO**  
Desde el pasado lunes comenzó en nuestra ciudad la confección del censo agrario de España 1972.

Las oficinas censales se han instalado en las de la Hermandad Sindical Comarcal de Labradores y Ganaderos, donde los entrevistadores, personal de esta Organización Sindical Agraria cumplimentan gratuitamente el cuestionario de preguntas correspondiente, a presencia del interesado que previamente ha sido citado para ese día y hora.

Los datos que se facilitan a los entrevistadores son totalmente secretos, incluso para la misma Administración y tienen solamente finalidad estadística sin que exista posibilidad alguna de que sean utilizados para otros efectos que los de este censo agrario de España 1972.

Una vez que se ha efectuado la entrevista se le entrega al interesado un comprobante de haber cumplimentado el cuestionario a que obliga el artículo 80 de la Ley de Estadística de 31-12-1945.

### CONCURSO LOCAL DE CAZA MENOR CON PERRO

El pasado domingo, como ya anunciamos a su debido tiempo tuvo lugar en Matalabreras y San Felices (Soria), el concurso local de caza menor con perro de muestra, para los asociados de la Sociedad Riojaltina de Caza y Pesca, en el que participaron doce escopetas con sus respectivos canes. El tiempo no acompañó, ya que la mañana era fría y desagradable, poco apta para este deporte.

La prueba fue dura y la caza poco abundante, por lo cual, el esfuerzo de los participantes fue mayúsculo y la caza conseguida muy poca, pero que no obstante, la jornada puso a prueba la valía de nuestros cazadores y sobre todo, el tesón por participar y conseguir algún premio.

Quedó campeón, llevándose un precioso trofeo, donado por la citada sociedad don Guillermo Uriondo Barrón, que consi-

guió dos perdices y que pasa a participar en el concurso provincial como representante de la Sociedad Riojaltina.

En segundo lugar quedó don Félix Secano Herrán, que mató solamente una pizarra, y al que le fue entregada una bonita cabeza de alce, donada por Colchonería Vadillo. Este señor irá como suplente del primero al concurso provincial.

La fecha y lugar donde se celebrará este concurso provincial no está determinada todavía, no obstante esperamos que estos dos animosos cazadores (el que participe) tenga una actuación lucida, para que puedan pasar, juntamente con el nombre de nuestra ciudad al concurso regional.

### LOTERIA DE NAVIDAD DEL CLUB TAURINO

A media que se aproxima el famoso sorteo de Navidad van apareciendo en diversos establecimientos públicos, comercios y aun por los domicilios particulares participaciones de diferentes cantidades y, aunque aún la fecha está relativamente lejana vemos que ésta se expende en abundancia, lo que hace presumir que se agote en poco tiempo.

Entre todas ellas nos ha llamado poderosamente la atención la que expende el Club Taurino Harense y que pone a disposición de sus socios en su domicilio social, ya que se trata de bonitas entradas de toros y que además de hacer renacer la dormida esperanza, de que por sí acaso toca, hemos visto coleccionistas de ellas, ya que son diferentes, según la cantidad jugada y hay muchos, no solamente convencidos, sino también de fuera que han solicitado la colección completa, lo que augura un éxito seguro de su venta. Nos ruegan que hagamos saber a sus muchos socios se apresuren a retirar sus participaciones para evitar discusiones luego, debido al retraso en su retiro.

## ANGUCIANA INTERCAMBIO ESCOLAR DE CARTAS

ANGUCIANA. (De nuestro corresponsal, CARLOS AN).

Esta crónica nace al amparo de una petición. Los chavales de la villa nos han sugerido y rogado.

Los escolares, como actividad extraescolar, desean llegar a todos los hogares (léase escuelas) riojanos por mediación de la carta ingenua, la postal típica.

Su idea no es descabellada (más bien, constructiva) porque ellos conocen lo preceptuado en el artículo 109-4-1970 de la Ley de Educación y Financiamiento de la Reforma Educativa, cuando taxativamente afirma que «compete organizar actividades extraescolares en beneficio de los alumnos».

Queremos deducir por nuestra parte que están al tanto de las ideas del jefe nacional del SEM, don José María Mendoza Guinea, riojano y amigo nuestro, cuando en el número 1.193 del Servicio, expone:

«...es necesario mentalizar a la sociedad española en la necesidad de proceder a una auténtica socialización de la vida de nuestro país: la vinculación de la escuela a la comunidad local, nacional, internacional... y a las instituciones extraescolares que participan de

rectamente en la educación...». Cuanto precede respalda y alimenta esta idea nacida en la escuela.

Todas las cartas serán contestadas. Es más. En la escuela de esta villa está instalada ya una «Oficina Postal». Todos los pueblos de la provincia cuentan ya con su «rincón», donde se archivarán las cartas recibidas y las copias de las enviadas.

Se pretende también el intercambio de tarjetas postales (reflejando siempre un motivo local) y productos típicos agrícolas o industriales, que en su momento serán destinados al Museo Escolar.

Tampoco se descarta el intercambio de fotografías de alumnos y de edificios docentes, figurando al pie el nombre que proceda.

Es así como nacera una amistad entre todos los chavales de la Rioja con los «mocetos» de esta Villa. Y será también entonces cuando quepa la posibilidad, etados todos los cabos, de una concentración en Logroño, en vísperas de finalizar el actual curso académico, para celebrar el Día de la Infancia Riojana.

Su idea nos parece formidable.

# APRENDA ALEMÁN CON CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA CLASE DE ALEMÁN

Curso de alemán presentado por: **IDIOMAS CAMPO** 28

1.ª Medalla Oro Bruselas Alemán - Francés - Inglés **ACHTUNDZWANZIGSTE LEKTION**

Método y sistema patentados Prohibida la reproducción "áhtundsvántstkste lektsiön"

CAMPO: MENDEZ NUÑEZ, 31 - ZARAGOZA

---

**DER MENSCHLICHE KÖRPER**

DER ARM "arm" DIE HAND "jand" DIE FINGER "finger" DER ELLBOGEN "elbogen" DAS HAAR "jar"

---

**GRAMMATIK**  
EL PRETERITO PERFECTO

El pretérito perfecto de los verbos alemanes se forma con el presente del verbo HABEN (y en ciertos casos con el verbo SEIN) y el participio pasado del verbo se conjuga. Veamos los verbos ATMEN: RESPIRAR, HÖREN: OIR, DECKEN: CUBRIR, KOMMEN: VENIR.

EJEMPLOS:

infinitivo	raíz	participio pasado	pretérito perfecto
atmen	atm-	ge-atm-et	ich habe geatmet
hören	hör-	ge-hör-t	ich habe gehört
decken	deck-	ge-deck-t	ich habe gedeckt
kommen	komm-	ge-komm-en	ich bin gekommen

---

**NUMEROS** 32 **NEUE WÖRTER**

ZWEIUNDACHTZIG "tsváiundáhtstik" DIE LUNGEN "lúnge" pulmones

33 DIE KNOCHEN "knójen" huesos

DREIUNDACHTZIG "dráiundáhtstik" GEDECKT "guedekt" cubierto, os, as

34 DAS MENSCHLICHE "ménschliche" cada

VIERUNDACHTZIG "firundáhtstik" CHE FLEISCH "fláisch" carne humana

JEDER "yéder" cada

Atmen Sie bitte

---

**ÜBUNG**

- Wir haben zwei Lungen: Mit den Lungen atmen wir. Tenemos dos pulmones. Con los pulmones respiramos.
- Unsere Knochen sind mit Fleisch bedeckt. Nuestros huesos están cubiertos de carne.
- An jedem Arm haben wir eine Hand und an jeder Hand fünf Finger. Das Haar ist auf dem Kopf. En cada brazo tenemos una mano y en cada mano cinco dedos. El pelo está en la cabeza.
- Wieviele Finger hat eine Hand? ¿Cuántos dedos tiene una mano?
- Eine Hand hat fünf Finger. Una mano tiene cinco dedos.
- Atmen Sie durch die Nase? ¿Respira usted por la nariz?
- Ja, ich atme durch die Nase und den Mund. Sí, respiro por la nariz y por la boca.

CONSEJO DE MINISTROS

# Más de 113 millones para la Ronda Sur de Logroño

## Hacia la inmovilización de los precios de artículos de primera necesidad

MADRID, 27. (Pyresa). — «Ha sido un Consejo largo, fructífero e importante en dos frentes, en la política de precios y en otros problemas de orden político», dijo el ministro de Información y Turismo al dar cuenta de los acuerdos más importantes adoptados hoy en el Consejo de Ministros, celebrado en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia del Jefe del Estado.

En cuanto a la política de precios, las medidas acordadas por el Gobierno se orientan a la fijación de precios máximos por períodos semanales y a la inmovilización de los precios de

determinados artículos de primera necesidad durante los seis próximos meses.

En el orden estrictamente político, el ministro secretario general y vicepresidente de la Alta Cámara informó al Gobierno sobre el documento elaborado por la Comisión Permanente de esta Cámara por el que se pretende actualizar y vitalizar el Consejo Nacional y sistematizar sus relaciones con el Gobierno.

El Gobierno, vista la elevación del índice del coste de la vida, y firme en su voluntad de mantener el movimiento de los precios, dentro de los límites

tolerables, como condición indispensable para un desarrollo económico y social continuo, ha adoptado las siguientes medidas:

Decreto por el que se reestructuran las Comisiones delegadas y se establece que los gobernadores civiles, a propuesta de dichas Comisiones, fijarán semanalmente, durante un período de seis meses, los precios de los principales productos alimenticios perecederos en base a la media de los precios en mercado central o mayorista de la semana anterior. Igualmente, se adoptan medidas para estabilizar de modo especial los precios del pan, leche, carne congelada y refrigerada, pescado congelado, arroz de regulación, azúcar, aceite de soja y las tarifas de los servicios públicos y hostelería.

Acuerdo del Consejo de Ministros por el que se encarga al ministro de Comercio que, durante un período de seis meses y previo informe urgente del FORPPA o, en su caso, del Ministerio de Industria, autorice las importaciones necesarias y que adopte las medidas de política comercial interior y exterior que considere precisas para el mantenimiento de la estabilidad, de acuerdo con los niveles de precios de protección al consumo y a la producción fijados por el Gobierno.

Decreto por el que se rebajan coyunturalmente y selectivamente los derechos arancelarios a la importación para contrarrestar los efectos del alza generalizada de los precios

en los mercados internacionales.

Acuerdo por el que se encarga al ministro de Comercio la elaboración y publicación en el plazo de un mes de nuevas listas de liberación y globalización con carácter coyuntural.

### OBRAS PUBLICAS

El Consejo prestó su conformidad a dieciséis expedientes, que suponen una inversión de 530 millones de pesetas. Con esta cifra, la contratación del Ministerio durante el año en curso excede a los 75.000 millones de pesetas.

Entre los expedientes aprobados merece destacarse la contratación de las obras de la Ronda Sur de Logroño, arteria de la red urbana de la ciudad que conecta seis carreteras que salen de la misma. El presupuesto de la obra supera los ciento trece millones de pesetas.

### EDUCACION Y CIENCIA

El ministro de Educación y Ciencia informó al Consejo que establecida la creación de un Instituto de Ciencias de la Educación en cada una de las Universidades estatales, es aconsejable reconocer también legalmente al Instituto de Ciencias de la Educación que, como Escuela de Formación Profesional, venía funcionando en la Universidad de la Iglesia de Deusto.

### VIVIENDA

El ministro de la Vivienda informó sobre las medidas adoptadas para hacer frente a los daños causados en viviendas en la provincia de Murcia por

las recientes inundaciones. Se está procediendo al envío de ajuares completos para las familias que han perdido sus enseres y ha comenzado ya el montaje de viviendas prefabricadas desmontables para alojar a las familias que han quedado sin hogar en Murcia y en La Unión. Por el Patronato de la Vivienda Rural se procederá a entregar las ayudas financieras necesarias para la reparación de las viviendas que han sufrido desperfectos. Finalmente, se procederá a la construcción inmediata de 2.748 viviendas sociales distribuidas en las localidades de Murcia, Cartagena y La Unión.

### NOMBRAMIENTOS

Se han acordado los siguientes nombramientos: Director general de Justicia, don Eduardo Torres-Dulce y Ruiz; presidente de la Audiencia Territorial de Madrid, don Acisclo Fernández Carriado; secretario general técnico del Ministerio de la Gobernación, don Carlos Jesús Álvarez Romero; secretario general de Correos y Telecomunicación, don Pedro Sánchez Pérez, y embajador de España ante la Oficina de las Naciones Unidas y de los organismos internacionales, don Fernando Benito Mestre.

### OTROS ACUERDOS E INFORMES

Se ha acordado remitir a las Cortes el proyecto de ley de hidrocarburos, y convocar elecciones parciales para la designación de procuradores en Cortes representantes de la Administración Local.

# Vigo: contrastes de un puerto marisquero

VIGO, 27. (Pyresa). — En Vigo se dan grandes singularidades. Una es, por ejemplo, que siendo el primer puerto pesquero del país, apenas hay pescaderías, y la segunda es que el pescado se vende más caro que en Madrid. Sin ir más lejos, el marisco está más barato en el mercado de Madrid que en el de Vigo, siendo igual de fresco.

Los mejillones se venden mucho más baratos en Madrid que aquí, y en Alemania se ven grandes puestos de mejillones en las calles de la ciudad, mientras que en Vigo, desde donde se exportan a media Europa, son difíciles de encontrar y se pagan a catorce pesetas el kilo.

Importante BODEGA de Logroño, necesita:

## JEFE DE ALMACENES

Para cubrir el puesto requerimos persona responsable que reúna estas características:

- Dotes de mando y organización.
- Conocimientos administrativos.
- Experiencia en puesto similar.

OFRECEMOS:

- Puesto estable y de responsabilidad.
- Posibilidad de promoción.
- Remuneración, según valía.
- Reserva absoluta.

Los interesados deben dirigirse, de puño y letra, adjuntando historial y referencias, a Oficina de Colocación. LOGROÑO. Referencia núm. 1.844.

## LONDRES

Y TODO LO QUE SUPONE

Por 4.950 Ptas.

4 días alojamiento y hotel de primera categoría

VIAJES CONDE

Agencia de Viajes. Título 15. Grupo A  
Avenida de Portugal, 7, bajo.  
Telf. 22-30-48 y 21-45-70

# GRAN OCAISION

# PISOS EN GRAN VIA

SITUADOS EN LO MAS CENTRICO

ORIENTACION MEDIODIA

TOTALMENTE TERMINADOS

# GRANDES FACILIDADES

Calefacción y agua caliente central. Suelos parquet

Gastos de comunidad reducidos

Visítenos y se le informará ampliamente de cuanto precise

INFORMES: Gran Vía, 38 oficinas

Teléfono 224764



SALA DE FIESTAS

TIO SAM

HOY, SABADO, TARDE,

LUIS GARDEY

Y su conjunto

LOS SIDERALES

Y ANGEL JAVIER LATORRE

\*\*\*

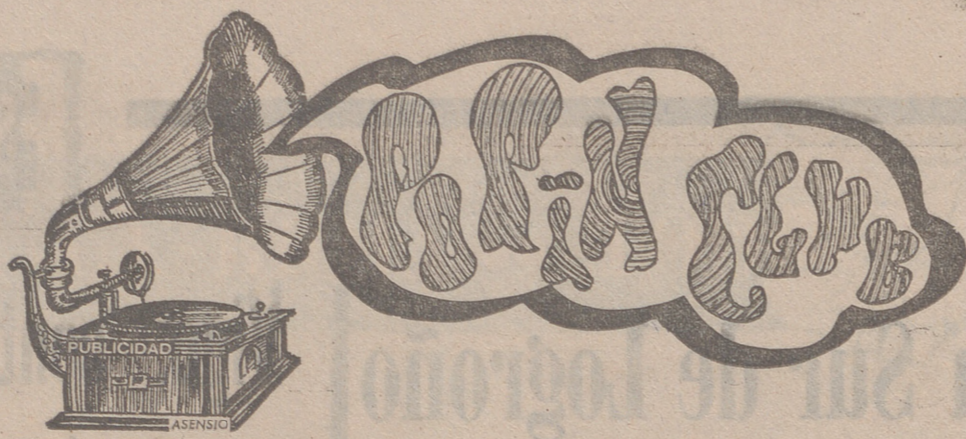
Mañana, domingo, tarde,

LUIS GARDEY

Y su conjunto

LUCRONIUM Y RITMO JOVEN

En LOGROÑO  
TIPICA COCINA RIOJANA  
RESTAURANTE  
**LA OVEJA NEGRA**  
PEREZ GALDOS n.º 63



HOY... LUIS GARDEY

En sesiones de tarde y noche se anuncia para hoy, sábado, y en sesión de tarde para mañana, domingo, la actuación de LUIS GARDEY y su conjunto.

Decíamos ayer que han pasado varios años en los que LUIS no ha hecho acto de presencia como atracción, aunque sí de ruta a otros puntos de España.

En la calle se habla, se comenta y se discute la actuación de LUIS GARDEY. TIO SAM, desde su sala de fiestas, sigue paso a paso el impacto de la noticia y sonríe satisfecho porque parece ser que ha calado hondo entre toda clase de público. El espectáculo queda muy completo, ya que LUIS GARDEY es voz, canción, hombre y fiesta, capaz por sí solo de conseguir arrastrar al «todo Logroño»: sin embargo, y por

primera vez, se quiere dar cita en TIO SAM a una figura de primerísima línea como lo es LUIS GARDEY con una atracción de nuestra tierra, como son «LOS SIDERALES» —en sesiones de tarde y noche para el sábado— y «LUCRONIUM» en la función de la tarde del domingo. Si alguna vez ha ofrecido un espectáculo con ambiente y con esa fuerza que en términos actuales se denomina «garra» puede ser la que da este fin de semana en sala de fiestas TIO SAM. Y hablando de sala de fiestas TIO SAM nos gustaría hablar de lo que se habla en la calle (cómo ven ustedes, conjugamos el verbo hablar que es una delicia): «Que si el TIO SAM está en las últimas...», etc., etc.

Bueno, lo cierto es que el TIO SAM padece una enfermedad muy de moda. Y lo cierto es

que se le están apretando toda clase de antibióticos, aunque todavía no se ha debido dar con la infección revitalizadora, pero quién sabe si el día menos pensado aparece el específico ideal. Lo único cierto es que, contra todo pronóstico, programa hoy y mañana nada más y nada menos que a LUIS GARDEY. Después, después, ya veremos qué es lo que ocurre; ahora bien, conociendo como se conoce al TIO SAM, podemos asegurar que tanto plebiscito de facultades como un tanto melifluo, la sonrisa no se le quita a nadie, ya que sonreír en este mundo es lo más bonito, y aunque siempre resulta lo más difícil parece ser que al TIO SAM es una de las pocas cosas que se le dan bien.

En fin, amigos lectores, si no les sirve de mucho esfuerzo: «Sonrían, por favor».

Alta Costura Hombre Mujer  
SASTRERIA **LORENZO** BOUTIQUE  
Victor Pradera, 7 - 1.º Logroño



# Juan Manuel

Hoy también podemos empezar diciendo: «Simplemente, la historia sencilla de un cantante». Así es Juan Manuel, clásica persona que sabe lo que quiere, que se ha fijado una meta y va hacia ella con la suficiente seguridad para llegar sin prisas.

Juan Manuel, un novato casi en el mundo del disco, pero con muchos años de experiencia en el mundo de la canción, un contrasentido que tiene su explicación, ya que el padre de Juan Manuel ha cantado tangos durante toda su vida.

Su primer trabajo y único fue a los 14 años como mecánico en un taller. A los 15 se presentó a un concurso de Radio España y la reacción del público ante un chaval tan joven no pudo ser más favorable. Más tarde, en el programa «Nueva ola musical», de la Voz de Madrid, se lleva el ter-

cer puesto. Y así hasta los 18 años, entre concurso y concurso radiofónico, fue haciéndose poco a poco Juan Manuel.

Según sus propias declaraciones, Juan Manuel nos dice lleno de orgullo: «Recuerdo que llegué a cantar horas y horas. Hacía incluso de triplete. Tarde, noches y madrugadas. He cantado incluso sólo por treinta pesetas a la hora. Con esto lo digo todo. Un buen año me fui con mi grupo en busca de aventuras: Benidorm, Palma de Mallorca, la Costa Brava... Lo pasamos muy mal. Me acuerdo que en Benidorm no teníamos dinero para comer y dormíamos en la playa».

Pero los cazatalentos ya estaban pendientes de sus pasos y de lo que hacía; de esta forma llegamos a la actualidad, en que Juan Manuel lleva un grupo de acompañamiento en todas sus actuaciones, formado

por Loly (organista), Gonzalo (bajo), Manolo Más (guitarra, saxo y flauta), Jorge Matey (batería) y en la mayoría de las ocasiones el tío La, La, La. Juan Manuel en escena es capaz de todo, cantando temas como «Something», «My way», «Yo siempre te amaré» y sus propios éxitos. Éxitos, como los que alcanzará de nuevo con este single «Polydor», su actual casa discográfica, en el cual se incluyen las canciones «San Antonio» y «Que quieras tú de mí».

Juan Manuel, un muchacho que canta a base de garganta, por lo que puede estar horas y horas cantando sin llegar a cansarse nunca. Es bien cierto que algunos nacemos para servir para una cosa y otros para otras. El camino de Juan Manuel es cantar, cantar y cantar y seguir lanzando discos como éste al mercado: Polydor 20 62 080.



## Las Diez Favoritas

- (2) 1.—LA DAMA DE LAS CAMELIAS. Jaime Morrey (BELTER).
- (4) 2.—TEMA DE AMOR, de la película «El padrino», Daniel Velázquez (PHILIPS).
- (6) 3.—UNA SENCILLA CANCIÓN DE AMOR. Tony Landá (Hispanovox).
- (3) 4.—S.W.E.T.T CAROLINE POR UNA MUJER. Julio Iglesias (COLUMBIA).
- (7) 5.—MAHALIA. Blume (ACION).
- (4) 6.—WHEN I AM A KID. Demis Roussos (PHILIPS).
- (8) 7.—ALGO DE M. Camilo Sesto (ARIOLA).
- (5) 8.—POP CORN y FOR ALISSE BEETHOVEN. Gerson P. & the Moog (EKIPO).
- (1) 9.—MOTHER AMERICA. Mike Kennedy (AXPLOSION-ARIOLA).
- (9) 10.—SAFARI SALVAJE. Barrabás (RCA).

CONCURSANTES GANADORES CON UN SINGLE CADA UNO OBSEQUIO DE DISCOCLUB CORRESPONDIENTE AL SORTEO CELEBRADO ENTRE LOS CUPONES RECIBIDOS ESTA SEMANA

¡¡TRES SINGLES CADA SEMANA!!

Señorita Pilar Borobio, Pez Austral, 7, Madrid.

Señorita Eulalia Manzanos, Rodezno (Logroño).

Tomás Charri Fernández, Zumalacárregui, 27, Zaragoza.

### CANCION FAVORITA

Título .....

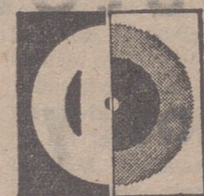
Interprete .....

### CONCURSANTE

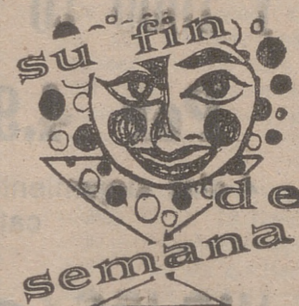
Nbre. completo .....

Domicilio .....

Remitir el cupón a Publicidad Asensio, Murrieta, 50. Atico.



discoclub



En NAJERA



club SAN FERNANDO sala de fiestas hotel

En OYON a 4 km. de Logroño

Mesón La Cueva

Ambiente MEDIEVAL

En EZCARAY

HOTEL DEL TRIENO BOITE

DISCOTHEQUE

Baile diario desde las 7

En Santo Domingo

PIÑON CLUB DISCOTHEQUE

Sonido Circulante

En Recajo - LOGROÑO

Los 3 Manchegos

HOTEL RESTAURANTE

Platos típicos Ctra. Zaragoza km. 9

LUIS GARDEY

Y SU CONJUNTO

VERDADERO ACONTECIMIENTO MUSICAL EN LOGROÑO

LUIS GARDEY

Y LA ACTUACION DEL CONJUNTO LOGROÑES

LUCRONIUM

CABALLEROS: 125 PTAS.

SEÑORITAS: 75 PTAS.

NOTICIARIO

JEFE DEL ESTADO MAYOR FRANCÉS

MADRID, 27 (Cifra). — El jefe del Estado Mayor del Ejército francés, general François Maurin, ha visitado la Escuela de Guerra Naval, acompañado del jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Manuel Díez-Alegria.

El general Maurin, después de pasar unos momentos en la sala de Dirección de la Escuela pasó al salón de sesiones, donde el capitán de corbeta, profesor de la Escuela, Nicolás Lorduy, desarrolló una conferencia sobre el tema "Estrategia europea".

Terminada la lección, el general Maurin recorrió detenidamente las dependencias del centro y fue obsequiado con una copa de vino español.

HALLAZGO ARQUEOLÓGICO

SEVILLA, 27 (Pyresa). — Cuando se procedía a la excavación de zanjas para la cimentación de una nueva obra en un solar situado en el Paseo de Colón, en esta ciudad, se han descubierto las ruinas de una torre-vigía de similares características a la famosa Torre del Oro, que se encuentra a pocos metros del lugar donde acaba de aparecer el interesante vestigio arqueológico, que será totalmente excavado y restaurado por la Dirección General de Bellas Artes, cuyos técnicos se han hecho cargo del hallazgo.

OPERACION PATATA

PAMPLONA, 27 (Pyresa). — Entre 60 y 70 millones de kilos oscila normalmente la cosecha de patata de la montaña navarra. Este es un año de excepcional abundancia, gracias a la humedad.

Una peña sanferminera de Pamplona, "Alegria de Iruña", ha organizado, como todos los años, la llamada "operación patata", que se lleva a cabo en sucesivos domingos y aspira a una "recolección" privada de 50.000 kilos con destino a asilos y centros benéficos. Para el próximo domingo ha organizado ocho recorridos por la montaña, destinando la recogida al Asilo de las Hermanitas de los Podres, a la Casa de la Providencia de Pamplona, y a un colegio de subnormales.

En la "operación patata" colaboran, además de los mozos de la peña, particulares que ceden sus camiones para el transporte y las cuadrillas de jóvenes de los pueblos, que recogerán todas las donaciones en un solo almacenamiento.

CONTINUA EL DESCENSO DE LA LIBRA

MADRID, 27 (Cifra). — La cotización de la libra esterlina en el mercado de divisas de Madrid ha tocado hoy uno de los puntos más bajos en los últimos años, al señalarse un cambio oficial de 148,642 pesetas cambio comprador y 150,025 pesetas cambio vendedor.

Durante la jornada de ayer se había fijado como cambio oficial el de 149,208 pesetas comprador y 150,338 pesetas vendedor.

NUMERO TRES DE "LOS ESPAÑOLES"

MADRID, 27 (Pyresa). — Acaba de aparecer el número tres de la serie "Los Españoles", dedicado al pintor Salvador Dalí y tratado por la pluma de Antonio D. Olano. El número consta de 28 páginas, a lo largo de las cuales se recogen vida y obra de Dalí, a quien se califica como "el genio público número uno".

MONUMENTO A ELCANO INAUGURACION DE

SEVILLA, 27 (Pyresa). — Un monumento dedicado a Juan Sebastián Elcano, en el cuatricientos cincuenta aniversario de su llegada a Sevilla, después de dar la vuelta al mundo, ha sido inaugurado hoy en esta ciudad en el transcurso de un acto que presidieron el capitán general de la Zona Marítima del Estrecho, almirante Pery Junquera, y las primeras autoridades civiles y militares sevillanas, y al que asistió una representación de la dotación del "buque-escuela" "Juan Sebastián Elcano".

CANCION VASCA

SAN SEBASTIAN, 27 (Pyresa). — Catorce masas corales

se han inscrito para participar en el IV Certamen de la Canción Vasca, que se celebrará en Tolosa a partir del próximo día 30.

El Centro de Iniciativas y Turismo de Tolosa, organizador del certamen, ha creado este año el primer concurso de composición vasca para masas corales, al que se han presentado 15 partituras. El fallo se hará público el próximo día 29, tras una mesa redonda sobre el tema "Esencial de la música vasca".

GARRIGUES, CONVOCADO POR PABLO IV

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (Pyresa). — El embajador de España cerca de la Santa Sede, don Antonio Garrigues y Díaz-Cañabate, fue convocado esta mañana, en audiencia privada, por el Santo Padre.

Como anunciaron esta tarde el Boletín de la Santa Sede y el órgano vaticano "L'Osservatore Romano", Pablo IV reservó la última de las audiencias de hoy al encuentro con el embajador español. Acerca de los temas tratados durante el encuentro, que duró una hora, no se ha facilitado, de momento, información alguna. Las agencias, al recoger la noticia, destacan el carácter privado de la entrevista.

DESCUBIERTA UNA IMPRENTA CLANDESTINA

MADRID, 27 (Cifra). — Ha sido descubierta una imprenta clandestina que venía funcionando hace poco tiempo y en la que se editaba, entre otras cosas, la publicación "Vanguardia Obrera", portavoz del Comité Central del partido comunista, marxista leninista, según una nota facilitada hoy por la Jefatura Superior de Policía de Madrid.

DECLARACION

BARCELONA, 27 (Cifra). — "Creo sinceramente que a Es-

paña le interesa en gran manera ingresar en el Mercado Común, porque es la mayor solución de futuro. Ahora bien, la integración debe llegar sin apresuramientos ni renuncias que puedan implicar una traumática alteración sustancial de la vida pública española, capaz de alterar la estabilidad interior", ha declarado el procurador familiar por Barcelona, Juan Antonio Samaranch, al corresponsal de "El Noticiero Universal" en Madrid, que publica hoy el citado diario vespertino.

FALLECIMIENTO DE LA MADRE DE MORTES ALFONSO

VALENCIA, 27 (Pyresa). — Doña Carmen Alfonso Martí, viuda de Motes y madre del ministro de la Vivienda, falleció hoy en esta capital, a los 84 años de edad, tras varios meses de enfermedad. El señor Motes Alfonso, que en los últimos días visitaba por la tarde a su madre y regresaba cada mañana de nuevo a Madrid, llegó hoy, por vía aérea, a primera hora de la tarde. Tanto el ministro como los demás familiares de la finada están recibiendo numerosos testimonios de condolencia.

El sepelio tendrá lugar mañana, a las doce y media, desde el Sanatorio de la Sagrada Familia, donde ha fallecido la ilustre dama.

FINALIZA LA VENDIMIA MANCHEGA

CIUDAD REAL, 27 (Pyresa). — Entre cinco y seis pesetas se cotiza el kilo de uva en la provincia, donde está a punto de finalizar la vendimia. El viento de tinto ha producido una cosecha reducida y el kilo de uva vale entre 7,50 y 9,50 pesetas, según su calidad.

Mañana, beatificación del venerable Miguel Rúa

MADRID, 27. (Pyresa). — El domingo día 29, el Papa, Pablo VI, elevará a los altares al venerable don Miguel Rúa, primer sucesor de San Juan Bosco como rector mayor de la Orden de los Salesianos. La ceremonia de beatificación de don Miguel Rúa será retransmitida en directo por Televisión Española.

Miguel Rúa nació en Turín en 1837. Fue alumno de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, haciéndose amigo de San Juan Bosco, que iba a confesar frecuentemente al citado Centro. En 1852 recibía la vestidura clerical de manos de Don Bosco, ordenándose sacerdote a los 23 años. Desde entonces se convirtió en el principal colaborador del fundador de los Salesianos.

A la muerte de San Juan Bosco en 1888, el venerable Miguel Rúa recogió su herencia de rector mayor de la Congregación Salesiana, que a la sa-

zón contaba con 64 Casas. Cuando murió (Turín 1910), la Congregación disponía de 341 Casas.

El proceso de beatificación y canonización de Don Rúa comenzó el 1922. En 1953, Pío XII reconocía sus virtudes y lo declaraba venerable. La beatificación del primer sucesor de Don Bosco se produce en momentos cruciales para la Orden Salesiana, tras la celebración de un Capítulo general especial que ha constituido un intento de renovación de la Orden.

En España, tierra visitada con frecuencia por el venerable Rúa, la Orden cuenta, tras casi cien años de trabajo en nuestro país, con 250 Casas para alumnos y alumnas y con unos 4.500 religiosos y religiosas. En la actualidad, los Salesianos tienen 22.000 miembros masculinos y 18.000 femeninos, extendidos por cincuenta naciones.

¡¡CUIDE SU COCHE!!

en

Garage RONDA

Con servicio COMPLETO y RAPIDO de LAVADO - ENGRASE y GUARDERIA

C/ Ronda, 10. (entrada por República Argentina)

OTOÑO E INVIERNO 72-73

Glendor



gallina publicidad

¡VISTA LA MODA DE LINEA Y COLORIDO...!

Glendor

VARA DE REY, 34

LOGROÑO

NUEVA RIOJA 28 de octubre de 1972.

Carroceros riojanos premiados en Sevilla

SEVILLA, 27. (Cifra). — Han sido otorgados los premios del «Concurso Nacional de Carroceros y mejor puesto de conducción», convocado con motivo de la «II Semana Nacional del Autocar», que se está celebrando en Sevilla. Entre ellos figuran:

Giralda de bronce, «Carroceros Maiso, S. A.», autocar Pegaso 5.031 L-1, y «Carroceros Metálicas Logroñesa» (CAMEL-SA), autocar Sava 5.720.

FUERZAS ELECTRICAS DE NAVARRA, S. A.

Comunica a sus abonados que por reformas a efectuar en sus redes, se suspenderá el suministro de energía eléctrica mañana, domingo,

De 8,30 a 14 h.: Aldéanueva de Ebro.

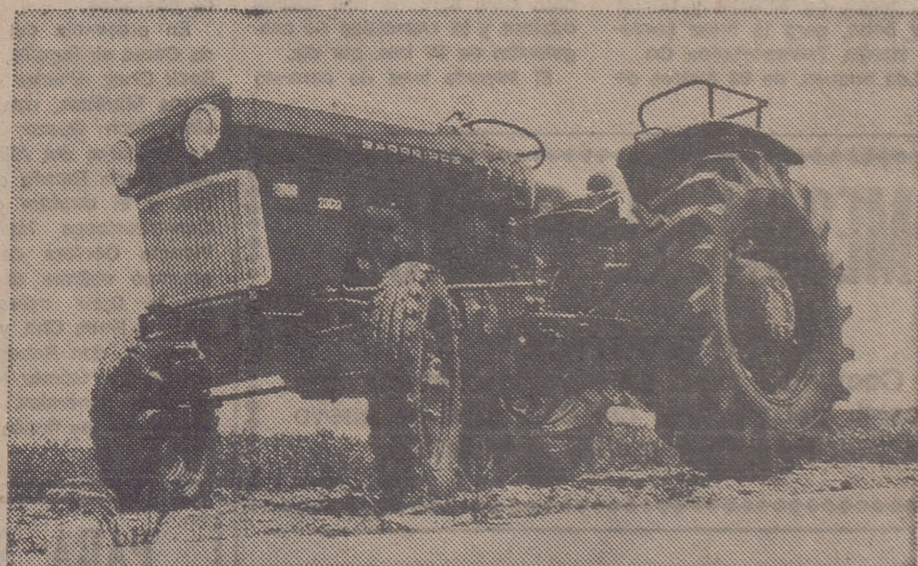
De 8 a 10 h. y 14 a 16 h.: Distribuidora Ruiz de la Torre, y en Arnedo, C. T. Demetrio Garrido, Bodega Cooperativa y Avenida de la Vía.

De 10 a 14 h.: Bergasa.

De 8 a 12 h.: Cabretón, Valverde, Valdegutur, Cervera del Río Alhama, Aguilera e Inestri-llas.

Pamplona, 27 de octubre 1972.

Si quiere saber mucho del TRACTOR BARREIROS 7.000 pregunte a cualquier agricultor.



El le dirá por qué lo eligió TRACTOR DEL AÑO.72 Pero no se sorprenda si continúa hablándole de nuestra gama. Nos conoce y nos conoce bien.

Tractores para toda la vida RIAUTO, S.A.

Vara de Rey, 59. LOGROÑO Avda. Obras Públicas s/n. SANTO DOMINGO DE LA CALZADA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

CORTES

## Ratificación de convenios internacionales

MADRID, 27. (Pyresa). — La Comisión de Asuntos Exteriores de las Cortes ha ratificado esta tarde los textos de once convenios de acuerdos internacionales, en sesión celebrada bajo la presidencia del titular de la referida Comisión, don Alberto Martín Artajo.

En el orden del día figuraban los siguientes convenios o acuerdos: Protocolo relativo a las negociaciones comerciales entre países en desarrollo; acuerdo de asistencia técnica complementaria del convenio de cooperación social hispano-guatemalteco; acuerdo europeo sobre trabajo de tripulaciones de transportes internacionales por carretera; acuerdo sobre higiene y sanidad veterinaria entre España y Uruguay; protocolo del convenio internacional sobre pesquerías del Atlántico Noroeste; convenio de la Orga-

nización Internacional del Trabajo sobre Seguridad Social de la gente del mar; convenio de cooperación social entre los Gobiernos de Uruguay y España; convenio complementario de Seguridad Social hispano-paraguayo; acuerdo de asistencia técnica complementario del convenio de cooperación social entre el Estado español y la República del Paraguay; actas finales de la conferencia mundial de radiocomunicación celebrada en Ginebra en 1967, y acuerdo de cooperación económica y financiera entre el Estado español y la República Argentina.

Fue este punto, último de los que figuraban en el orden del día, el que dio lugar a un breve debate, suscitado por la intervención del procurador señor Rosillo.

Después de dar lectura al in-

tercambio de correspondencia mantenida entre este procurador y el ministro de Comercio, a propósito de la firma de un convenio de cooperación suscrito con la República Árabe Unida, mostró su preocupación ante la concesión de créditos por parte de España a países de solvencia no plenamente satisfactoria. Sobre este mismo tema, el procurador don Carlos Iniesta Cano, exembajador de España en Argel, intervino para aclarar la negociación del referido acuerdo.

Por otra parte, don Marcelino Oreja Aguirre sugirió que se trasladara a la Comisión de Reglamentos de la Cámara un ruego para que interprete la función de las Cortes en los casos de ratificación de acuerdos de adhesión internacional, que han sido regulados recientemente por un decreto del Ministerio de Asuntos Exteriores.

## Llegó el ministro de Asuntos Exteriores de Guatemala

MADRID, 27. (Pyresa). — Ha llegado a Madrid, procedente de su país, el ministro de Asuntos Exteriores de Guatemala, licenciado don Jorge Arenales Catalán, acompañado de su esposa y del director de protocolo de su Departamento.

El ministro guatemalteco comenzará una visita oficial a nuestro país el próximo día 30 y emprenderá viaje a Roma el día uno de noviembre. Durante su estancia en España, el señor Arenales será recibido por el Jefe del Estado, el Príncipe de España y el vicepresidente del Gobierno; almirante Carreiro Blanco. Asimismo, el ministro guatemalteco firmará, junto al ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, un convenio de cooperación técnica entre ambos países.

Como se recordará, el señor López Bravo visitó Guatemala del 13 al 15 del pasado mes noviembre de 1971, dentro de un viaje de diecisiete días que abarcó distintos países de América Central.

Acudieron al aeropuerto de Barajas para recibir al ministro el primer introductor de embajadores del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Pan de Sorluce; el embajador de Guatemala en España, general Doroteo Reyes, y otras personalidades.

### LLEGADA DEL NUEVO EMBAJADOR TURCO

MADRID, 27. (Pyresa). — Procedente de Londres, ha llegado al aeropuerto de Madrid Barajas el nuevo embajador de Turquía en España, señor Seki Kunalalp,

acompañado de su esposa. En el aeropuerto fue recibido por el primer introductor de embajadores del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Pan de Sorluce, y altos funcionarios de la Embajada turca en Madrid.

### EL PRESIDENTE DE LAS CORTES RECIBE AL EMBAJADOR DE JAPON

MADRID, 27. (Pyresa). — El embajador del Japón en España, señor Satoru Takahashi, ha realizado en la mañana de hoy una visita de cortesía al presidente de las Cortes Españolas, en el despacho oficial de éste. Durante la misma se celebró una cordial entrevista entre el embajador y el señor Rodríguez de Valcárcel.

## Pesqueros españoles para Corea

MADRID, 27. (Pyresa). — Ha tenido lugar en la sede de la Asociación de Constructores Navales Españoles —Constru-naves— la firma de un importante contrato de construcción de seis buques pesqueros congeladores, de arrastre y rampa por popa, para la firma coreana Hanjin Transportation Co. Los buques, de 63 metros de

eslora total y 850 toneladas de registro bruto, irán propulsados por motores de 1.800 caballos para obtener una velocidad en servicio de once nudos. La capacidad de bodegas refrigeradas a 30 grados centígrados bajo cero será de 860 metros cúbicos y la capacidad de congelación de 20 tms. por día. El importe total de contrato

sobrepasa los trece millones de dólares y los seis buques serán construidos, tres de ellos en Astilleros del Atlántico, S. A., y los restantes en Talleres y Varederos. S. S. Serán entregados a la firma armadora en el plazo de dos años.

En presencia del embajador de Corea en España, señor Wan Bock Choi; director general de Pesca Marítima, don Fernando Marcellach Guazo; presidente de Astilleros del Atlántico, don José María Ramón de San Pedro, y el director general de Construcciones Navales, don Vicente Cervera de Góngora, estampó su firma el presidente de la firma coreana, señor Choong Hoon Cho, y, por parte española, don Roberto Silin y don Rafael Gómez Naranjo, directores generales, respectivamente, de las firmas españolas.

## MESON EL PORRON

(FUENMAYOR)

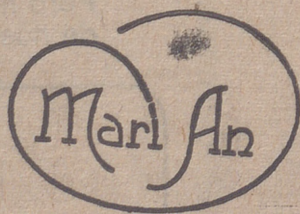
Comunica a su distinguida clientela que a partir del próximo día 30 abrirá de nuevo sus puertas para seguirles atendiendo.

PARA SU CHALET *forlady* PARA SU PISO



DISTRIBUIDOR: **GUILKA-Somosierra, 17.**

PARA SUS HIJOS EN...



Pasaje del Espolón  
ULTIMAS NOVEDADES  
EN PRENDAS  
DE INVIERNO

# 31<sup>de</sup> Octubre

48 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO



## CELEBRELO CON NOSOTROS LOS DIAS

OCTUBRE  
27  
VIERNES

OCTUBRE  
28  
SABADO

OCTUBRE  
30  
LUNES

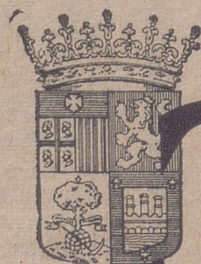
OCTUBRE  
31  
MARTES

## Y OBTENDRA 25 PTS. DE BONIFICACION EN LAS IMPOSICIONES DESDE 500 PTS.

Y OTROS PREMIOS Y BONIFICACIONES POR UN IMPORTE TOTAL DE

# 9 millones

de pesetas



**CAJA DE AHORROS**  
Y MONTE DE PIEDAD DE  
ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA



CHILE

## CON LAS HUELGAS, APARECE EL HAMBRE

### Ni el Gobierno ni la oposición arrian bandera

SANTIAGO DE CHILE, 27. — (Del enviado especial de "Pyresa, Diego Calcedo, para NUEVA RIOJA).

La gente está desmoralizada, harta de tener que irse pronto a la cama, cansada de pasar necesidades, quejosa de este clima de zozobra e incertidumbre que se respira. Pero nadie accede a dar marcha atrás. El Gobierno sigue dispuesto a continuar en su línea política. El Ejército permanece en pie, firme en su defensa de los principios constitucionales, dispuesto a mantener el orden a toda costa. Y la oposición, conglomerado de partidos de centro, derecha y ultraderecha, firme en sus propósitos de aprovechar hasta el límite esta oportunidad de asestar un golpe, si no definitivo, sí muy duro al régimen de Allende.

En el barrio Alto —principal zona residencial de la capital— se está pasando hambre. A las nueve y media de la noche, hombres, mujeres y niños se asoman a las ventanas de las casas e inician el ya clásico concierto de caceroleros, de quince minutos de duración, en señal de protesta. Los automóviles se suman con sus claxons, y grupos de muchachos hacen hogueras en las calzadas. El aspecto que ofrece la ciudad a esas horas es insólito. El gremio de propietarios de camiones ha empezado a preparar ollas comunes al mediodía y a la noche para dar de

comer a los afiliados y familias. Los patronos huelguistas están, como es de suponer, sin blanca, pero tampoco con abundante dinero en los bolsillos resulta fácil almorzar. Cien de las cuatrocientas panaderías de Santiago han parado por falta de harina, ya no queda ni siquiera carne de cerdo y el pescado ha desaparecido de los menús de los pocos restaurantes que aún abren sus puertas. Las colas antes los mostradores, donde a veces se despachan salchichas asadas son interminables.

Todo esto contribuye más, cada minuto que pasa, a dividir al pueblo. La solidez democrática de Chile empieza a resentirse. La convivencia pacífica y deportiva entre los oponentes políticos resulta cada vez más difícil. Las empresas están tomando represalias y las polémicas periodísticas llegan con frecuencia al insulto personal. Los disturbios callejeros no cesan y el clima de violencia, con asaltos, atentados y sabotajes, va en aumento. Una ola de odio y rencor entre los partidos, las clases y las generaciones amenaza a la sociedad. También se incrementa el número de detenidos. Las perspectivas de que el conflicto se solucionen siguen siendo remotas.

#### EL VIAJE DE ALLENDE A LA ONU

Todo hace prever que la situación actual se prolongará hasta la próxima semana. El tiempo puede jugar a favor de

Allende. Lo único que le mete prisa es su viaje a las Naciones Unidas. Al parecer, tenía el proyecto de desplazarse a Nueva York en los próximos días y se muestra muy reacio a desistir de sus planes. Eso equivaldría, como es fácil imaginar, a dar al exterior una sensación de gravedad interna que trata por todos los medios de disimular. Pero abandonar el país, aunque sólo sea por 24 horas, en estas circunstancias, sería una temeridad que nadie espera que cometa.

Hay algo más en torno a este viaje: si el presidente decidiese abandonar el país, el cargo sería ocupado interinamente por el ministro del Interior. Pero esta cartera está ahora mismo prácticamente vacante: si titular, el señor Del Canto, tiene que abandonar el cargo antes del cuatro de noviembre, el que quiere figurar como candidato en las elecciones legislativas de marzo. Allende no puede dejar la Presidencia, en momentos tan difíciles, en manos de un hombre que, como es público, tiene contadas sus horas en el Poder, o en otro caso, en manos de un recién llegado, como sería su sucesor.

Algunos rumores de última hora aseguran que Allende está dispuesto a reorganizar a fondo su Gabinete, dando entrada a varios ministros militares. Se habla de cambios en los Ministerios del Interior, secretario de la Presidencia, Economía, Hacienda y Trabajo. Pero sobre estos extremos nada ha podido ser confirmado.



SANTIAGO DE CHILE. — Detenciones, gases lacrimógenos... — (Telefoto «Cifra Gráfica-Upi»).

BAYONA

## Detención de un fundador de la ETA

BAYONA (Francia), 27. (Efe). — Fuerzas de las «Compañías Republicanas de Seguridad» intervinieron hoy en la catedral de Bayona, haciendo uso de granadas de gases lacrimógenos, para detener al dirigente de la ETA Julián de Madariaga, quien, tras entrar clandestinamente en Francia, formaba parte del grupo de 45 personas que iniciaron ayer una reclusión en el templo.

Julián de Madariaga había sido objeto de una orden de ex-

pulsión del territorio francés el trece de febrero último y obligado a emprender viaje a Chile, ya que estaba en poder de un pasaporte de esta nacionalidad.

Las fuerzas de Policía acudieron a mediodía de hoy a la catedral de Bayona para detener al que fue fundador de la ETA, encontrando resistencia entre los reclusos, quienes se hicieron fuertes en una de las capillas laterales del templo. Ante la resistencia de los manifes-

tantes, quienes protestan por las medidas adoptadas por las autoridades sobre determinados vascos-españoles residentes en el Suroeste de Francia, las fuerzas de seguridad arrojaron varias granadas lacrimógenas.

Julián de Madariaga fue detenido y conducido a la Jefatura de Policía. Se espera que vuelva a ser objeto de una orden de expulsión y conducido hasta un aeropuerto para su regreso a Chile.

BUENOS AIRES

## Se confirma el regreso de Perón

BUENOS AIRES, 27. (Del corresponsal de "Pyresa", Braulio Díaz Sal, para NUEVA RIOJA).

El Ministerio de Obras y Servicios Públicos ha facilitado un comunicado en el cual expresa que la compañía aérea italiana «Alitalia» solicitó a la Dirección de Transporte Aerocomercial autorización para «bloquear la capacidad total de dos de sus vuelos» regulares de línea: «el que sale de aquí el 14 de noviembre y el que llega el 17, con terminales en Roma y en Buenos Aires, respectivamente, por haber sido contratados los vuelos por el movimiento justicialista.

El representante de la Marina en la Comisión coordinadora del plan del Gobierno, contralmirante Massera, desmintió que hubiera tenido «contactos» con el representante peronista Jorge Osinde, como se había comentado en algunos círculos. Y el comandante en jefe de la aeronáutica afirmó que considera positiva la vuelta de Perón, siempre que «tenga como propósito contribuir al entendimiento y a la pacificación de todos los argentinos».

#### OTRA CARTA DEL EX-PRESIDENTE

Al mismo tiempo, el ministro del Interior, doctor Mor Rogli, habló para precisar algunos aspectos, y dijo en 10 puntos que «el pasado no debe repetirse»; que debe formalizarse un «acuerdo de coincidencia o de compromiso nacional» sobre puntos mínimos y fundamentales que, interpretando las grandes mayorías populares y respetando las minorías, conforme un programa de unión nacional que impulse la transformación dinámica del país». Agregó que las Fuerzas Armadas han de participar en ese acuerdo, especialmente en materia de seguridad y defensa nacional; que el próximo Gobierno «debe integrarse sin exclusivismos», y que el actual no tiene «partido ni candidatos». Dijo que la respuesta de los partidos hasta ahora no es satisfactoria; advirtió que queda un mes para determinar la plataforma electoral y recor-

dó que «ha llegado la hora de la verdad», que se reflexione para hallar la salida y que el Gobierno, «en suprema instancia, tengase por seguro, no dejará el país en el vacío».

También se esperan importantes precisiones del presidente Lanusse, que viajó a La Rioja y a Córdoba —hablará ante 600 oficiales de aviación—, y se ha conocido otro plan de Perón, expuesto en una carta a Ezequiel Perteguado, que en muchos extremos coincide con los planes esbozados por el Gobierno. Los puntos esenciales de un denominado «operativo de plebiscito nacional-Perón presidente», sostiene: «Firma del acta pública de unidad nacional —así lo sintetizan los diarios— fuera del país, visto el condicionamiento de las Fuerzas Armadas al jefe del movimiento nacional ante su propuesta del «decálogo», ya conocido de pacificación y reconstrucción», con la participación de los «jefes y las segundas figuras de todos los partidos políticos a nivel nacional y provincial susceptibles de formar una gran concentración cívica». Los puntos definitivos del nuevo plan serían: «Redactar el acta de unidad nacional, un programa de reconstrucción basado en los 10 puntos peronistas y proclamar a Perón presidente». Como se advertirá, en materia de llamar a la unión y a la coincidencia para «reconstruir el país», etc., hay identidad entre el Gobierno y el peronismo. En lo demás persiste la diferencia de criterios.

Finalmente, recoge la noticia de que en una reunión de dirigentes peronistas parece haberse establecido la lista de los invitados para ir a buscar a Perón. Entre ellos se incluye a figuras de diversos sectores, como los escritores José María Rosa, Arturo Jauretche y Fermín Chávez; a Hugo del Carril, a los boxeadores Goyo Peralta y Pérez; a los futbolistas Rendo y Arredondo; a políticos, gremialistas, etc. No irá el doctor Campora, que con Rucci, Abal Medina y otros, coordinará aquí la Comisión de recepción y el grupo de protección y seguridad en torno al supremo jefe del justicialismo.

70 personas a bordo

## AVION FRANCES DESAPARECIDO

CLERMONT FERRAND (Francia), 27. (Efe-Reuter). — Las autoridades francesas han iniciado la búsqueda de un avión desaparecido hoy en el Sur del país, sobre el macizo central. El avión, un «Vickers Viscount» de la Compañía «Air Inter», con 63 pasajeros y siete tripulantes a bordo, procedente

de Lyon, debía haber aterrizado a las 19,30 (hora española) de hoy en el aeropuerto de Clermont Ferrand, con cuya torre de control perdió contacto veinte minutos antes. Las operaciones de búsqueda se hallan dificultadas por el mal tiempo y lo abrupto del terreno.

## Acuerdo hispano-franco-italiano sobre operaciones de búsqueda y rescate en el Mediterráneo

ROMA, 27. (Reuter). — España, Francia e Italia han firmado hoy un acuerdo sobre la organización de operaciones de búsqueda y rescate en el Mediterráneo Occidental y zonas costeras adyacentes.

Una declaración del Ministerio de Asuntos Exteriores italiano ha informado que el acuerdo prevé la coordinación entre

las autoridades de los tres países en operaciones de seguimiento, ayuda a aviones en peligro y salvamento.

El acuerdo ha sido firmado por el embajador español, Juan Pablo de Lojendio; el embajador francés, Charles Lucet, y el director general adjunto para Asuntos Económicos de Italia, Ricciulli.

## La ONU y el alto el fuego en Vietnam

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 27. (Efe-Upi). — El secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, ha dicho al embajador norteamericano, George

Bush, que las Naciones Unidas pueden supervisar un alto el fuego en Vietnam, según ha informado hoy un portavoz de la ONU.

ULTIMA HORA

## Perón desconfía

PARIS, 27. (Efe). — «Dedo responder a la llamada de millones de argentinos que ponen en mí sus esfuerzos», declara hoy al diario parisiense «Le Figaro» el expresidente argentino Juan Domingo Perón, en entrevista concedida en Madrid al enviado especial del periódico, Philippe Nourry.

«Pero usted comprenderá mi desconfianza cuando veo que los periódicos gubernamentales insisten en que vuelva inmediatamente», sigue diciendo Perón, quien completa su pensamiento indicando: «Cuando el enemigo incita a obrar, hay mucho fundamento para pensar que trata de atraer a una trampa».

SUCESOS

## Precoces pistoleros hacen frente a la Policía

BUENOS AIRES, 27. (Efe). — Tres precoces pistoleros de 13, 14 y 16 años entablaron ayer un nutrido tiroteo con la Policía en las afueras de la capital, resultando muerto el mayor, acribillado a balazos, y detenido el menor, después de que éste agotó el cargador de su pistola.

Los tres delincuentes asaltaron a un taxista y le despojaron de la recaudación del día. Momentos después se encontraron con una patrulla policial, y antes de que los integrantes de la misma tuvieran oportunidad de darles el alte abrieron fuego contra ellos, entablándose una verdadera batalla. La Policía busca al fugitivo, que se cree resultó herido en la refriega.

**CUATRO MUERTOS EN ATENTADO O ACCIDENTE**  
BUENOS AIRES, 27. (Efe). — Cuatro personas resultaron muertas al ser atrapadas por los escombros de un laboratorio de esta capital, prácticamente destruido anoche por una explosión, a la que siguió un incendio. Hasta el momento se

ignoran las causas del siniestro, aunque no se descarta que el mismo sea un atentado extremista. Las pérdidas ascienden a muchos millones de pesos.

**SIETE MUERTOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO**  
GUATEMALA, 27. (Efe). — Siete pasajeros perdieron la vida y treinta y dos resultaron heridos anoche cuando un autobús cayó en un barranco en el cercano Municipio de Mixco.

Por causas que se desconocen, el autobús, al entrar en una pendiente, volcó, cayendo al abismo. Los cadáveres y personas heridas quedaron esparcidos en una extensa área. Un bombero relató que tuvo que subirse a un árbol para rescatar a una niña de seis meses que había quedado atrapada en las ramas.

**ACUSADOS DE ATRACO**  
WASHINGTON, 27. (Efe). — Un alto funcionario del Gobierno y su hijo de 19 años fueron acusados hoy por la Policía del atraco a un Banco, en el que murieron dos personas. Los supuestos atacadores,

Charles A. Tuller, funcionario del Departamento de Comercio de los EE. UU., de 48 años de edad, que ganaba 26.000 dólares anuales en su cargo, y su hijo Bryce M. Tuller, dispararon contra el director de un Banco y contra un agente de Policía, causándoles la muerte.

Ambos sospechosos, que contaron con la colaboración de un cómplice, escaparon de la refriega, pero sin haber logrado ningún dinero, por haber intervenido la Policía en el momento oportuno.

Los atacadores se fingieron empleados de la Compañía Telefónica, y después de cortar los cables telefónicos y señales de alarma, entraron en el Banco para hacer reparaciones en el interior.

El director de la sucursal, Harry Gandee, de 33 años, fue muerto a balazos, y el policía, Israel P. González, de 27 años, resultó también alcanzado por los disparos de los atacadores, que se dieron a la fuga.

**RACISMO**  
NUEVA YORK, 27. (Efe). — Un grupo de 31 estudiantes

puertorriqueños, que desde hacía seis semanas no podían asistir a clase, entraron hoy finalmente a la escuela bajo protección de la Policía. Las fuerzas del orden, con equipo especial contra motines, se vieron obligadas esta mañana a actuar con energía para despejar a una muchedumbre integrada por unos cuatrocientos padres de raza blanca que trataban de impedir la entrada a los estudiantes puertorriqueños en la escuela primaria.

La Policía tuvo que intervenir para controlar a los manifestantes, entre los que figuraban varias mujeres, que lanzaban gritos de «cierran la escuela».

**ACCIDENTES DE TRAFICO EN ALEMANIA**

WIESBADEN (Alemania Occidental), 27. (Efe). — 12.103 personas murieron a consecuencia de accidentes de tráfico ocurridos en las carreteras alemanas durante los primeros ocho meses del año, y otras 350.000 sufren heridas de mayor o menor gravedad.



# LOGROÑO: CIUDAD



## EL CONSEJO REGULADOR, CONTRA LA ESPECULACION DEL «RIOJA»

estudio. El Consejo ha reconocido que se han dado algunos casos en los que se ha vendido uva de graduación inferior a la normal con tarifas también inferiores a las mínimas establecidas por este organismo para la cotización del «rioja». En dichos casos han influido circunstancias muy particulares del viticultor. Para responder a esta situación, el Consejo ha decidido que el vino producido por tales uvas no goce de la consideración «vino de Rioja», salvo que cumpla las condiciones exigidas por el Reglamento, en cuyo caso habrán de abonarse al viticultor

las diferencias. Por otra parte, se ha decidido hacer frente directo a las posibilidades de especulación. A tal efecto, se ha acordado impedir el tráfico de productos entre bodegas inscritas, denegando los correspondientes pases. El Consejo, dando un paso adelante en su política de impedir a toda costa la mixtificación de los vinos de Rioja, ha decidido, asimismo, controlar las cantidades de vino comercializadas en el mercado interior.

este objetivo. Por una parte, se exigirá de forma radical que el embotellamiento de vinos se realice exclusivamente dentro de bodegas o plantas embotelladoras situadas en la zona. Por otra, a partir del segundo trimestre del próximo año, todos los vinos embotellados llevarán necesariamente un sistema —cápsula, precinto, etc.— que será expedida únicamente por el Consejo. De esta forma, el control sobre el mercado interior será total.

El señor Narvaiza ha declarado que el organismo regulador está convencido del magnífico porvenir que se ofrece a la vi-

tinivicultura riojana. En estos momentos es preciso que todos los implicados en el gran negocio del vino se den perfecta cuenta de su responsabilidad. Estas medidas de dignificación de nuestros «caldos» se espera que sirvan para que el consumidor pueda distinguirlos perfectamente de otros vinos de mesa españoles. La relación de precios ratificados por el Consejo en su última reunión puede consultarla el lector en el recuadro adjunto.

Foto: Herce

A las doce del mediodía de ayer, el presidente del Consejo Regulador de la Denominación de Origen «Rioja», señor Narvaiza, convocó a la Prensa para comunicar una serie de importantes noticias en relación con la panorámica actual del vino de Rioja. Panorámica de especial actualidad, tras las tensiones entre la Unión Territorial de Cooperativas del Campo y el Grupo de Exportadores.

La rueda de noticias comenzaba con una nota oficial del Consejo en la que se afirmaba que el Pleno de este organismo, en su última reunión, había tomado el acuerdo —en votación nominal y por unanimidad— de confirmar en todos sus extremos los precios mínimos y máximos fijados para la uva y el vino en la presente campaña, de acuerdo con las facultades que le concede su vigente Reglamento, en atención a un justo ordenamiento del mercado. También tomó la resolución de sancionar, a tenor de lo dispuesto en el artículo 39 de su ya citado Reglamento, a los infractores del mencionado acuerdo. Por otra parte, la nota termina recordando las tarifas establecidas, que han sido fijadas, no por capricho, sino tras un concienzudo

Zonas	Clase	Graduación Beumé	Precio Kg. de uva		Precio Hl. de vino	
			mínimo	máximo	mínimo	máximo
Rioja Alta	blanca	9,5 a 10,4	7,60	9,10	1.223,60	1.465,10
	"	10,5 en adelante	8,—	10,—	1.288,—	1.610,—
	tinta	10 a 11,4	6,65	8,—	1.070,65	1.288,—
	"	11,5 en adelante	7,25	8,75	1.167,25	1.407,75
Rioja Baja	blanca	10 a 10,9	7,75	9,25	1.247,75	1.489,25
	"	11 en adelante	8,50	10,25	1.368,50	1.650,25
	tinta	10,5 a 11,9	6,25	8,50	1.006,25	1.368,50
	"	11 en adelante	7,75	9,75	1.247,75	1.569,75
Navarra, Entena, Saja, etc.	blanca	9,5 a 10,4	6,—	8,—	926,—	1.288,—
	"	10,5 en adelante	6,60	9,—	1.062,60	1.449,—
	tinta	10 a 10,9	5,50	6,25	885,50	1.006,25
	"	11 en adelante	6,25	8,—	1.006,25	1.288,—
Rioja Media y Fuencaliente	blanca	9,5 a 10,4	6,75	8,40	1.086,65	1.352,40
	"	10,5 en adelante	7,30	9,25	1.175,30	1.489,25
	tinta	10 a 11,2	6,10	7,25	982,10	1.167,25
	"	11,3 en adelante	6,75	8,50	1.086,75	1.368,50
Rioja Alavesa	blanca	9,5 a 10,4	7,50	8,75	1.207,50	1.407,75
	"	10,5 en adelante	8,—	9,50	1.288,—	1.529,50
	tinta	10 a 11,4	6,65	8,25	1.070,65	1.328,25
	"	11,5 en adelante	7,25	9,—	1.167,25	1.449,—
Rioja Beja	blanca	10,5 a 11,9	8,—	10,—	1.288,—	1.610,—
	"	12 en adelante	9,—	11,—	1.449,—	1.771,—
	tinta	12 en adelante	8,—	10,—	1.288,—	1.610,—
	"	12 en adelante	7,25	8,75	1.167,25	1.407,75
Zona Sur (Cervera, Gracioso, etc.)	blanca	11 a 11,9	7,25	8,50	1.167,25	1.368,50
	tinta	11 a 11,9	6,65	8,25	1.070,65	1.328,25

## COMENZARON LOS «VIERNES MEDICO - QUIRURGICOS»



Ayer comenzaron los «Viernes Médico-Quirúrgicos». Importante realización científica que se prolongará durante todo el curso en nuestra capital. Ayer, en una mesa redonda, se analizó el tema «Comas metabólicas», bajo la presidencia del doctor Alvarez Coca. Se estudiaron los siguientes

tipos de comas: hepático, adémico, urémico, diabético e hipoglucémico. Finalmente, en un animado coloquio, se establecieron diversas conclusiones. Como ya anunciamos en nuestro número de ayer, se está gestionando la posibilidad de entregar un diploma a los estu-

tantes habituales a las sesiones de este ciclo dedicado a urgencias médico-quirúrgicas. La organización de esta realización científica corre a cargo del Servicio de Cirugía General de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

(Foto: HERCE)

## La primera semana de noviembre, inauguración del C. Universitario

La fecha límite para la matriculación en el Colegio Universitario logroñés está fijada para el 31 de octubre. Faltan, por lo tanto, tres días. Y nos ha parecido momento oportuno para realizar un balance provisional, a reserva de completarlo en su momento. Para ello hemos estado en la Delegación de Educación y Ciencia, donde la señorita Solange Castro nos ha recibido con amabilidad y se ha brindado a proporcionarnos cuantos datos obraban en su poder hasta el momento de la entrevista.

Le hemos preguntado: —¿A cuántos ascienden los matriculados hasta la fecha? —Son exactamente hasta el día 26 de octubre por la noche un total de 168 alumnos. —¿Repartidos? —Ochenta para el Selectivo de Ciencias y 88 para el primero de Letras. —¿Tienen hecha estadística sobre la procedencia de estos alumnos? —Estamos trabajando en ella. Pero, como es natural, sólo la tendremos a disposición de los informadores cuando el plazo esté cerrado. No obstante, le puedo adelantar que hay un buen número de alumnos procedentes de la provincia, y

que también han venido estudiantes de fuera de los límites provinciales, pertenecientes a la zona de influencia de Logroño, en las vecinas comarcas de Alava y Navarra. —¿Cree usted que en estos días finales aumentará el cupo de un modo considerable? —Las apartencias son de que sí, porque ha aumentado el ritmo de un modo notable en esta semana última, y siempre hay un grupo que espera hasta el último momento para proceder a la matriculación. Eso sin contar con otro grupo que ya vino una vez y por no estar completa la documentación exigida, tendrá que volver a personarse en la Delegación. —¿Se puede adelantar algo respecto a la fecha de inauguración? —Ha de ser la Universidad de Zaragoza, de la cual depende el Colegio, la que diga la última palabra. Por ello no puedo adelantarle nada. Quizás mañana mismo tengamos datos concretos a este respecto.

—El señor Briones nos aseguró con motivo de la visita girada por las autoridades y medios informativos a la Prensa que la primera semana de noviembre marcaría el comien-

zo de las clases. ¿Ha sufrido este dato alguna variación sustancial? —Ninguna. La primera semana de noviembre continúa siendo el período previsto. Esta al menos es la idea. Lo que se quisiera y se hará lo posible por hacer efectivo. Hasta aquí la información que la señorita Castro nos facilitaba en la mañana de ayer. Por nuestra parte, hemos girado una visita a las obras, que continúan su rápido ritmo ascendente. La portada puede estar a punto para dentro de tres o cuatro días. Y suponemos que el mobiliario no supondrá ningún retraso esencial, ya que está a disposición del Colegio en cuanto se necesite. Parece, por lo tanto, que las previsiones optimistas de las autoridades hace un par de semanas se confirman en toda su plenitud, lo que nos alegra muchísimo y habrá de alegrar asimismo a los estudiantes que esperan con la natural impaciencia el eventual comienzo de las actividades. No obstante, sigue el silencio sobre un capítulo tan sustancial como es el del profesorado, aunque circulen toda clase de rumores en los ambientes de enseñanza y es lo que nos lo son. Rumores

que después se confirmarán en todo o en parte. Porque los rumores en la vida logroñesa tienen la particularidad de partir casi siempre de las personas afectadas. Para terminar recordaremos que el número de preinscripciones hechas durante el verano no va a superar demasiado al de inscripciones reales dentro del plazo de matrícula. Lo que vuelve a confirmar, por si fuera necesario, la necesidad que la provincia sentía de contar con un centro de carácter universitario. Contando con los tres días finales en que se acumularán peticionarios, podemos pronosticar un mínimo de 200 alumnos, cifra que cumple muy bien las previsiones iniciales de los planificadores del Colegio. Pero no olvidemos que, en caso de impartirse el segundo curso el próximo año, el edificio todavía sin inaugurar no bastaría ya a cubrir las peticiones. Habría, por tanto, que limitarlas. En definitiva, que nos parece preciso ir pensando ya con la máxima seriedad en otro Colegio Universitario de nueva planta y de amplitud bastante. Porque, como dice el viejo refrán, «más vale prevenir que curar».

MANUEL DE LAS RIVAS



# LAS CALABAZAS DE NUESTRA HUERTA

El programa de televisión «Un, dos, tres... responde otra vez» parece haber puesto de moda las calabazas. Siempre está oculta la cucurbitácea en algún rincón del estudio, y siempre procura el presentador que no sea necesaria su entrega a los concursantes. Pero ahora parece que la calabaza, como fruto huertano, tiene en la Rioja Baja especiales cualidades y calidades. Destacando el tamaño y el peso. Así al menos se deduce de informaciones remitidas por corresponsales en las que ponen de relieve, con el natural orgullo, este desarrollo calabacero excepcional y fecundo, que incluso va a tener su adecuada publicidad en alguna de las emisiones de los lunas en la pequeña pantalla.

Lo que no sabemos muy bien es si tomar con amor y bon humor, o con humor y con amor. O sea; que no sabemos si tomarlo en serio o tomarlo en broma. Porque la calabaza es un material humorístico, de humor fácil sin duda, pero muy propicio a toda clase de deducciones picarescas y hasta picarescas.

Las calabazas de nuestra huerta servirán para hacer dulce de cabello de ángel o para otros menesteres culinarios de remoto abolengo y sabor exquisito. Pero sería muy triste que sirvieran como expresiva metáfora de otras realidades menos alegres. Calabaza, en lenguaje estudiantil, es el suspenso. Y sería menester averiguar si existe alguna

relación entre tierras productoras del fruto natural y tierras productoras del fruto espiritual.

Y no lo decimos porque tengamos especial interés en desacreditar una tierra a la que pertenecemos y a la que amamos. Pero es que nos parece enormemente significativo que algunas de las noticias, con visos

de curiosidad, de humanidad y de vanidad, que se airean sobre la Rioja, pertenezcan a este género que no dudamos en calificar, sin ánimo de herir a nadie, de «calabacero». Seguro que el tonelaje de las calabazas riojanas llega a ser noticia nacional. ¿Cuándo empezará a ser noticia nacional el tonelaje de la inteligencia riojana?

*Manuel de las Rivas*

## HUCHA POPULAR



En el día de ayer no fue atendido ningún caso. De donativos tampoco hemos recibido ninguno.

Por lo tanto, el fondo sigue siendo de nueve mil seiscientos setenta y dos (9.672) pesetas.

Para el caso de la niña afectada de poliomielitis que ha de ir a Santander para tratamiento, hemos recibido, en un sobre color crema, sin indicación especial, con una nota que dice: «Para la niña de 13 años», cien (100) pesetas.

Por lo tanto, esta cuenta, que se encontraba en cien (100) pesetas, pasa a ser de doscientas (200) pesetas. Muchísimas gracias.

## AGENDA DEL DIA

SANTORAL

Simón, Judas, Faraón y Honorato.

### MATRIMONIOS

Habacuc, de José Ruiz Serrano y María Luisa Crespo Tejero; Rocio, de Marino Iñiguez Pascual y Amparo Fernández Martínez; Tomás, de Ventura Moral Camarero y Bibiana Astola Ruiz; María del Carmen, de José Luis Jadraque Ruiz y María del Carmen Herreros Redondo; Ruth, de Pedro Sáez-Benito Toledo y Rosario Hernández Izquierdo.

### DEFUNCIONES

María Victoria Ceballos García del Rosal, de 67 años, de San Asensio; Manuel Félix García Canal, de 76 años, de Valladolid; María del Pilar Martínez Lázaro, de 26 años, de Logroño.

### SERVICIO FARMACEUTICO

A partir de la 1,30 hasta las 9 de la mañana:

Don Saturnino Garrido García, Doce Ligeró, 4.

Don Federico Ezquerria Tobía, Avenida de Portugal, 0-1.

Desde cuatro de la tarde hasta las 7,30 (refuerzos de guardia):

Doña África Adán Martínez, Vara de Rey, 58.

Doña María Pilar Anón Marín, Pérez Galdós, 72.

Doña María Eugenia Fernández Baroja Marrodán, C. Sotelo, 27.

Don Jesús González Cuevas, Mayor, 52.

Don Francisco Sanz Estefanía, General Franco, 1-3 (frente a la Glorieta).

Doña Purificación Ruiz Clavijo, Villamediana, 19.

### SERVICIO DE GUARDIA PARA VEHICULOS

Talleres Barcelona, Milicias, 10. Taller completo. Telf. 22-37-86.

### GRUAS:

Carrocerías Domínguez, Carretera de Burgos, s/n. Servicio turismos, Teléfono 21-45-88.

Carrocerías Casimiro, Menéndez Pelayo, 13. Resto de vehículos. Teléfono 22-14-89.

### GRUPO DE PANADERIAS

#### GRUPO PRIMERO

Expendedurías de pan que permanecerán abiertas MAÑANA.

DOMINGO, de las 8 a las 12 horas:

AVENIDA DE NAVARRA, 28.

DUQUESA DE LA VICTORIA, (Mercado Corregidor)

HERRERIAS, 14.

MARQUES DE VALLEJO, 5.

MENENDEZ Y PELAYO, 1.

SAN AGUSTIN, 18.

SANTOS ASCARZA, letra M.

CHILE, N. R.

### TELEFONOS DE URGENCIA

Servicio de urgencia de la Seguridad Social ...	223884	RENFE (Información) ...	214394
Cuerpo de Bomberos ...	211010	Cruz Roja (ambul.) ...	212426
Cuerpo de Bomberos ...	211819	Cruz Roja (chófer) ...	222710
Comisaría de Policía ...	211610	Hospital Provincial ...	211410
Taxis:		Seguridad Social Residencia Sanitaria ...	213600
Estación de Autobuses ...	220829		
Espolón ...	212299		
Murrieta ...	222828		
General Franco ...	222333		
Estación Ferrocarril ...	221060		
Guardia Civil ...	211310		
Urgencia nocturno de la Policía Municipal ...	211210		
Casa de Socorro ...	211410		
RENFE ...	213856		

### CUPON PRO CIEGOS

Número emitido ayer:

795

## NOTAS - COMUNICADOS - AVISOS GACETILLAS - INFORMACIONES

### PLAN NACIONAL DE SEGURIDAD E HIGIENE DEL TRABAJO

Ayer tuvieron lugar las clausuras de dos cursos de formación en materia de seguridad e higiene del trabajo, que ha dirigido el Gabinete Técnico Provincial del Plan Nacional de Seguridad e Higiene del Trabajo, patrocinados por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo.

La clausura del primero de

ellos tuvo lugar a las seis y media de la tarde, en los locales de la empresa de esta capital Bueno Hermanos, S. A., y la segunda clausura se celebró en la planta tercera del edificio de la Organización Sindical, a las 20 horas, para la empresa «Europunto, S. A.». A ambas clausuras asistieron las primeras autoridades provinciales.

### Convenio colectivo sindical de trabajo

En el «Boletín Oficial del Estado» de fecha 10 del presente mes, aparece aprobado el convenio colectivo sindical de trabajo para el comercio de minoristas de droguerías, perfumerías, herboristerías y ortopedia.

En el Boletín de fecha 9 de octubre, el convenio colectivo sindical de trabajo para los mayoristas de productos químicos y en el del 16 de octubre el convenio para las industrias de colorantes.

### Delegación Provincial de Educación y Ciencia

#### COLEGIO UNIVERSITARIO DE LOGROÑO

Se recuerda a todos los que estén interesados en ingresar en el Colegio Universitario de esta capital, que el plazo de matrícula finalizará el próximo día 31.

Dicha matrícula la podrán efectuar todos los días laborales, excepto los sábados, de 5 a 8 de la tarde en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia, Gran Vía, 18, primera planta.

### Delegación de Hacienda de Logroño

#### PAGO DE HABERES DEL MES DE OCTUBRE DE 1972

Los funcionarios de las Clases Activas y los perceptores de haberes pasivos consignados en esta provincia podrán verificar el cobro incluso ayuda o indemnización familiar, en los días del mes de noviembre que a continuación se expresan:

#### CLASES ACTIVAS

Día 2.

#### CLASES PASIVAS

Día 2, pensiones familiares civiles, pensiones familiares militares, pensiones de jubilación y pensiones de retiro.

Día 3, todas las nóminas.

Nota.—Las Clases Activas, de 10 a 11,30, y las Clases Pasivas, a las 12 horas.

#### LIBRAMIENTOS

Relación de los libramientos puestos al cobro en la sección de caja de esta Delegación:

#### PERCEPTORES

Administración Loterías número 4 de Logroño.

Antonio Martínez Blanco.  
Cándido Sánchez Achirica.  
Cooperativa Viviendas Santa María de Valvanera.  
Eugenio Fernández Nájera.  
Eusebio Villoslada Miguel.  
Florentino Anda Fernández.  
Habilitado pagador Delegación Provincial.

Jesús Ruiz Marrodán.  
José Arellano Ruiz.  
José Luis Lázaro Soto.  
José Ramón Jiménez Herce.  
Juan Ruiz Andueza.  
Marciano Cambra Santa María.

Mario Mangado Barragán.  
Miguel Gracia Escribano.  
Pagador Jefatura Provincial Carreteras.  
Pedro González Ripa.  
Presidente Tribunal Tutelar Menores.

Ricardo Montejo Sáenz.  
Santiago Guerrero Arandia.  
Santiago Ortega García.  
Teresa Izquierdo Rodríguez.  
Toribio García Trevijano.  
Vicente Montejo Lumbreras.

### Electra de Logroño. S. A.

Ponemos en conocimiento de nuestros abonados que con motivo de diversos trabajos que son necesarios realizar en nuestras instalaciones, nos veremos precisados a suspender el suministro de energía eléctrica, el próximo domingo, día 29.

De las ocho a las doce horas, aproximadamente.

#### SECTORES DE LOGROÑO

Belchite  
Alhóndiga  
Rogamos disculpen las molestias ocasionadas por esta interrupción.  
Logroño, 27 de octubre de 1972.

## Hace 25 años

MARTES, 26 DE OCTUBRE DE 1947

### FERROCARRIL HARO-EZCARAY

Visitaba Santo Domingo don José Nicolás de Escoriaza, secretario del Consejo de Administración del ferrocarril de Haro a Ezcaray. Se suponía que el objeto de su visita estaba relacionado con las anomalías del servicio, que repetidamente fueron puestas de manifiesto por NUEVA RIOJA a través de sus corresponsales.

—Fue nombrado rector en propiedad del Centro Superior Calasancio, con sede en Albelda, el R. P. Antonio Montañona, que era profesor de dicho Centro.

—En Santo Domingo tomó posesión del cargo de capellán del Convento de las Religiosas Bernardas el sacerdote calcaetano don Benito Gil, cargo que se hallaba vacante desde el fallecimiento de don Gregorio Achútegui.

## Hace 50 años

### CAMPO DE FUTBOL

Se verificó la bendición por el abad de la Colegiata del campo de fútbol «La Trilladora», instalado en la «Vuelta del Peine», agenciado por la entidad deportiva «España F. C.». Después de la bendición, el alcalde, señor Calvo, dirigió breves frases de aliento a la labor que iniciaban los jóvenes deportistas; acto seguido, dos niñas entregaron a los capitanes de los equipos sendos ramos de flores, y seguidamente, el alcalde dio la primera patada al balón. El partido se jugó entre los equipos de «Artillería» y «España F. C.». Los artilleros consiguieron la victoria por tres a uno.

—En el Teatro Moderno y Salón Betti Jai, en las sesiones populares, vermouth y noche, se pasaron por la pantalla la cuarta jornada de «Atleta invencible» y el noveno y décimo episodio de «Las dos niñas de París».

—En reunión celebrada en Madrid en el Ministerio de Gobernación por el Pleno del Consejo Superior de Protección a la Infancia, se autorizó el funcionamiento del Tribunal para niños en Logroño.

## Hace 75 años

### SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO

En sesión celebrada por el Ayuntamiento, se trató de cubrir la plaza de secretario, vacante por jubilación del señor Torralba. Se entabló gran discusión, y se acordó que la plaza fuera remunerada con el sueldo anual de 3.000 pesetas. Varios concejales opinaron que se exigiese el título de licenciado en Derecho, y otros que era suficiente con acreditar conocimientos administrativos.

## COMPRE MAS y PAGUE MENOS...

Y... ¡ADEMAS, PASE MENOS FRIO!!

PIDA SU PRESUPUESTO DE  
**CALOR NEGRO**  
SIN COMPROMISO  
LE HACEMOS LA INSTALACION COMPLETA

ALMACENES  
**Apolo**

REVALORIZA SU DINERO  
Vare de Rey, 53. Teléfono 21-11-55

**PALACIO**

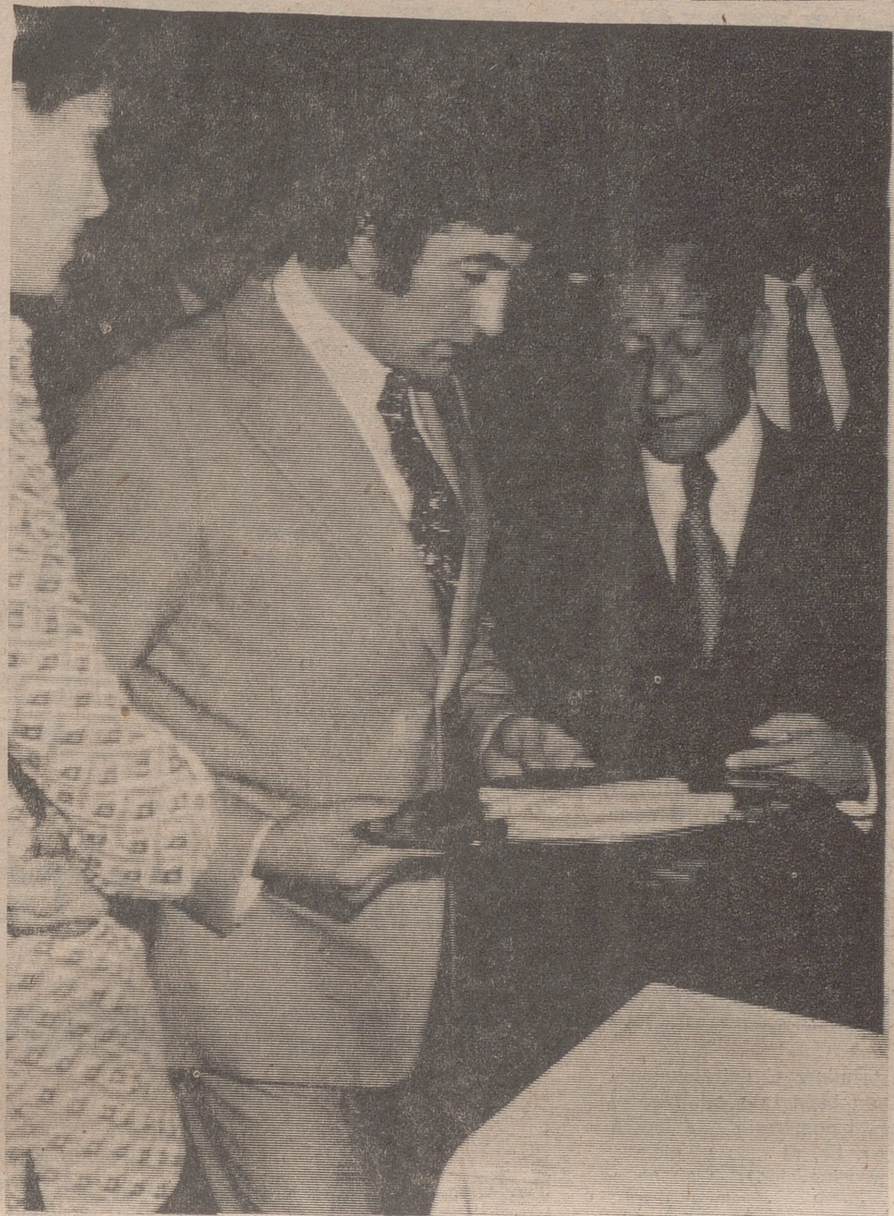
IMPERMEABILIZACIONES

Teléfono núm. 21-41-46



# LOGROÑO: CIUDAD

## La Rioja, en la F.I.C.A. de Murcia



Está celebrándose en Murcia una de las más importantes ferias de conservas alimenticias de todo el mundo. En ella hay una representación riojana que estamos seguros dejará en buen lugar nuestro pabellón provincial. Se trata de Conservas Collado.

Pudimos ponernos en contacto con el propio señor Collado, que nos dio algunos detalles del acto de inauguración y de la importancia de la F.I.C.A.

—¿Es usted el único representante riojano en esta feria murciana?

—Efectivamente. En años anteriores, la participación se hacía bajo el patrocinio de la Cámara y resultaba más fácil acudir. Esta vez hemos tenido

que decidir los mismos fabricantes nuestra participación o ausencia. Supone un sacrificio económico, pero tiene sus compensaciones porque en estas ferias se entablan contactos interesantes.

—Por ejemplo, esta vez, ¿ya se han establecido algunas conexiones?

—Sí. Ya hemos preparado ventas para tres países: Francia, Alemania y Japón. Este del Japón es una gran novedad porque ha hecho un importante pedido para Tokio de nuestros platos cocinados.

—¿Cómo ha quedado el stand riojano?

—Muy bonito. Hay muestras de cocinados y especialidades, aparte de los tradicionales es-

párragos. Estuvo el director general de Exportaciones, que es quien aparece en la fotografía, y tuvo para nuestro típico producto riojano los mejores elogios.

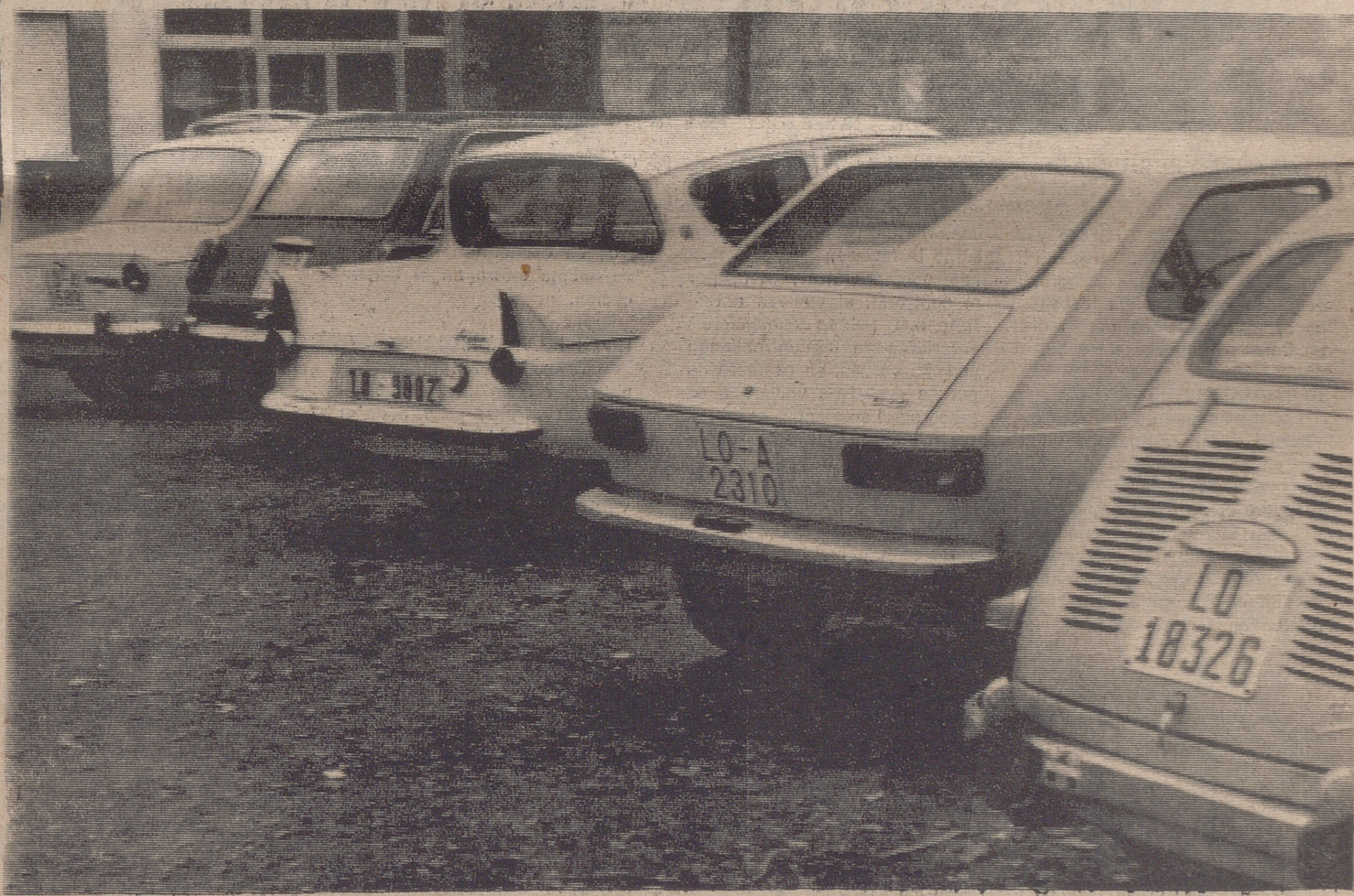
—¿Encuentran buenos mercados en estos productos tan riojanos, como son el espárrago, la gastronomía, en el extranjero?

—Los mercados hay que trabajarlos, es preciso darse a conocer. Si luego se ofrece calidad, las perspectivas se abren. Nosotros, además de esta participación en Murcia, nos encontramos también en Munich, Alemania, en la I.K.F.A. Para dentro de un mes aproximadamente tenemos preparada la participación en la S.I.A.L. de

París. También iremos al centro comercial de Copenhague, a Holanda y finalmente a Londres. Estas asistencias son muy ventajosas a la hora de intentar colocar un proyecto en un mercado nuevo.

La importancia de la industria conservera en nuestra provincia nos hace ocuparnos con especial cariño de estas iniciativas privadas que abren para las firmas riojanas perspectivas de expansión. En este sentido, Collado es una marca pionera. De ahí que felicitamos cordialmente a esta empresa por su actual éxito de ahora en Murcia y por ese empeño, demostrado siempre, en dilatar las perspectivas de mercado.

## Nuevas placas de matriculación



Ayer se publicó en el «Boletín Oficial del Estado» que se recibirá hoy en Logroño unas disposiciones que afectan a los conductores y que por tanto son del mayor interés.

Desde el pasado siete de septiembre sabíamos que conductores, vehículos y unas cuantas cosas relacionadas con ambos sufrirían algunos cambios. Uno de ellos se refería a la placa de la matrícula. Las viejas chapas, llamadas a desaparecer tendrían un plazo, sin embargo, para hacer la sustitución. Se desconocía cuál iba a ser el plazo.

En el boletín de ayer se publicó que a partir del uno de octubre de 1973 se procederá al canje de las viejas placas por otras nuevas y que se ajustarán a las normas más recientes. Para que nadie se asuste ni haya que hacer el cambio con precipitación se ha dis-

puesto que haya nada menos que cuatro años de plazo para cambiar. Tiempo más que suficiente aun para los más morosos.

Otra de las nuevas disposiciones que entrará pronto en vigor es la que se refiere al doble circuito de frenos. A partir del día uno de enero de 1974 los automóviles deberán salir de la fábrica con este sistema de protección. Y en el plazo de ese año 73 tendrán que ponerlo quienes no lo lleven.

De forma que a partir del uno de enero de 1974 todos los automóviles llevarán obligatoriamente cinturones de seguridad.

Estas son, principalmente, las normas que han sido concretadas recientemente en lo que se refiere a fechas de vigor.

El cinturón de seguridad goza de muchas simpatías, pero tampoco le faltan detractores que opinan que apenas sirve

para nada y que no hace sino obstaculizar en un momento de posible emergencia.

Pensamos que por encima de todos los perjuicios que pueda ocasionar, este cinturón es útil, incluso muy útil, y por tanto el acuerdo de la Jefatura Central lo admitimos y lo aplaudimos.

Desde el uno de enero de 1973 todos los coches deberán salir de la fábrica con este sistema de protección. Y en el plazo de ese año 73 tendrán que ponerlo quienes no lo lleven.

De forma que a partir del uno de enero de 1974 todos los automóviles llevarán obligatoriamente cinturones de seguridad.

Estas son, principalmente, las normas que han sido concretadas recientemente en lo que se refiere a fechas de vigor.

## PELIGRO EN EL CENTRO

La fotografía es bien expresiva: en un inmueble bastante deteriorado, una tabla sujeta tan solo por un clavo. Cualquiera mañana o cualquier tarde, a lo mejor hay suerte y se despeja por la noche, caerá y deslomará a un paseante.

Porque la tabla en cuestión pende nada menos que en el Espolón, en Muro de la Mata, a la altura del Aero Club, en una casa lindante. La zona, especialmente en este tiempo de agua o frío, casi a cualquier hora, está llena de paseantes. De ahí que todas las probabilidades estén en que caiga encima de alguien.

Nosotros avisamos para que quien deba pasar por la zona citada de Muro de la Mata lo haga con cuidado. Un tablazo semejante encima del coco es como para dejar en el sitio al más valiente.

Quedan avisados: en Muro de la Mata, esa tabla de la foto está deseando caer.

(Foto: HERCE)

## Cable coaxial para Logroño - Calahorra

Está a punto de terminarse la instalación del cable coaxial entre Logroño y Calahorra. Finalizada esta operación, nuestra provincia quedará perfectamente comunicada y aumentarán mucho las posibilidades de comunicación, la comodidad a la hora de pedir una conferencia con cualquier punto.

Con la instalación y puesta en servicio de este cable, se completa la red interurbana de la provincia, ya que actualmente existen cables interurbanos de gran capacidad entre Logroño y todas las poblaciones de la Rioja Alta, así como de Calahorra, Alfaro, Arnedo y Cervera, por lo que con dicho cable, quedan totalmente unidos todos los centros importantes de la Delegación.

Viene este cable a solucionar los problemas de saturaciones en las rutas de Alfaro-Tudela-Calahorra, y Calahorra-Arnedo-Cervera del Río Alhama, pues permitirá la conexión de estas poblaciones con Logroño, así como, darán salida al servicio de conferencias hacia Bilbao,

Pamplona y Zaragoza, posteriormente será la base para automatización total de la provincia, dentro de los planes de nuestra Compañía.

Las características técnicas de este cable son las siguientes:

Dispone de ocho tubos o conductores interiores que permiten la comunicación de 960 canales por cada par de ellos, además de solucionar la conexión de todas las localidades próximas en su recorrido, por mediación de los hilos o pares que dicho cable lleva adicionalmente.

El mencionado cable coaxial es subterráneo, y la canalización debidamente protegida discurre por las proximidades de la carretera Logroño-Calahorra, para una mayor conservación del mismo, llevando además una indicación en su trazado con un hilo cada 25 metros para su más perfecta localización.

En lo que se refiere a planta interior lleva dos centrales

terminales una en Logroño y otra en Calahorra, en las que se producen una serie de modulaciones o demodulaciones, la conversión de estas comunicaciones a frecuencia vocal.

Los propios conductores centrales del cable llevan su propia tensión de alimentación para el servicio, quedando conectadas cada 10 kilómetros aproximadamente a unas pequeñas cámaras o casetas subterráneas, que entre otras cosas llevan auto-transformadores para elevar dicha tensión a su valor correcto de funcionamiento.

La conservación de los equipos y del cable se efectúa por técnicos de alta y baja frecuencia, en el primer caso y por especialistas en cable en el segundo, realizando su recorrido diariamente para vigilar el estado de la instalación, posibles obras, zanjas, etc. etc.

Se incorpora así Logroño a la red de coaxiales y cables que nuestra Compañía está instalando en toda España.



## PRIMERA REGIONAL

### Esta tarde, en Pamplona, Oberena - Logroñés Promesas

Como es habitual cuando el Oberena actúa en su terreno, su confrontación con el Logroñés Promesas se adelanta a la tarde de hoy. Allí acuden los pupilos de Balier dispuestos a mantener ese primer puesto. El partido con los mangas verdes es difícil, ya que los pamplonés van poco a poco recuperándose de su flojo comienzo y querrán ratificar esa mejoría venciendo al líder. De todas las formas, si los rojiblancos luchan a tope, como están obligados, deben conseguir algo positivo en el lance.

#### RIVER EBRO-ARNEDO

Choque de rivalidad entre dos equipos muy necesitados de puntos. Tres negativos los arnedanos y cinco los riberenses. Habrá lucha y emoción, ya que rojiblancos y merengues buscarán el triunfo con entusiasmo y ganas. Los de Planarés causaron buena impresión en Las Gaunas y los de

Rincón llevan unas jornadas de mala racha que pueden romper el domingo.

#### SANGÜESA-HARO

No ruedan bien las cosas para los jarreros. El prometedor principio no ha tenido continuidad y poco a poco los pupilos de Villacián se van quedando en los lugares postreros de la tabla. El desplazamiento a Sangüesa es difícil y no parecen los albinegros con la forma necesaria para sorprender a los navarros.

#### CORTES-ALFARO

Buena oportunidad para los alfareños, tras su buen encuentro librado frente al Azkoyen, para intentar borrar alguno de los negativos. El Cortes, aunque se mantiene en buena posición, no es de los más fuertes del lote y ello tiene que ser aprovechado por los blan-

quillos para conseguir un resultado favorable.

#### AZKOYEN-CALAHORRA

También el Calahorra, que juega en Peralta, tiene ocasión de obtener un resultado positivo. Los rojillos forman un conjunto más fuerte que el Azkoyen y ello lo tienen que demostrar en el terreno de juego, consiguiendo cuando menos una igualada.

#### BURLADES-NAXARA

Complicada salida para los blanquiazules a Burlada. Los navarros forman en el paquete de cabeza y será difícil sorprenderles en su feudo. El Naxara se mantiene en buena línea y quién sabe si, al igual que hicieron frente al San Juan, son capaces de puntuar.

#### IZARRA-LA CALZADA

Tras su fuerte derrota en El Rollo ante el Pamplona, viaja

La Calzada a Estella, donde le espera un Izarra que se está mostrando fuerte en su terreno. Los rojillos querrán sacarse la espina de su última actuación y pueden lograrlo si se juega en San Andrés con más garra y amor propio que en la pasada jornada.

#### EL RESTO DE LA JORNADA

Peña Sport-Artajónés, Alesves-Muskaria y Pamplona-San Juan completan la novena jornada. En Tafalla cabe esperar un triunfo local, si bien el Artajónés hará difíciles las cosas a los tafalenses. En Villafranca, el recuperado Alesves puede vencer al Muskaria, aunque es indudable que los tudelanos tienen chance. Por último, el choque entre cuadros locales que tendrá lugar esta tarde en Pamplona puede depararnos cualquiera de los tres signos sin que ello cause sorpresa.

FERNANDEZ

## SEGUNDA REGIONAL

### BERCEO - LODOSA, ESTA TARDE A LAS 4'15, EN LA ARENA

Un encuentro de Segunda Regional se adelanta a la tarde de hoy. Se trata del que disputarán en La Arena Berceo y Lodosa. Los verdes, tras su magnífico triunfo de Azagra, deben imponerse a los lodosanos, muy entusiastas, pero técnicamente inferiores a los berceístas.

#### BALSAMAISO-ZARRAMONZA

Los merengues de La Calzada reciben a un Zaramonza que se encuentra situado por la zona alta de la tabla. Es un conjunto el de Arróniz que, sin grandes alardes, saca sus encuentros adelante. Tendrán, pues, que emplearse a fondo los blanquillos para que los puntos queden en casa.

#### LOYOLA-PEÑA AZAGRESA

El líder visita el Loyola en su feudo del Agustín Narganes. Si los colegiales jugasen como lo hicieron frente al Berceo podían vencer, pero, por el contrario, si vuelven a realizar sus pobres exhibiciones anteriores a la confrontación con los verdes, su casillero de puntos negativos volverá a engrasarse. Esperemos, pues, que los pupilos de Víctor saquen a relucir su genio y se queden con los puntos.

#### YAGÜE-VIANES

No está muy bien el Yagüe esta temporada. Los amarillos no acaban de cuajar y sus actuaciones no convencer a ne-

die. De todas las maneras, creemos que su encuentro con el Vianés deben resolverlo favorablemente, ya que los navarros se encuentran situados a su misma altura en la clasificación.

#### RIVER EGA-AT. RIOJANO

Tampoco el At. Riojano atraviesa por buen momento. Ahora ya ni en casa gana, pues el pasado domingo cedió un punto al Varea. Como además los navarros están arriba, salen favoritos en este lance que se disputará en Andosilla.

#### CALAHORRA IND.-ALBERITE

El entusiasta Alberite viaja a Calahorra, donde el Industrial se viene desarrollando

con bastante irregularidad. Los azules, con la misma acuidad que puntúan en sus salidas, ceden puntos en La Plazuela y de ello pueden aprovecharse los visitantes en esta jornada.

#### PRADEJON-VAREA

Sobre el papel, encuentro muy igualado. Lo más no Pradejón que Varea no gozan de posiciones buenas y luchan por escapar de los dos últimos lugares de la tabla. Son dos conjuntos muy luchadores que deben ofrecer un encuentro lleno de interés y en el que quizá decida el factor campo.

VELASCO

## JUVENILES

### Berceo A y Logroñés B deben mantener sus privilegiadas posiciones

En primera categoría de juveniles finaliza mañana la primera vuelta. El Berceo A, que recibe al Yagüe, debe mantener la cabeza si bien los chavates de la barriada van cogiendo confianza y podrían sorprender a los verdes.

El Logroñés A, segundo clasificado, se enfrenta al Balsamaiso en Las Gaunas. Encuentro que puede resultar bonito, pues de vencer los merengues se aproxima-

rían peligrosamente hacia uno de los puestos clasificatorios.

Otro de los aspirantes que aún no ha dicho su última palabra es el Iti de Miranda, que juega en Nájera. Los peques najerinos se están defendiendo bien y pueden batir a los burgaleses. No marcha bien el At. Riojano, que recibe al peligroso Arnedo. Un nuevo revés de los blanquiverdes les situaría en peligrosa si-

tuación de cara a mantener la categoría.

Muy interesante el lance Loyola-La Unión. Los de Ballester han reaccionado, y si son capaces de batir a los colegiales endosarían a sus rivales el farolillo rojo que han venido manteniendo a lo largo del torneo.

En segunda categoría manda el Logroñés B, que debe seguir al frente de la clasificación, pues su encuentro con el Rápido de Murillo tiene color rojiblancos.

Su más directo rival, el Deóbriga de Miranda, juega en Santo Domingo, donde La Calzada opondrá seria re-

sistencia a los mirandillas e incluso pueden los peques calceatenses anotarse la victoria.

Nuevo desplazamiento del Alberite, esta vez a Haro, donde los albinegros salen como claros favoritos ante los inexpertos visitantes.

Muy igualado nos parece el choque Berceo B-La Estrella, que se disputará en La Unión a las nueve de la mañana.

El partido Balsamaiso B-Rápido Juvenil se jugará el próximo miércoles día 1, festividad de Todos los Santos.

F.V.

## FRENTE AL BARACALDO

### LA MISMA ALINEACION DEL DOMINGO, CON ABIEGA EN LUGAR DE BELAZA

El entrenamiento que los jugadores de la plantilla blanquirroja celebraron ayer por la mañana fue el último de la semana. A partir de entonces hay descanso hasta el momento del partido. Unicamente hoy, a las doce del mediodía, los jugadores están convocados para comparecer en «Las Gaunas», firmar y tomar baño y masaje.

Por tanto, León Lasa ha decidido ya esperar impacientemente la hora del encuentro contra el Baracaldo con el ánimo de salir victorioso. El partido es importante para el Logroñés, que debe conseguir la victoria, pues en este caso el resultado va a suponer un motivo de gran alegría o de seria preocupación. La victoria o la derrota, en el partido de mañana, se encuentran tan distantes como el blanco y el negro.

Preguntamos por el estado de Larrañaga:

—Se encuentra mejor; por lo menos, está más entrenado que García Fernández.

#### HOY LLEGA EL BARACALDO

Por su parte, el Baracaldo sale esta mañana hacia Logroño para instalar su «cuartel general» en el Hotel El Cortijo. El entrenador, Eusebio Ríos, ha manifestado que es muy difícil el partido porque el Logroñés necesita mucho estos dos puntos, pero que ellos viajan con la idea de puntuar.

Más optimista es el secretario fabril, señor Méndez, quien dijo que cuando menos se llevarán un punto, teniendo en cuenta que contarán con el apoyo de gran cantidad de seguidores baracaldeses.

En principio, Eusebio Ríos, entrenador del Baracaldo, llegará a nuestra ciudad con los siguientes jugadores: Bilbao, Cuccó, Carlos, Echevarría, Tito, Arechalde, Ramírez Escudero, Nando, Gorostiaga, Dani, Ibarondo, Larreina, Urruchurtu, Ortiz y Carmelo.

Zósimo GARCIA

## SEÑALAMIENTOS DE BALONMANO

#### LA ALINEACION DEL LOGROÑÉS

Al terminar el entrenamiento de ayer, León Lasa adelantó el «once» blanquirrojo que jugará mañana. Es, ni más ni menos, que la alineación que se esperaba, es decir: Chomín; Centigoya, Abiega, Avila; Marín, Arana; Hernández, Ferrero, Tinín, Berasategui y Simarro.

En el banquillo de los reservas se sentarán Larrañaga, Lavernia, Guesalaga y Bilbao o Echegoyen.

#### Campeonato provincial masculino:

Juval-Oje, a las 12, en Filial Instituto (Aparicio).

C. D. Berceo-Haro, en Magisterio, a las once y media (Serrano).

Yagüe-Estrella del Norte, en Magisterio, a las diez y media

#### Campeonato femenino:

Estrella del Norte-Medina, a las once, en pista de Fernández Hermanos (árbitro, Ortí).

Juval-E.F.F., en filial Instituto, a las once (Aparicio).

Albelda-Alberite, en Albelda, a las doce (Ortí).

## MODA 3 a 14 AÑOS

### CREACIONES EXCLUSIVAS PARA NIÑAS Y NIÑOS

#### Niñas

Graciosos abrigos paño inglés, adornados con terciopelo. Gabardinas muy saladas. Trenkas lisas y escoceses. Pantalones, jerseys, falditas y muchas más prendas en fabulosa variedad.

#### Niños

Adidos diseños de línea deportiva, dentro de una amplísima gama de tejidos y colores: Trincheras, pantalones, trenkas, jerseys, etc.



# SAN BERNABE

## FUTBOL

### Campo de Las Gaunas

Domingo día 29 de octubre de 1972.

A LAS CINCO DE LA TARDE

Gran partido de fútbol. II División de Liga

**CLUB BARACALDO - DEPORTIVO LOGROÑÉS**

Localidades y precios: En taquilla.

## EXPOSICION DE PINTURA

# MERA

MUSEO PROVINCIAL DE LOGROÑO  
Clausura, el domingo 29

## PELOTA

### EL DIA 1, PARTIDOS DE PROFESIONALES EN EL ADARRAGA

El próximo día uno de noviembre, festividad de Todos los Santos, tendremos en el Adarraga un festival extraordinario de pelota.

Se trata del que cada año ofrece las Empresas Unidas a cada una de las Federaciones norteñas.

La Federación Riojana dispondrá ese día de una programación verdaderamente interesante.

Comenzarán a las cuatro y media Retegui y Ariño II frente a Piérola y Nalda II, partido que ofrece un duelo entre los dos delanteros más en juego de la actualidad.

Después, Del Val II y Echeandía frente a Chicuri y Echave X.

Hay tiempo para hablar sobre este gran festival.

#### ARROYO, A TVE

Ese mismo día, Arroyo tiene que estar en Madrid, llamado por los realizadores del programa "Estudio Abierto", con el fin de hacer una entrevista en directo con el ya famoso pelotari de Oyón.

Ese es el motivo por el cual no puede jugar en el partido que en la misma fecha se juega en el Adarraga a beneficio de la Federación Riojana.

#### LA DERROTA DE ARROYO

Ayer nos limitamos a publicar el fuerte "correctivo" que Piérola y Andueza III impusieron a Arroyo y Nalda II. El 22-5 es elocuente

testimonio de la superioridad del voleista navarro —que fue el artifice del triunfo— sobre Arroyo, quien a partir de una falta de saque que cometió por dos pasas consecutivas se descompuso y ya no dio una a derechas, ganándose la bronca del respetable.

#### SEMANA DE LA PELOTA

Los resultados de los partidos correspondiente a la "Semana de la Pelota" celebrados ayer son los siguientes:

En paleta con pelota de cuero, Aldai y Torado II, 35; Ogueta y Torado I, 32.

En mano por parejas, juveniles, hermanos Corral, 19; Carmelo y Royo, 22; Blanco y Hervias, 22; Magaña y Lara, 10.

EDUARDO

### HOY FINALIZA LA SEMANA DE LA PELOTA

Esta tarde, con un programa muy bonito, finaliza la "Semana de la Pelota", que ha tenido sucesiva actividad desde el lunes pasado.

El festival de esta tarde tiene un colofón verdaderamente digno de ser presenciado, enfrentándose Leiva y Ramírez frente a Marin y

Arenzana. Primeramente, comenzando a las siete y media, Hervías y Ogueta frente a Chavarrí y Blanco, para jugar a continuación Martínez y Martos contra Pedro Martínez y Mallagaray, terminándose con el ya citado partido.

Esta misma semana hemos visto en el Adarraga

entrenándose a Leiva y a Marin, prueba de que este partido quieren jugarlo en condiciones.

Después de los partidos se impondrán medallas conmemorativas a todos los jugadores que han participado en esta "Semana de la Pelota", sirviéndose posteriormente un vino de honor.

## ATLETISMO

### Esta tarde se hará más patente la unión entre el atleta y la Federación Riojana

Esta tarde, a las cinco, se celebra la última prueba de la temporada de las programadas por la Federación Provincial. Pero lo importante está en que, después de ella, tendrá lugar la entrega de premios y trofeos como colofón de todas las reuniones en pista, que esta campaña sobrepasan de las cincuenta.

Si muy activa ha sido la Federación este año, muchos serán también los premios que esta tarde se van a repartir entre los atletas riojanos. Tenemos entendido que el valor de dichos premios y trofeos sobrepasa a las quince mil pesetas.

No vamos ahora a entrar en detalles sobre las pruebas de hoy ni reseñar todo lo ocurrido durante las reuniones anteriores. Queremos hacer hincapié únicamente en la importancia que tiene el acto de esta tarde, en el que se pondrá de manifiesto la estrecha unión existente entre el atleta y la Federación Riojana, el esfuerzo de todos ellos y el premio alcanzado.

Con todo ello podemos afirmar rotundamente que de atletismo riojano, tras esta brillante temporada, ha dado un valioso paso adelante para cimentar el progreso de este deporte en nuestra provincia. Vaya desde estas líneas un aplauso a los miembros de la Federación por haber sabido valorar con estos premios,

el esfuerzo realizado por los atletas.

Estamos seguros que ello es sin duda un eficaz abono

que redundará en redoblar el esfuerzo en temporadas venideras.

MARATHON

### Excursión de la Peña Solera

Nuevamente, la Peña Solera tiene su excursión ciclo-turista programada para mañana, domingo, y que corresponde a la número seis de su calendario, que comprende el recorrido por Viana, Torres del Río, Lazagurria y Mendavia, con descanso para el almuerzo y llegar a Logroño sobre la una de la tarde. La salida será desde el lugar de Oestumbre, a las nueve.

Como jefe de ruta en esta salida ha sido nombrado José Luis Rivas, contando con la ayuda de Tomás Sáinz y José Manuel García.

La sección infantil y femenina, a la misma hora tendrá la salida, al cargo de Antonio Martínez, con ida y vuelta en directo a Mendavia.

Se recuerda a todos los participantes en estas salidas y de acuerdo con el Reglamento de la Peña y de la Comisión Nacional de Ciclo-Turismo, la obligación de llevar el correspondiente repuesto de tubular o cámara, según las ne-

das, y por encima de todo, el respeto y acatamiento de las normas de circulación.

Desde estas líneas, la felicitación y agradecimiento a la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil, por su celo en la protección para con los ciclo-turistas.

Para la excursión del día primero de noviembre no ha podido programarse el recorrido, pero la salida será desde el mismo lugar y hora que para esta anunciada.

L. G.

#### MAQUINISTAS

Para tractor caterpillar con bulldozer, se admiten en Burgos. Teléfono 29-27-90. Absoluta reserva para ojeadores R. G. C. 1.251 de Burgos.

## ASAMBLEA DE LA ASOCIACION INTERNACIONAL DE ORGANIZADORES DE PRUEBAS CICLISTAS

### DISTINCION A MERCKX

19 pruebas españolas, no figurando la «Vuelta a la Rioja»

PARIS, 27 (Alfil). — La Asamblea general de la Asociación Internacional de Organizadores de Carreras Ciclistas ha informado, en un comunicado, que en la reunión de ayer, en París, se trataron diversos asuntos, entre ellos la decisión de otorgar a Eddy Merckx la placa de la AIOCC por su éxito en Méjico. Asimismo, Brick Scholte, director de un grupo deportista belga, ha sido premiado con dicho trofeo.

Se estudió un proyecto de creación de una categoría entre amateur y profesional, al que se llamaría «senior».

La Asociación Internacional elaboró un precalendario de carreras ciclistas, que quedará sometido a la aprobación de la UCI.

En el citado calendario figuran 19 pruebas españolas para la temporada 1973:

Junto a la Vuelta a España, prevista del 26 de abril al 13 de mayo, el calendario se abre, en el mes de febrero, bajo color español, con cuatro sobre seis pruebas a disputar en la Península: Trofeo Costa del Sol el 11; Vuelta a Andalucía, de

12 al 18; Gran Premio de Valencia, el 25, y Vuelta a Levante, del 26 de febrero al cuatro de marzo.

En el mes de marzo, el día 24, Subida a Arrate, seguida del Criterium de Europa de Montaña, el 25, y la Semana Catalana, del 26 al 30.

El «Gran Premio Primavera» de Amorebieta, el ocho de abril, constituirá el prólogo de la Vuelta al País Vasco, incluido el Gran Premio de Eibar, del 11 al 17 de abril. La Vuelta a España, del 26 de abril al 13 de mayo, cierra la primera etapa de las grandes pruebas de fondo en carrera españolas.

En mayo, la Vuelta a Aragón, que se disputará del 16 al 20, y en junio, la Vuelta a Asturias, el 14.

El salto del Mediterráneo, del cuatro al ocho, será, junto a la prueba de Villafranca de Ordizia, las dos competiciones del mes de julio en España.

El «Trofeo Masterrie», el 25 de agosto, y la Vuelta a Cantabria, del 27 al 31, serán las competiciones preliminares al campeonato del mundo, fijado para el dos de septiembre.

Cierra el calendario español la Vuelta a Cataluña, del 17 al 23 de septiembre, y la Escalada de Montjuich, también el 23 de dicho mes.

EL OTOÑO SE VISTE DE GALA CON

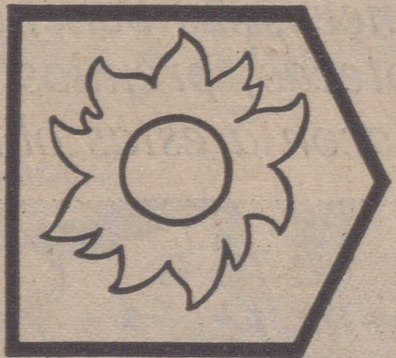
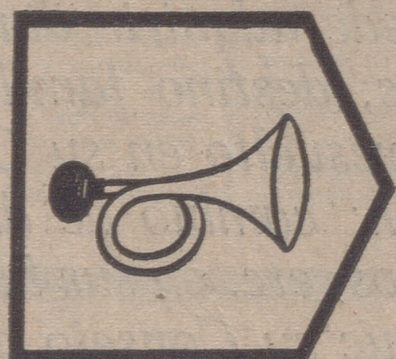
Michel

¡SOLO PARA HOMBRES QUE QUIEREN DESTACAR!!

SAGASTA, 2.

LOGROÑO.

a sólo **2** cm. del ruido del calor del frío...  
...está el SUPERCONFORT



"THERMOPANE" es el doble acristalamiento fabricado con "CRISTANOLA" que consigue, gracias al espacio existente entre ambas lunas, el total aislamiento del calor, del frío y del ruido, evitando además las condensaciones.

Para información técnica:

CITAV

Serrano, 26 - Tels. 276 29 00 - 275 70 05 - MADRID (11)  
Galileo 303-305 - Tel. 321 89 50 - BARCELONA (14)

Exija la marca de garantía

Thermopane®

Doble acristalamiento con cámara de aire


DE VENTA EN LOS PRINCIPALES ALMACENES DE VIDRIO PLANO

es un producto de CRISTALERIA ESPAÑOLA, S. A.





## *Su dinero tiene pasaporte internacional, con el cambio de divisas de las Cajas de Ahorros Confederadas*

*Todas las Cajas de Ahorros tienen un Departamento de Extranjero al servicio de Usted. En él, cumpliendo los requisitos legales, puede adquirir dinero de otros países, ordenar transferencias a cualquier nación para fines turísticos, destino familiar, para suscripciones, etc. Todo cuanto se relacione con dinero extranjero está resuelto en su Caja • Las Cajas de Ahorros Confederadas se distinguen fácilmente. Porque ofrecen: cambio de divisas, custodia de valores, asesoramiento de inversiones, cuentas corrientes, créditos, etc. en sus 5.500 Oficinas destinadas sólo a servicios financieros • Por este emblema  • Porque su Consejo de Administración trabaja desinteresadamente. Gratis. Y no tienen accionistas. Entonces, sus beneficios no van a bolsillos particulares, sino a centros de investigación, clínicas, bibliotecas, premios literarios, campos deportivos, restauraciones artísticas,... (4.000 millones se destinaron a estas obras el año pasado)*



*Por ejemplo en esta Residencia Infantil una de las muchas que las Cajas de Ahorros han creado con la colaboración de Usted, los niños pasan unas inolvidables vacaciones.*

*¡Aquí están los beneficios!*

**Cajas de Ahorros Confederadas** 

*"Eficacia para Usted, progreso para España"*

# LA ESCUELA ESPAÑOLA DE EQUITACION CUMPLIO CUATROCIENTOS AÑOS DE VIDA



Jinetes españoles por las calles de Viena. Las mujeres a la grupa y la «carretela» enjaezada a la jerezana que cierra el desfile, despertaron oleadas de entusiasmo en la capital austriaca.

LA REPRESENTACION ESPAÑOLA, ENCABEZADA POR EL ALCALDE JEREZANO, DESPERTO LA ADMIRACION DE LOS AUSTRIACOS

“COMO UN TORBELLINO DEL TEMPERAMENTO DEL SUR, IRRUMPIO EN EL ESCENARIO VIENES LA ALEGRIA DE ESPAÑA”, ESCRIBIO LA

PRENSA AUSTRIACA

(CONCLUSION)

na, contribuyeron de manera eficaz a que todo resultara más brillante y con la dignidad que la representación española requería. La bandera española fue izada junto a las de Francia y Alemania, las otras dos naciones que también estuvieron representadas; la primera con su Escuela de Equitación de Sommour, y la segunda con la campeona olímpica.

El canciller austriaco —con-

tinúa— concedió una audiencia especial a la representación española con cordiales intercambios de saludos; tuvo el honor de ofrecer al señor canciller un catavino de plata, recuerdo simbólico de Jerez, a cuyo gesto respondió tan lata autoridad entregando un ramo de flores a mi esposa. Por su parte, el alcalde de Viena agradeció idéntico recuerdo en la visita que le hicimos, ofreciéndonos una bandeja de plata con el escudo de su ciudad.

—¿Y en el aspecto popular?

—Ahí fue donde se obtuvieron los resultados de más efecto. Fue singularmente emotivo el entusiasmo que despertó el paso por las calles de la capital austriaca el desfile de los jinetes jerezanos con mujeres a lo grupa y de los coches enjaezados —una «carretela» de Domecq de la Riva y un «pitter» de Terry—, ocupados por miembros de la Embajada española, cuando nos dirigimos al Ayuntamiento para visitar al alcalde de Viena. Las muestras de calor popular despertadas,

únicamente fueron superadas por la exhibición de nuestros jinetes en el Palacio Imperial —una suntuosa muestra de la

arquitectura barroca—, en el que se encuentra la Escuela Española de Equitación de Viena. Las palmas y los aplausos llegaron, incluso, a inquietar a los caballos. El triunfo del temperamento español emergió en el bello escenario con la fuerza de nuestra raza. Pero mejor que lo que yo pueda decir puedes tomarlo de la propia Prensa austriaca. Y me enseña un recorte del que tomo este párrafo: “Como un torbellino del temperamento del Sur irrumpió allí la alegría de España: las damas, en trajes de delicados colores, montaban a la grupa junto a los jinetes, mostrando la valentía y el arrojo, no la escuela de la equitación, sino la preparación del caballo y del hombre para el trabajo en el campo con el ganado y en la plaza para el rejoneo. Inimitable su capacidad, su fuerza, su docilidad”.

—Es de presumir, señor Can-

tos, que también las otras representaciones serían brillantes...

—Extraordinarias: los caballos franceses, la magnífica demostración de la alemana campeona olímpica, los españoles y los “lipizzanos” formaron el más vistoso e importante espectáculo hípico que hoy pueda contemplarse en el mundo. Eso me dio oportunidad de cumplir con un deseo jerezano de ofrecer la dedicación de unas Fiestas del Caballo a la Escuela Española de Equitación de Viena, anhelo que espero podremos cumplir en 1974. Por otro lado, también invité a participar en nuestra Feria de 1973 a la bella campeona olímpica y a la Escuela Francesa de Sommour.

—¿Qué otros resultados de

orden práctico han podido obtenerse con este viaje?

—Creo que uno muy importante: el cambiar la imagen que, desgraciadamente, tienen en algunos países europeos de lo español, por otra mucho más favorable. Y quienes más han disfrutado con ello han sido nuestros emigrantes, a los que visitamos y nos mostraron su orgullo por el respeto que nuestra participación ha despertado en aquel país. Los emigrantes no es que vayan a “gallear”, porque no es condición que les cuadre, pero puedo asegurarte que han echado el pecho fuera ante la representación española y han gritado con orgullo: “esos son los nuestros”. (PYRESA).

A. DAROCA DE VAL

## RADIO ACADEMIA

El próximo día dos de noviembre, jueves, a las siete y cuarto de la mañana, se inicia la emisión del nuevo programa de Radio Nacional de España Radio-Academia, destinado a servir de ayuda a cuantos siguen estudios de cultura general como preparación para su ingreso en oficinas y puestos de trabajo similares.

Radio-Academia, concebido como un ejercicio-repaso de los estudios que vienen realizando los eventuales oyentes, desarrollará diariamente las materias de Matemáticas y Gramática, dos veces por semana, Ciencias naturales, y una vez por semana Geografía e Historia Sagrada, a cargo de profesores especializados.

Los programas se emitirán de lunes a viernes, con la sola excepción de los días estrictamente festivos, pudiendo seguirse los mismos sintonizando el programa educativo de R. N. E. en la zona centro por onda normal de 245 metros, 1.223 kilociclos y, en cualquier punto de España, según el lugar en que se sitúe la escucha, en las frecuencias de los 91, 92, 94, 95, 96, 98 y 99 megaciclos de frecuencia modulada.

## VIDA RELIGIOSA

### ADORACION NOCTURNA

En la noche de hoy a mañana celebrará el turno quinto, San Pascual Bailón, la vigilia ordinaria, dando comienzo a las nueve y media en la iglesia parroquial de Santa María de Palacio.

La vigilia y la santa misa se aplicarán por las intenciones del turno.

## Doña Francisca Lerena Cadalso

Viuda de López (Médico)

FALLECIO EN BERCEO EN EL DIA DE AYER, A LOS 93 AÑOS DE EDAD

habiéndolo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus apenados hijos, Ismael, Hermana María (Religiosa), Pilar (Vda. de Vidal), Fernando, José María y Elvira; hijos políticos, Felisa Rojo, Concepción Farré (viuda de López), Amparo Matute, María Pilar Arriba y Juan Rosciano; nietos, bisnietos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Berceo, 28 de octubre de 1972.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa Eulalia.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las CUATRO Y MEDIA.  
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación.

## Doña Francisca López de Heredia y Aransáez

LA SEÑORA

FALLECIO EN SANTIAGO DE CHILE EL DIA 12 DEL ACTUAL

R. I. P.

Sus hijos; hermanos, don Rafael, doña Mercedes y doña Berta; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al Novenario que se celebrará en Madrid, en la iglesia de los Sagrados Corazones (Padre Damián) del 26 de octubre al 3 de noviembre; en Haro, Parroquia de Santo Tomás Apóstol, del 24 de noviembre al 1 de diciembre, a las 8,10 de la tarde, excepto los días 25 y 26, que se celebrará a las ocho de la mañana y una de la tarde, respectivamente.

Haro, octubre de 1972.

## El tiempo en España INESTABLE

Tiempo previsto para hoy: Los mapas para hoy sitúan la borrasca al Noroeste de Irlanda, con un secundario al Noroeste de Galicia. Hay un anticiclón al Suroeste de Portugal, que se extiende por el Golfo de Cádiz a la mitad meridional de la Península, y los vientos soplarán del Oeste, débiles en el Sur y racheados en el Norte. Con esta situación deberá mejorar sensiblemente el tiempo en la mitad meridional de la Península, donde predominarán los cielos despejados. En el Duero, Cantábrico, Galicia y cabecera y Norte del Ebro habrá cielo nublado o muy nublado, con chubascos de lluvia, que a última hora arreciarán en el Noroeste de la Península. Nublado, con chubascos, en Baleares, mejorando por la tarde. Buen tiempo en Canarias.

## EN LA RIOJA

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO

Máxima, 14,5 grados, a las 14,15 horas. Mínima, 10,8 grados, a las 19 horas. Media, 14,6 grados. Presión atmosférica, 724,1, subiendo. Humedad relativa: Máxima, 93 por 100, a las 8 horas, y mínima, 39 por 100, a las 14 horas. Lució el Sol 6 horas. Lluvia, 3,6 litros por metro cuadrado.

Primer Aniversario  
EL SEÑOR

## Don Francisco Eguizábal Pérez

QUE FALLECIO EN LOGROÑO EL DIA 28 DE OCTUBRE DE 1971, A LOS 86 AÑOS DE EDAD

habiéndolo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus hijos, don José Antonio, doña María de las Candelas, don Francisco y don Manuel; hijos políticos, doña María Esther Adán, don Teófilo Mangado y doña María del Carmen Yanguas; nietos, María Inés y Francisco Javier Mangado; hermanas políticas, doña Concepción y doña Pilar Moreno; sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

Logroño, 28 de octubre de 1972.

Se aplicarán por su alma las misas siguientes: En la iglesia parroquial de Santiago el Real, el día 28, a las ocho, ocho y media y nueve de la mañana, y ocho y media de la tarde. En Santa Teresita: Día 28, a las nueve de la mañana, y el día 29, a las nueve y media, diez y media y una y media de la mañana.

EL NIÑO

## JOSE MARIA SAENZ SAENZ

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS NUEVE AÑOS DE EDAD

habiéndolo recibido los Santos Sacramentos

O. E. G. E.

Sus resignado padres, don Santos y doña Victoria; hermano, Luis Antonio; abuelos, don Aurelio Sáenz, don Pablo Sáenz y doña Fausta Sáenz; tíos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 28 de octubre de 1972.

Iglesia parroquial. — Santa Teresita.  
Misa. — HOY, SABADO, a las CUATRO MENOS CUARTO.  
Conduccion del cadáver. — A continuación.  
Casa mortuoria. — Belchite, 22.

EL SEÑOR

## Don Manuel-Félix García Canal

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 76 AÑOS DE EDAD

habiéndolo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Eloísa Rogel; hijo, don Manuel-Félix; hija política, doña Isabel Cuevas; hermana, doña Rosario; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los actos que a continuación se detallan, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 28 de octubre de 1972.

Iglesia parroquial. — Corazón de María.  
Funeral y misa de réquiem. — HOY, SABADO, a las ONCE.  
Conduccion del cadáver. — A continuación.  
Casa mortuoria. — Santos Ascerza, 12.

# La semana cinematográfica

Dos películas interesantes, para dos directores sobresalientes; dos "westerns". En Almería Samuel Fuller y John Sturges. Con ellos, Richard Harris, Charles Bronson, Stephen Boyd, Rossana Schiaffino y algún popular más del cine internacional. Samuel Fuller dirige "Riata" de la que es protagonista el británico Richard Harris, que ya rodó por aquí en un par de ocasiones —"Cronwell", por ejemplo—, y Sturges realiza "Sin rodeos", otro tema de acción en el que participan el "feo" Bronson, Stephen Boyd —que parece definitivamente afinado por estos fares— y la italiana Rossana Schiaffino, adscrita en los últimos meses con frecuencia a diversos "westerns".

Samuel Fuller es un realizador inquieto, intelectual. Hizo un "western", con nudo social de fondo que se tituló "Yuma" y que en el momento de su estreno, para el espectador español ofrecía el "exotismo" de encontrar en la cabecera de reparto junto a Rod Steiger a la Sara Nacional, que poquito antes había sacudido su impresionante impacto con "El último cuplé".

Pero Fuller, un director muy preocupado por el desenvolvimiento del hombre en la sociedad, y la marginación de los desclasados hizo una película de gran importancia como "Comedor sin retorno". Después dirigió "Una luz en el hampa", película dura, completa y poco estudiada por la crítica en su momento. Después Fuller ha atravesado una etapa difícil en la que ha querido permanecer como "cineasta independiente", lejos de los sistemas industriales y sus comodidades. Quizás esta "Riata" marque una etapa nueva para el excelente creador americano.

## STURGES, "EL MAGNIFICO"

Otro caso, bien diferente es el que plantea la carrera de John Sturges, en apariencia un artesano aplicado y eficiente, y en el fondo un creador con demasiados condicionamientos al sistema de Hollywood. Sólo así cabe explicarse que, junto a películas sumamente interesantes, incluso revolucionarias en su género, aparezcan otras planas, lineales, marginadas de cualquier aspecto creador. Sin embargo John Sturges pasará a la historia del cine —ha pasado ya— como responsable de un excelente "western" que, años atrás jalaba un estilo, una etapa del género: "Los siete magníficos". Sturges se inspiraba en la anécdota de "Los siete samurais", de Kurasowa, para trasponer el Oeste con el equipaje humano de estos siete hombres —mercenarios— que son capaces de dar su vida a cambio de una ilusoria posibilidad de rehabilitación ante el mundo. Sturges hizo un buen trabajo y lo hemos podido comprobar recientemente con la reposición del film, que se conserva muy fresco.

Pero John Sturges, junto a este tipo de cine que puede simbolizar "Los siete magníficos", ha realizado otro experimento a lomos de la ciencia-ficción, más conexas a la ciencia inmediata que a la ficción fantástica. Películas interesantes como "Estación Polar Cebra" y "Perdidos en el espacio", temas de aventuras, con un estimable contexto de reflexión y advertencia.

## "LA DULCE AGONIA DEL SIGLO XX"

Eloy de la Iglesia es, para el público, sobre todo, el hombre que dirigió a Carmen Sevilla en "El techo de cristal". Hablo del gran público, por supuesto. Y, a partir de esa película se plasmó la figura de un hombre que podía hacer muy bien las "películas de suspense" que tantos seguidores tienen en cualquier parte. Así realizó "La semana del asesino", que, según dicen, ha sido exhibida tras soportar una dura "poda" de la crítica y que ha suscitado serias controversias críticas, más tarde "Nadie oyó gritar", con Carmen Sevilla y Vicente Parra. Esta no se ha estrenado aún.

Pero antes de que el director galpuscoano se orientara hacia este "ciclo" de intriga había tocado tres temas muy diversos de los que sólo uno podía significarle. Realizó, para debutar "Fantasía... 3", tres

cuentos destinados al público infantil. Luego, "Algo amargo en la boca", película "maldita" que impresionó a determinados sectores "gozando" de una pésima distribución. Y, más tarde, "Cuadrilátero", consabida tentación al tema deportivo que él no supo controlar.

Ahora, conocido, estimado y con bastante prestigio, Eloy de la Iglesia abordará la etapa más importante de su carrera; una etapa en que se le perdonarán menos cosas y se le exigirá mucho más que hasta ahora. Esta nueva etapa se iniciará con "La dulce agonía del siglo XX", un tema fuerte, con divertidas claves simbólicas, y

una densa acusación de tipo universal. Es, según dicen los que conocen el guión una historia en la línea de esa "Naranja mecánica" que tantos laureos está recogiendo para su director Stanley Kubrick, aunque aquí sigamos sin conocerla. De momento, para esta película que producirá José Frade, Eloy de la Iglesia sólo cuenta como protagonista con un joven valor canario que tendrá, así la gran oportunidad de su carrera. Se llama Luis Acanio y reside habitualmente en Inglaterra. El resto de los papeles estarán a cargo de actores populares. (PYRESA).

## REPRESENTANTE

- A comisión, con contrato.
- Residencia en Logroño.
- Imprescindible vehículo propio.
- Dietas y kilometraje.
- Discreción absoluta. Todas las cartas serán contestadas.

Dirigirse por escrito al Apartado de Correos, S. U. núm. 150 de Logroño. Referencia, Representante.

## Calzados La Peña

con las últimas novedades en ZAPATOS de OTOÑO para

SEÑORA - CABALLERO y NIÑO  
MAGNIFICAS CALIDADES Y ESTILOS  
CRISTO, 4. LOGROÑO

Suscríbase a  
NUEVA RIOJA

# SALA DE FIESTAS Dragón Rojo

LARDERO Carretera de Soria, a 4 km. de Logroño  
LA SALA SEÑORIAL DE LA RIOJA  
TODAS LAS NOCHES, 10,30 A 4,30 MADRUGADA  
HOY, PRESENTACION EN LOGROÑO Y PROCEDENTE DE T. V. E. DE

## MARGOT AND CHIVERTO

Los aristócratas del baile acrobático

Sigue el éxito apoteósico del BALLET

## TAMANACO

NO3

ESTHER VALENZUELA  
MANOLO CALPE  
MARGA - TOREN  
JULITA SERRANO

# Dragón Rojo

ORQUESTA "LOS BEN ET"

Reservado el derecho de admisión. Autorizado mayores 18 años



# Miele

lavavajillas automático

La primera marca en Europa





## RADIO RIOJA

Radio Calahorra

Sábado

### T. V. E.

<p>8,50 Matinal Cadena SER. 10,00 Aires del Ebro.</p> <p>11,45 CARTA DE AJUSTE 12,00 APERTURA Y PRESENTACION 12,01 HOY TAMBIEN ES FIESTA 14,00 ALMANAQUE 14,30 PRIMERA EDICION 15,00 NOTICIAS 15,30 UNA MUJER DE SU CASA 16,05 PRIMERA SESION 18,00 DIBUJOS ANIMADOS 18,20 LA CASA DEL RELOJ 18,45 VUESTRO AMIGO QUIQUE 19,00 EL JUEGO DE LA FOCA 20,00 LOS PALADINES 20,30 PLANETA AZUL 21,00 TELEDIARIO 21,35 LA NOCHE DE LOS TIEM</p>	<p>2,30 Radio Nacional de España. 3,00 Cita a las quince horas. 4,00 Musicalísimo fin de semana. 7,40 Santo Rosario. 8,00 Los 40 principales. 9,00 Los 40 principales SER. 9,30 Antena de alcance. 10,00 Radio Nacional de España 10,30 Música para la cena. 11,00 Show 23. 12,00 El club de los trasnochadores. 1,00 Edición de madrugada en la SER.</p> <p>12,00 Mediodía Cadena SER. 12,30 Meridiano de radio.</p> <p>8,00: Apertura. 10,00: Radio Club. 10,30: A golpe de fusta. 11,30: Hermana Radio. 12,03: El fantasma a las 12. 12,30: Discos dedicados. 13,00: Aperitivo. 13,30: Deportes. 13,40: Boletín de información. 13,55: Radio Ritmo. 14,25: Compases de espera. 14,30: Diario hablado. 15,00: España viva. 15,30: Mañana es fiesta. 18,30: Confidencias. 19,00: La ballena alegre. 19,15: Una orquesta famosa. 19,30: Cita con el disco. 19,55: Boletín de información. 20,00: Santo Rosario. 20,15: Una voz en la noche. 20,25: Notas locales. 20,30: Discos dedicados. 21,00: Disco Burn. 21,30: Flamenco en la noche. 22,00: Diario hablado.</p>
--	---

GALIANA PUBLICIDAD. Telf. 21-22-30.

CINTURATO **PIRELLI**

SERVICIO

## PEREZ

REPUESTOS Y T., S. A.

M. Murrieta, 52-2    222350 (Tres Líneas)    LOGROÑO

## APRENDIZAS

primer año para taller de sastrería, se precisan. Razón: Servicio de Colocación, de 5 a 8. Ref. núm. 1.668.


Continua de 4,30 a 12,30  
AUT. MAYORES 18 AÑOS

## AVENIDA

Pasos aprox.: Amargo, 4,30-7,45-10,55. Venganza, 6,15 y 9,15

### ¡DOS MONUMENTALES ESTRENOS!!

**EL CENIT DEL HORROR Y DEL SUSPENSE**  
¡Atenazada por la angustia! ¡Cercada por el miedo! ¡Implicablemente perseguida a muerte!



**EL AMARGO SABOR DEL MIEDO**

TECHNICOLOR. Lee Van Cleef, Gina Lollobrigida y James Mason. Dos hombres sin escrúpulos y una bella mujer que colecciona maridos, a la conquista de un fabuloso botín. Pasos aprox.: 4,40-6,40-8,40-10,50.

LA MAS SANGRIENTA VENGANZA EN EL MAS SALVAJE FILM DEL OESTE



**LA VENGANZA Y MI PERDON**

TECHNICOLOR. Tab Hunter, Erika Blank, Piero Lulli. Y el sensacional western. Pasos aprox.: Amargo, 4,30-7,45-10,55. Venganza, 6,15 y 9,15.

## CARTELERA

**ASTORIA** De 4,30 a 12,30  
Mayores 14 años

**COLOSAL ESTRENO**  
Un sensacional trío de intérpretes en un western incommensurable

**EL HOMBRE DE RIO MALO**  
TECHNICOLOR. Lee Van Cleef, Gina Lollobrigida y James Mason. Dos hombres sin escrúpulos y una bella mujer que colecciona maridos, a la conquista de un fabuloso botín. Pasos aprox.: 4,40-6,40-8,40-10,50.

**AVENIDA** De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años

**DOS GRANDES ESTRENOS**  
El cenit del suspense

**EL AMARGO SABOR DEL MIEDO**  
TECHNICOLOR. Eva Renzi, David Buck y Peter Vaughan. Y el sensacional western

**LA VENGANZA Y MI PERDON**  
TECHNICOLOR. Tab Hunter, Erika Blank, Piero Lulli. Pasos aprox.: Amargo, 4,30-7,45-10,55. Venganza, 6,15 y 9,15.

**BRETON** De 4,30 a 12,30  
TODOS PUBLICOS

Emocionantes aventuras en un gran film de acción arrolladora y trepidante, en el que nadie escapa a la justicia de...

**"EL ZORRO JUSTICIERO"**  
(Scope-Color) Martin Moore y Simponetta Blondell. Y fantásticas aventuras en el gran film de acción-ficción

**"GODZILLA CONTRA LOS MONSTRUOS"**  
(Scope-Color) Por Godzilla. Ultimo pase aprox. del programa doble completo, a las 9,30.

**DIANA** De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años

**¡¡V ESTRENO SELECCIONADO!!**  
Raptan a su hija y violan a su mujer. ¿Qué haría Ud. en este caso? Si es Vd. emotivo... ¡¡NO VEA ESTE FILM!!

**"PERROS SALVAJES"**  
(COLOR) Charles Aznavour, Raymond Pellegrin y la pequeña Katia Aznavour. ¡¡Un secuestro que le hará temblar de emoción y angustia!! Pas. prog.: 4,30-6,30-8,30 y 10,30. Pasos film: 4,50-6,50-8,50 y 10,55.

**MODERNO** De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años

¡¡Un festival de alegría y diversión!! Una película para reírse toda, con una «cera» que se derretirá con estruendosas carcajadas

**"LA CERA VIRGEN"**  
(COLOR) Carmen Sevilla, José Luis López Vázquez, Vera Sanders, Maribel Martín, Eva León y Gogó Rojo. ¡¡NO SE LA PIERDA... será... EL EXITO DEL AÑO!! Pas. prog.: 4,30-6,30-8,30 y 10,30. Pasos film: 4,50-6,50-8,50 y 10,50.

**SAHOR** De 4,30 a 12,30  
Mayores 18 años

**MONUMENTAL ESTRENO**  
Bella, sola, desafiante, pese al miedo que le embarga, intentando descifrar el espantoso enigma que le envuelve, sin saber si ella misma es la víctima o el asesino

**LA DAMA DEL COCHE CON GAFAS Y UN FUSIL**  
TECHNICOLOR. 70 mm. Todd-Ao. Sonido estereofónico. Samantha Eggard, Oliver Reed y Stephane Audran. P. aprox.: 4,40-6,40-8,40 y 10,45.

**AZULEJOS BLANCOS Y DE COLOR**  
TRITURADORES  
"ROCA" PARA FREGADEROS

## PERE

Pio XII, 5.  
(Junto a la Estación de Autobuses)  
Teléfono 22-54-67

**PABELION**  
vendo en La Estrella, de 325 m.2 y 450 m.2 de patio cerrado y un precioso cubierto; instalaciones de agua y servicios, luz en toda la propiedad; agua del Municipio y pozo propio. Informes: Telf. 22-18-52.



ANUNCIOS POR PALABRAS

TARIFA PARA ESTA SECCION
Precio por palabra ... 2.- Pts
Se admiten solamente en ventanilla

ALQUILERES
GRUAS GARTE giratorias, telescópicas servicio permanente Tifs 222203 y 212877.
SE ALQUILA piso moderno, amueblado, mediodía con hermosa terraza y ascensores, en Gran Vía. Razón Teléfono 212934, a partir dos tarde.

AUTOCASION. S. A., vehículos usados todas marcas y modelos. Facilidades de pago. Consultenos sin compromiso. Avenida Portugal, 35. Telf 225300.
SEAT 600 D, vengo, immejorable estado. Tif. 213827.
AUTOMOVILES RIOJA. El salón del automóvil usado en Logroño. Todas marcas. Facilidades de pago. Jorge Vigón, 36. Teléfono 224990.

ALQUILO piso, amueblado, céntrico. Teléfono 214779.
SE ARRIENDA local comercial, con instalación eléctrica. Razón, teléfono 220441.
CEDO piso amueblado, calefacción. Teléfono 220510.
PISO nuevo, amueblado. Ronda, 3, cuarto C.
ALMACEN amplio, con bodega, cedó. Teléfonos 221173 ó 224925.

AUTOLOSA COMPRA-VENTA-CAMBIO TODA CLASE DE VEHICULOS. Av. Colón, 22. Tel 214005.
SEAT 850 y 1.500, vende particular. Razón, Garaje Somosierra.
COLOCACIONES
ORNEROS, se precisan. Razón, Oficina de Colocación, de 5 a 7 tarde excepto miércoles. Oficina Colocación Ref. número 390.
SE NECESITAN ayudantes de torneros oficiales de primera y segunda y pintores oficiales de segunda para maquinaria. Razón, Servicio de Colocación número 755 de 5 a 8.
SE NECESITAN torneros de segunda y tercera. Razón, Servicio Colocación 2.194, de 5 a 8.

ALQUILO piso, General Franco, 70, primero primera.
PISO amueblado, todo exterior, con calefacción. Tif. 222867.
SE COMPARTE piso pequeño, amueblado, temporada. Teléfono 222868.
ALQUILO piso amueblado. Colón, 42, primero.
LONJA 100 m.2, doble altura, céntrica. Teléfono 214738.
ALQUILO piso amueblado. Queipo Llano, 40, segundo.
CEDO habitación, derecho cocina. Hermanos Moroy, 18, segundo.
ALQUILO piso. Pérez Galdós, 46, primero D.
CEDO o vengo piso nuevo, 4 habitaciones, en calle Industria, 9. Razón, Hornos, 16, cuarto B.

SOLDADOR de primera o segunda, se precisa. Oficina de Colocación 2.146, de 5 a 8.
SE PRECISA aprendiz barman. Razón, Servicio Colocación 2.264, de 5 a 8.
APRENDICES de ambos sexos, de 14 y 15 años, se precisan para fábrica de plásticos. Presentarse en «Euroenvases», Oyón (Alava), de 6 a 8 de la tarde. Referencia 69.
PEONES, precisa empresa constructora. Razón, Servicio de Colocación 2.248, de 5 a 8.
AYUDANTE máquinas, se necesita. Razón, Servicio Colocación 2.134.
SE NECESITAN tres peones y un tornero para trabajar en turnos rotativos. Dirigirse a «Euroenvases», en Oyón (Alava), de 6 a 8. Referencia 63.
PARA HOTEL en Logroño, se precisa planchadora con mucha experiencia. Informes, O. Colocación núm. 2.145, de 5 a 8.
MUJER independiente, propio negocio distribución mayor línea internacional de productos de belleza. Gane nuevos conocimientos, amistades e ingresos. Llame ahora al 22-56-74 de Logroño o Apdo. Postal 14.875, Madrid.

ALQUILO piso amueblado, céntrico. Teléfono 214779.
SE ARRIENDA local comercial, con instalación eléctrica. Razón, teléfono 220441.
CEDO piso amueblado, calefacción. Teléfono 220510.
PISO nuevo, amueblado. Ronda, 3, cuarto C.
ALMACEN amplio, con bodega, cedó. Teléfonos 221173 ó 224925.
PISO amueblado, todo exterior, con calefacción. Tif. 222867.
SE COMPARTE piso pequeño, amueblado, temporada. Teléfono 222868.
ALQUILO piso amueblado. Colón, 42, primero.
LONJA 100 m.2, doble altura, céntrica. Teléfono 214738.
ALQUILO piso amueblado. Queipo Llano, 40, segundo.
CEDO habitación, derecho cocina. Hermanos Moroy, 18, segundo.
ALQUILO piso. Pérez Galdós, 46, primero D.
CEDO o vengo piso nuevo, 4 habitaciones, en calle Industria, 9. Razón, Hornos, 16, cuarto B.

SE NECESITA aprendiz para para papelería. Referencia Servicio Colocación 2.164, de 5 a 8.
SE PRECISAN aprendiz o dependiente comercio ultramarinos. Razón, Servicio Colocación 2.095, de 5 a 8.
SE OFRECE joven de 29 años para encargado de finca, con conocimientos agrícolas, con experiencia y demostración. Labradores, 18, segundo A.
SE NECESITAN chicas. Trabajos de taller, a prima. Razón, Servicio de Colocación 2.044, de 5 a 8.
SE NECESITAN repartidores con vehículo propio para reparto de butano, en López Ramero, S. A. Calle Miguel Villanueva, 6, primero.
CHOFER carnet de segunda. Semillas Alavesas. Oyón. Número de referencia 70.
OBREROS eventuales, 400 pesetas diarias, necesita Semillas Alavesas, S. L. Oyón. Número referencia 71.

CADENAS PARA NIEVE PEREZ
MURRIETA, 52. TELEFONO 22-23-50.

CHAPISTA
Para fábrica de prensas de Logroño. Buen sueldo. Primas a la producción. Of. Colocación. 2.265.

CHICA, se necesita. Murrieta, 24, quinto izqda.
SE NECESITA asistente. Avda. Madrid, 70-72.
SE NECESITA asistente. Avda. Portugal, 11, segundo d.
SEÑORA, señorita o chica, se necesita para cuidar niños. Buen sueldo. Gran Vía, 22, quinto d.
SE NECESITA chica para dos personas. Santa Isabel, 8, primero derecha.
ENSEÑANZA
CONTABILIDAD, ta quigrafía, preparación oficinas, sólo torneros. Ensenada, 28, entlo. centro.
INGENIEROS técnicos. Cálculo, Álgebra, Descriptiva, Física y Química, Bachiller, todos los cursos, y COU, Ciencias y Letras. Comercio, Francés, Inglés. Enseñanza a cargo de profesores licenciados. Duquesa de la Victoria, 46, segundo primera. Teléfono 222569.

OFICIALES MOLDEADORES Y PEONES PARA ESPECIALIZAR. Oficina Colocación 2.183, de 5 a 8.

SECRETARIADO. Bancos, Cajas de Ahorro, oficinas. Academia Politécnica Claro. Miguel Villanueva, 2, tercero. Espolón. Teléfono 211187.

BAILES, aprenda el que le interese en Academia Infante, Baños, 9.
CLASES Francés, Inglés. Bretón Herreros, 6, 2.º.
CLASES Primaria, Educación General Básica, Bachiller Elemental. Franco, 57, sexto A, o a domicilio.

CLASES de sexto y COU, grupos reducidos. Razón, teléfono 222723 (de 2 a 4).
AGENTES DE LA PROPIEDAD
BLAZQUEZ, alquilo local en General Franco, haciendo esquina, 40 m.2 aproximados.
BLAZQUEZ, vengo bajeras comerciales en Pérez Galdós, haciendo esquina. Informes, Calvo Sotelo, 16, 1.º izquierda. Teléfonos 21-46-05 y 21-29-72.

FINCAS
VENDO piso en Bretón Herreros, 20, cuarto. Razón, entre-suelo.
SE VENDE piso nuevo, calefacción central 300.000 pesetas mano; resto con venir. Tif. 221483.

VENDO piso 140.000 pesetas. Razón, San Roque, 3, segundo, izquierda.
SE VENDE quinto piso. 125.000 pesetas. Facilidades. Razón, teléfono 223913.
SE VENDEN dos plantas bajas de 85 y 110 m.2, junto Espolón. Razón, Duquesa Victoria, a tercero, G.
URGE venta piso, calefacción, todo exterior, sol todo el día. Razón, teléfono 212514.

CASA con grandes cuadras para ganado lanar o vacuno, con huerta una fanega, vengo en 250.000 pesetas. Jesús Cenzeno, en Villamediana.
PISO pequeño. Razón, Mercado Patricia, puesto número 6.
SE VENDE piso extraordinario de 5 habitaciones. Pérez Galdós, 2. Ultramarinos.
SE VENDE huerta de unos 6.000 m.2, libre, entre Camino Cascajos y Calleja Vieja. Razón, Ciriaeo Garrido, 10, cuarto d. Teléfono 223473, de 2 a 4.
BODEGA hermosa, vengo. Arriendo pabellón amplio, 240 m.2. Luis Ponce, en Alberite.

CHICA, se necesita. Murrieta, 24, quinto izqda.
SE NECESITA asistente. Avda. Madrid, 70-72.
SE NECESITA asistente. Avda. Portugal, 11, segundo d.
SEÑORA, señorita o chica, se necesita para cuidar niños. Buen sueldo. Gran Vía, 22, quinto d.
SE NECESITA chica para dos personas. Santa Isabel, 8, primero derecha.
ENSEÑANZA
CONTABILIDAD, ta quigrafía, preparación oficinas, sólo torneros. Ensenada, 28, entlo. centro.
INGENIEROS técnicos. Cálculo, Álgebra, Descriptiva, Física y Química, Bachiller, todos los cursos, y COU, Ciencias y Letras. Comercio, Francés, Inglés. Enseñanza a cargo de profesores licenciados. Duquesa de la Victoria, 46, segundo primera. Teléfono 222569.

SECRETARIADO. Bancos, Cajas de Ahorro, oficinas. Academia Politécnica Claro. Miguel Villanueva, 2, tercero. Espolón. Teléfono 211187.

BAILES, aprenda el que le interese en Academia Infante, Baños, 9.
CLASES Francés, Inglés. Bretón Herreros, 6, 2.º.
CLASES Primaria, Educación General Básica, Bachiller Elemental. Franco, 57, sexto A, o a domicilio.

CLASES de sexto y COU, grupos reducidos. Razón, teléfono 222723 (de 2 a 4).
AGENTES DE LA PROPIEDAD
BLAZQUEZ, alquilo local en General Franco, haciendo esquina, 40 m.2 aproximados.
BLAZQUEZ, vengo bajeras comerciales en Pérez Galdós, haciendo esquina. Informes, Calvo Sotelo, 16, 1.º izquierda. Teléfonos 21-46-05 y 21-29-72.

FINCAS
VENDO piso en Bretón Herreros, 20, cuarto. Razón, entre-suelo.
SE VENDE piso nuevo, calefacción central 300.000 pesetas mano; resto con venir. Tif. 221483.

VENDO piso 140.000 pesetas. Razón, San Roque, 3, segundo, izquierda.
SE VENDE quinto piso. 125.000 pesetas. Facilidades. Razón, teléfono 223913.
SE VENDEN dos plantas bajas de 85 y 110 m.2, junto Espolón. Razón, Duquesa Victoria, a tercero, G.
URGE venta piso, calefacción, todo exterior, sol todo el día. Razón, teléfono 212514.

CASA con grandes cuadras para ganado lanar o vacuno, con huerta una fanega, vengo en 250.000 pesetas. Jesús Cenzeno, en Villamediana.
PISO pequeño. Razón, Mercado Patricia, puesto número 6.
SE VENDE piso extraordinario de 5 habitaciones. Pérez Galdós, 2. Ultramarinos.
SE VENDE huerta de unos 6.000 m.2, libre, entre Camino Cascajos y Calleja Vieja. Razón, Ciriaeo Garrido, 10, cuarto d. Teléfono 223473, de 2 a 4.
BODEGA hermosa, vengo. Arriendo pabellón amplio, 240 m.2. Luis Ponce, en Alberite.

IMAGINAR NO CUESTA NADA; MIRAR, TAMPOCO
Y tener la VIVIENDA que usted sueña es fácil: Sale por lo que usted querría e incluso menos.
A PROPOSITO: También Vd. puede comprarla a crédito.
CON 120 MESES PARA PAGAR
Tienen 4, 5 y 6 habitaciones, 2 cuartos de baño, suelos de parquet, moqueta y terrazo.
CALEFACCION Y AGU A CALIENTE CENTRAL
TODA LA VIVIENDA EXTERIOR A DOS CALLES
DIRECTAMENTE
PIENSE UNA VIVIENDA...
Su tienda de pisos, en Avda. de Portugal número 1, entreplanta número 4, la tiene.

VENDO piso junto Espolón, 4 habitaciones, cocina-comedor, baño, decorado. Razón, Capitán Cortés, 6, segundo tercera. Teléfono 220797.
VENDO terreno, 8.000 m.2, zona Industrial, carretera a 500 metros Estación. Somosierra, 4, primero d.

VENDO piso 120 m.2, calefacción, agua caliente central, 5 habitaciones, parquet y moqueta, 2 baños y cocina completa, mármol, piscina, terrazas y gimnasio. Gastos reducidos. M. Murrieta, 35, séptimo E.
PISO 5 habitaciones, muy soleado, y finca con casa, carretera general, vengo. Franco, 59, primero.

VENDO piso 120 m.2, calefacción, agua caliente central, 5 habitaciones, parquet y moqueta, 2 baños y cocina completa, mármol, piscina, terrazas y gimnasio. Gastos reducidos. M. Murrieta, 35, séptimo E.
PISO 5 habitaciones, muy soleado, y finca con casa, carretera general, vengo. Franco, 59, primero.

LOCALES INDUSTRIALES VENDEMOS
En las siguientes calles: Beatos Mena y Navarrete número 10-12.
Dos locales de 481,91 m.2, parte cubierta, y 393,97, descubierta; y 334,23 m.2, cubierta, y 477,01 m.2, descubierta.
FACILIDADES DE PAGO en 120 MESES
En calle Huesca, esquina Rey Pastor, de 29,40 m.2. En calle Rey Pastor, de 21,07 m.2 y 48,12 m.2.
LOCALES COMERCIALES
PARA ENTREGA EN EL ACTO
DIRECTAMENTE
Informa su tienda de pisos, en Avda. Portugal número 1, entreplanta número 4.

VERDADERA ocasión. En 485.000 pesetas, vengo directamente hermoso piso en General Franco, 38, tercero. 7 habitaciones. Todo empapelado, cocina y baño terrazo y mosaico, agua caliente, ascensor de subida y bajada. Razón, teléfono 211962 y portería. Abstenerse curiosos.

SE VENDE piso segundo. Jorge Vigón, 15. Razón, Tif. 215039.
PISO libre, mediodía, calefacción central. Jorge Vigón, 36, cuarto, de 5 a 7,30.
PISO céntrico, soleado, vengo o alquilo. Chile, 1, cuarto A.
PISO con calefacción central, se vende. Calle Múgica, 7. Razón, Laurel, 14. Lechería. De 12.30 a 2.
VENDO piso, 6 habitaciones, terraza, 2 servicios. Duquesa Victoria, 5, primero izquierda. Razón, en el mismo, de 4 a 5. Teléfono 225994.

SE VENDE parcela de 6.000 m.2. Se pueden construir viviendas o industria. Razón, Conservas Marvit. Barrio La Estrella.
PISO, vengo en Barriocepo, Razón, calle Mayor, 106, segundo.
PISO, se vende, estrenar. Gran Vía, 41. Razón, teléfonos 223313-215246.

PISO, se vende, exento, con calefacción central. Verlo, tardes. Ronda Primera número 4, quinto A.
SE VENDE parcela de 6.000 m.2. Se pueden construir viviendas o industria. Razón, Conservas Marvit. Barrio La Estrella.
PISO, vengo en Barriocepo, Razón, calle Mayor, 106, segundo.
PISO, se vende, estrenar. Gran Vía, 41. Razón, teléfonos 223313-215246.

SE VENDE parcela de 6.000 m.2. Se pueden construir viviendas o industria. Razón, Conservas Marvit. Barrio La Estrella.
PISO, vengo en Barriocepo, Razón, calle Mayor, 106, segundo.
PISO, se vende, estrenar. Gran Vía, 41. Razón, teléfonos 223313-215246.

FINCA. Un kilómetro Logroño. Propio granja. A 50 pesetas metro. Razón, Pérez Galdós, 46, primero, letra D.
GANADOS
JAUAS metálicas, conexos reproductores. Asesoramiento técnico. Ferrería Mendí.
INSTALACIONES ganaderas para cunicultura, avicultura y porcino. Jaulas comederos, bebederos, tolvas, asesoramiento técnico, casa acreditada. J. Masalles, de Barcelona. Distribuidor para la provincia. Ferrería Mendí Avda. España número 4.
OVEJAS, vende 240, todo diente, para parir, y 10.000 kilos de esparceta en rama. Jesús Tomás, en Muro de Aguas.
OVEJAS, 100, de todo diente, vende Arnaldo Burgundia, en Hormilla.
TERNEROS de cría. José María Vega «El Chiqui» Cabo Naval, 11. Teléfono 215322.
TERNEROS de cría. vende Angel Ortiz Ctra. de Burgos. Camino Carretill. Tif 212831.
PIENSOS pulpa blanca effelta, ampacada Avda de Navarra. 14. Santiago Zulueta.
OVEJAS, 180, vende Tomás Sáenz, en San Román de Cameros.
TETONES. En partidas. Carretera Zaragoza. Ventorro Santander.
HUESPEDES
ADMITO dormir o convenir. Queipo Llano, 2, cuarto dcha.
MATRIMONIO solo, desearia chicos, pensión completa o dormir. De 1 a 3 y de 6 en adelante. San Bernabé, 1, primero izquierda. Por el Pino.
COMPLETA, calefacción. Primo Rivera, 19, quinto D.
SE DESEAN dos. Pérez Galdós, 44, séptimo d.

SOLOZABAL. Pisos de 3 habitaciones, en Pérez Galdós, M. de la Ensenada, Tricio, Mayor, Santos Ascarza y Gral. Franco (sin calefacción) y M. de Murrieta y Huesca, a estrenar (con calefacción).
SOLOZABAL. Pisos de 4 habitaciones, en Luis Barrón, D. de la Victoria, Gral. Franco, Pérez Galdós, Ing. de la Cierva, Barriocepo, Defensores de Villarreal, Rey Pastor, Pro. Gran Vía, Valcuerna, Gral. Yagüe, Mayor, Castroviejo, Murrieta, Santos Ascarza, Campa, Villamediana, Pino y Amorena, Calvo Sotelo y Milicioas.
SOLOZABAL. Piso de 4 habitaciones, con calefacción, en Vara de Rey, Villamediana y Victoria.
SOLOZABAL. Pisos de 5 habitaciones, en Dres. Castroviejo, Ronda, Huesca, Guillén de Brocar, Avda. Portugal, Murrieta, Avda. Colón, Carnicerías, Pino y Calvo Sotelo.
SOLOZABAL. Pisos de 5 habitaciones, con calefacción, en Gral. Franco, Vara de Rey, Pino y Miguel Villanueva.
SOLOZABAL. Pisos de 6 habitaciones, en Gral. Franco, Villamediana, Vara de Rey, Calvo Sotelo, Huesca, J. A. P. de Rivera, Samalar y Avda. Portugal.
SOLOZABAL. Pisos de 8 habitaciones en Gral. Mola y de 12 habitaciones en Vara de Rey, propios para fonda o similar.
SOLOZABAL. Pisos de 4 habitaciones. 100.000 pesetas de entrada y resto en 10 años.
SOLOZABAL. Apartamentos «Rios». Carretera de Soria, kilómetro 5.
SOLOZABAL. le ofrece viviendas unifamiliares en Baños de Río Tobía.
SOLOZABAL. Casa en Villanueva de Cameros.
SOLOZABAL. Traspasa local de comestibles, perfumería, peluquería, droguería, fábrica de pinturas y bar.
SOLOZABAL. Locales en alquiler, en Pasaje de Dres. Castroviejo a Ciriaeo Garrido.
SOLOZABAL. Lonjas comerciales y para almacén.
SOLOZABAL. Fincas rústicas y urbanas.
SOLOZABAL. Consultenos. Estamos a su disposición. Muro de la Mata núm. 6, primero. Teléfonos 215007 y 221420.

PISO quinto, 4 habitaciones, calefacción central, exento, se vende. Informes. Colón, 1. (Portería).
COMPRO o alquilo buhardilla. Teléfono 211564.

TRACTORES OCASION. Varias marcas. Gartzéiz Hermanos y Cia. Avda. de Burgos, 43-45.
TRACTOR Super-55, remolque y aperos. Francisco Ruiz, en Clavijo.

TRACTORES DAVID-BROWN
ULTIMOS MODELOS
ENTREGA INMEDIATA
Exposición y venta: Calvo S. alo, 39. Logroño

TRACTORES usados, reacondicionados. David Brown, Barreiros, John Deere, Deutz, Holder, Nuffield, Massey Ferguson, Ebro. Gartzéiz Hermanos y Cia. Avda. de Burgos, 43-45.

PERDIDA
GAFAS graduadas. Se gratificarán. Conde Superanda, 10, bajo. Teléfono 220937.
SEAT 600 D, desaparecido, verde oliva, LO-12.803. Razón, Ciriaeo Garrido, 10, cuarto d. Teléfono 223473. Gratificarán.
QUIEN haya recogido en la calle Siervas, frente Sala Cliper, bicicleta especial de carreras, roja. Puede entregarla en Sastretería Orozco. San Bartolomé, 3.
RELOJ pulsera marca «Edox». Extraviado. Se gratificará su entrega en Miguel Villanueva, 7, primero derecha. Gestoría.

LABOR a domicilio para tejer. Enseñanza completa incluso confección informes Pino y Amorena, 17, 1.º, izquierda.
JUEGOS recreativos para explotación en bares, salones, sociedades, etc. Concedemos exclusiva para esta provincia. Escribir a «Reflex». Calle José María Soroa, 3. San Sebastián.
COLOCADOR artículos hogar. Ferrería Larrea. M. Cervantes, 2.
COSTURERA o modista, se necesita a domicilio. Teléfono 214227.

LABOR a domicilio para tejer. Enseñanza completa incluso confección informes Pino y Amorena, 17, 1.º, izquierda.
JUEGOS recreativos para explotación en bares, salones, sociedades, etc. Concedemos exclusiva para esta provincia. Escribir a «Reflex». Calle José María Soroa, 3. San Sebastián.
COLOCADOR artículos hogar. Ferrería Larrea. M. Cervantes, 2.
COSTURERA o modista, se necesita a domicilio. Teléfono 214227.

LABOR a domicilio para tejer. Enseñanza completa incluso confección informes Pino y Amorena, 17, 1.º, izquierda.
JUEGOS recreativos para explotación en bares, salones, sociedades, etc. Concedemos exclusiva para esta provincia. Escribir a «Reflex». Calle José María Soroa, 3. San Sebastián.
COLOCADOR artículos hogar. Ferrería Larrea. M. Cervantes, 2.
COSTURERA o modista, se necesita a domicilio. Teléfono 214227.

TRASPASOS
MAGNIFICO local, 100 m.2, muy céntrico. Totalmente decorado. Teléfono 225804.
TIENDA de tejidos y bar, con existencias, se traspasan. Razón, Julio San Miguel, en San Pedro Manrique (Soria).
BAR La Poirar. Buen local. Poca renta.
NEGOCIO céntrico. Razón, teléfono 225800.
SE TRASPASA bar por no poder atenderlo. Herreras, 20. Bar Blanco.
BAR, por no poder atenderlo. Travesía San Juan, 3.
TRASPASO o vengo bar. Situación inmejorable. Razón, Pérez Galdós, 31, segundo B.
IMPRESA bien situada. Facilidades. Informes, Rep. Argentina, 14, principal dcha.
VEHICULOS
VENDO Lambretta especial, en buen uso. Razón, Prolongación Gran Vía, 50, sexto centro.
VENTAS
SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

SE VENDE coche niño. Murrieta, 49, primero F.
SE VENDE máquina punto Gaija 5 Trigamo, seminueva, y se la labor a domicilio. Teléfono 211504.
SEÑORA cambie su vieja máquina de tricotar por el nuevo modelo Cassette de Brother. Tricotosas, remallados, encañadoras, accesorios, agujas, Descuentos del 10, 20 y 30 por 100. Luna, Murrieta, 3.

# LA ANTARTIDA

Entrevista con el director del Instituto Antártico Argentino, general Jorge Edgard Leal, jefe de la «Operación 90»

(2)

Por Angel Alcázar de Velasco

Comienzo a sentir la promesa de que en cuanto los meteorólogos pronostiquen bonanza muelle, volemos hacia esa conjugación de vicencias raras a la que se llama, con el más cabal de los fundamentos, «el ambiente más difícil del mundo».

—En la Antártida remota, aquella que está tras los demás, ¿por dónde penetra el ruido inaudible, el ruido que no se oye? ¿Qué es lo que por no sonar se siente más profundo en el horadar las mientes del ser que lo soporta? ¿Ha pretendido alguien determinar la longitud, medir la profundidad del silencio antártico?

No sé si me contestan o se contestan. Más que hablarme de la Antártida, lo que hacen es decirse a sí mismos cuanto del continente helado les anda por entre las telarañas de la memoria. Como si no quisieran olvidarse nunca de ellos, se relatan acontecimientos vívidos y difíciles. Cuantas narraciones proyectan las estoy oyendo en la pantalla del verbo apasionado con el que a sí mismos se iluminan. Conscientes de que miles de lectores harán doctrina polar, multiplican y entremezclan las narraciones. Del témpano flotante saltan a los mares australes, a la nieve perpetua, sobre la que el trineo canino transporta, arrastrando el envío de cada uno con el envío de sí mismo. Escuchándoles, advino que en la Antártida está el más allá de la esperanza.

Si en el Polo Sur los zorros pudieran existir de alguna manera, como acontece en el Polo Norte, en el Arctico, donde el zorro convive con el oso blanco, y con éstos el ser humano, el esquimal, el general don Jorge Edgar Leal yo le llamaría «Viejo Zorro Polar», como al mariscal Rommel se le llamó «Zorro del Desierto». Pero allí, a 8.000 kilómetros de esta media calle Cerrito, no hay zorros: nos limitaremos a escucharle, y siguiendo su verbo —mientras emprendemos nuestra propia marcha— ir con él al Polo geográfico Sur, a donde no hay más vida que la que el hombre con su presencia aporta mientras allí está y no siempre logra volver con ella. «¿Quién puede hacerlo con más autoridad que el que con olor a sacrificio heroico llegó un 10 de diciembre de 1885 a hincar el mástil señero en el que izó la gloriosa bandera de su patria? Venimos para que nos diga la emoción

de emplear un día de más de 2.500 horas, día de tan pura claridad —cuando la niebla granulada no hace a la luz lechosa— que hiera las pupilas; venimos para escucharle cómo se siente el vivir en donde la ausencia del calor se cuenta en grados de cifras impresionantes; para gozarnos en el «ver» pasar por sus labios las imágenes de vicisitudes acontecidas cuando a la hermana Argentina le dio la gana —que venía de la «real gana»— de ir al mismísimo Polo en la presencia de los diez héroes que allí llegaron.

Al entrar en el despacho, advertimos que al director, general Leal, le están poniendo al habla con Domingo Zacarías, antártico en la Base Esperanza, quien, con categoría de sargento, fue uno de los diez héroes que culminaron en la hazaña de arribar al Polo.

—Celebro, señor periodista, que haya usted llegado cuando me dispongo a dar noticias a un compañero sobre la expedición...

Testigo excepcional de esta charla radiotelefónica, me entero de las preocupaciones del general por que todos los componentes de aquella gloriosa expedición disfruten su debido rango en la participación de la gesta. No es para menos. El epopéyico avanzar en la consciencia de que cada tranco dado en el desierto glacial era afirmar el que de herencia le venía a la Argentina la añadidura antártica involuntariamente relegada.

No es gratuita nuestra afirmación de que la Argentina heredó la Antártida. En el informe sobre la «Operación 90» del general Leal, nuestro interlocutor, se lee en la página 5:

«España consideró los territorios antárticos como propios, y estas tierras integraron el virreinato del Río de la Plata, ocupadas hasta donde fue posible; hasta donde podía exigirse el derecho de gentes de la época». Y en la conclusión, en la página 61, el documento termina con esa otra frase: «Desde los albores de la nacionalidad y como herencia y continuación de la secular acción desarrollada por España, los argentinos nos empeñamos...».

—¿Qué es, señor Leal, y dónde está yendo la Antártida argentina en el concierto de las perspectivas científicas en lo universal?

—La Antártida argentina, co-

mo los territorios que otros países poseen (ellos son: Australia, Bélgica, Chile, Estados Unidos, Francia, Gran Bretaña, Japón, Noruega, Nueva Zelanda, Sudáfrica y la Unión Soviética) está en la práctica de los primeros experimentos científicos, siguiendo la pauta del Consejo Internacional de Uniones Científicas, que es quien ha combinado los esfuerzos para la consecución de un objetivo común. En nuestro programa de actividades científicas, concurren, entre muchas otras, las siguientes disciplinas: «Radiación cósmica», «Radiación nuclear», «Glaciología y Nivometría», «Geología y Vulcanología», «Fisiología Humana y Animal», «Biología», «Biología Marina».

Aunque la historia de la Antártida abulta poco y se acoge en una docena de hombres excepcionales —hombres de los que el antártico noruego Fridtjof Nansen dijo que cuando estos hombres dejan de querer saber lo que hay en las telarañas del misterio, han dejado de ser hombres—, los que hacen en la región polar alcanzan todas las disciplinas del saber.

—Nos costaba mantener el rumbo y, por otra parte, la patrulla 82, por los perros, no pudo seguir nuestra marcha. Para más contrapunto, obligados por la ventisca, hicieron «vivac» en plena grieta, lo que nos obligó a dar por terminada la jornada en el punto 78° 26' 8" de latitud S. y 36° 50' 5" de longitud E. El sol, perdido en la niebla, apenas nos permitía vislumbrar más allá de unos metros... No obstante vemos encogidos por la nieve y el viento, que en crescendo alcanzó velocidades realmente violentas, armamos nuestras carpas.

Dicen que el pasado geológico de la Antártida fue, más que templado, caliente, con vegetación exuberante. Dicen que lo dicen los fósiles hallados en afloramientos de distinta edad. Dicen que allí hay que palpar lo que sólo ven los ciegos físicos en lo profundo de la intemperie.

—En la madrugada del día 3 de noviembre, el termómetro alcanzó —41° C. Más que ninguno, lo acusó el capitán Giro, quien, a pesar del cansancio, se despertó a cada instante, debido a la sensación de tener helada la nariz, lo único no cubierto por el triple abrigo de la bolsa-cama,



LA LLEGADA AL POLO SUR GEOGRAFICO

—A la 1.30 horas del día 10 de diciembre, barruntamos que era la última jornada. Partimos con la compañía de una fría y penetrante brisa. Más tarde nos fue envolviendo la niebla más inoportuna de cuantas nos habían salido al paso; precisamente, más que nunca necesitábamos la mejor visibilidad para dar nuestros últimos pasos.

Lentamente, continuamos acercándonos, hasta que a las 3,30 horas vislumbramos unas manchas oscuras: las instalaciones de la semiencerrada base norteamericana «Amundsen Scott... Las lágrimas, viriles, asomaban a los ojos de los diez hombres que comenzamos a vivir los momentos más emocionantes de nuestras vidas. Como jefe de la expedición, tomé el mástil de la bandera que ha ondeado a lo largo de los 1.450 kilómetros que nos separan desde Base Belgrano, donde partimos, y lo clavé, como testimonio de la posesión de nuestra soberanía en el Polo Sur.

Como cualquiera de nuestros gloriosos capitanes en la conquista española —uno de ellos su antecesor—, el señor Leal, junto a sus diez hombres, se comportó con el más puro esti-

lo legendario. Allí, al Polo, habían llegado para hacer esquina lindante del continente nacional. No más allá de lo que argentino es, pero ni un solo codo más acá.

—Y ya, mi general, que hemos llegado al lugar en donde para usted y sus hombres todo fue gloria, dígame algo tan humano como fundamental: ¿Pasó usted mucho miedo?

—Por supuesto que pasamos miedo, señor; tanto cuanto alcanzaba nuestra responsabilidad en la empresa. Eramos conscientes, señor Alcázar de Velasco, de lo que políticamente suponía el logro de alcanzar el polo geográfico. Quien no es capaz de hallar un territorio, no es digno de él. Tuvimos miedo a que los elementos naturales, los hados malditos nos hubieran impedido llegar. Para que aconteciese así, nos sobrepusimos a nosotros mismos. No recuerdo ninguna decadencia en ninguno de los expedicionarios. Individualmente, pudo haberse producido, porque, ¿quién no ha pasado por momentos tontos? Sin embargo, lo importante es que esos tramos negativos no se notaran.

A pesar de que al general Leal le falta tiempo para seguir diciendo, ya en pie, agrega:

—Créame usted que me pla-

ce hablar de la Antártida argentina para los lectores de Pyresa, y me honro resaltando que cuando nuestro país resuelve la ocupación de todo el territorio para sintetizar su dominio, no hace más que continuar una empresa que España había comenzado siglos atrás. Nosotros, los argentinos, como herederos legítimos del patrimonio que nos legó la Madre Patria, ocupamos lo nuestro.

—Ciertamente, mi general, porque ya Magallanes...

—Magallanes —nos enfatiza el señor Leal—, al navegar el territorio austral de la Tierra del Fuego como Estado, no se limitó a pasar el estrecho que lleva su nombre, sino que, como históricamente está documentado, tras circunvalar la isla más austral del planeta, se hizo a la incursión por los helados mares que rodean el casquete polar. Así es, pues, que los argentinos, a partir de 1810, poseemos lo que España poseía en esta parte del mundo y, aunque con retraso, la Argentina continúa la gesta sin lugar a dudas más auténticamente argentina y a la que nosotros llamamos «La marcha de la República hacia el Sur».

—Gracias, mi general, por haberme hecho el regalo de relatar lo más importante del his-

tórico recorrido. Gracias, señor Leal, por cuanto noble alusión a mi Patria ha hecho.

—Gracias a usted, que me ha deparado la oportunidad de poder hablar en la Prensa, lo que me honra el linaje hispánico de decirse a la Madre Patria.

Dejamos el despacho del general Jorge Leal, director del Instituto Antártico Argentino, criatura con emoción en la cara, emoción sosegada de la que se desprende cúmulo de voluntad. El general Leal es ese ejemplar magnífico, raras veces hallado, con el que deseamos ir a todas partes, seguros de que con él de todas partes volvemos. Un eterno peregrino sin bordón ni esclavina en el camino que hizo hollando blanca para llegar a la Roma de las conclusiones geográficas. Peregrino del transmontar cordilleras y planicies heladas.

Diez héroes: un cuerpo de peregrinos ha llegado al Polo, al templo en donde todo comienza —los polos no son puntos en donde las cosas acaban sin principio de las cosas— y donde el general Leal, con sus hermanos de tropa, cantó albricias con tres únicas palabras: «Argentinos: Misión cumplida». (Pyresa).

Cuando Argentina resuelve ocupar todo el territorio antártico para afirmar su dominio, no hace nada más que confirmar la empresa que España inició siglos atrás

